

少年少女(SF)科學幻想叢書 4

星際獵奇

A. K. 巴廉斯著／月 姿譯



國語注音

星
際
獵
奇

少年少女(SF)科學幻想叢書

4

INTER- PLANETARY HUNTER

A.K.BARNES



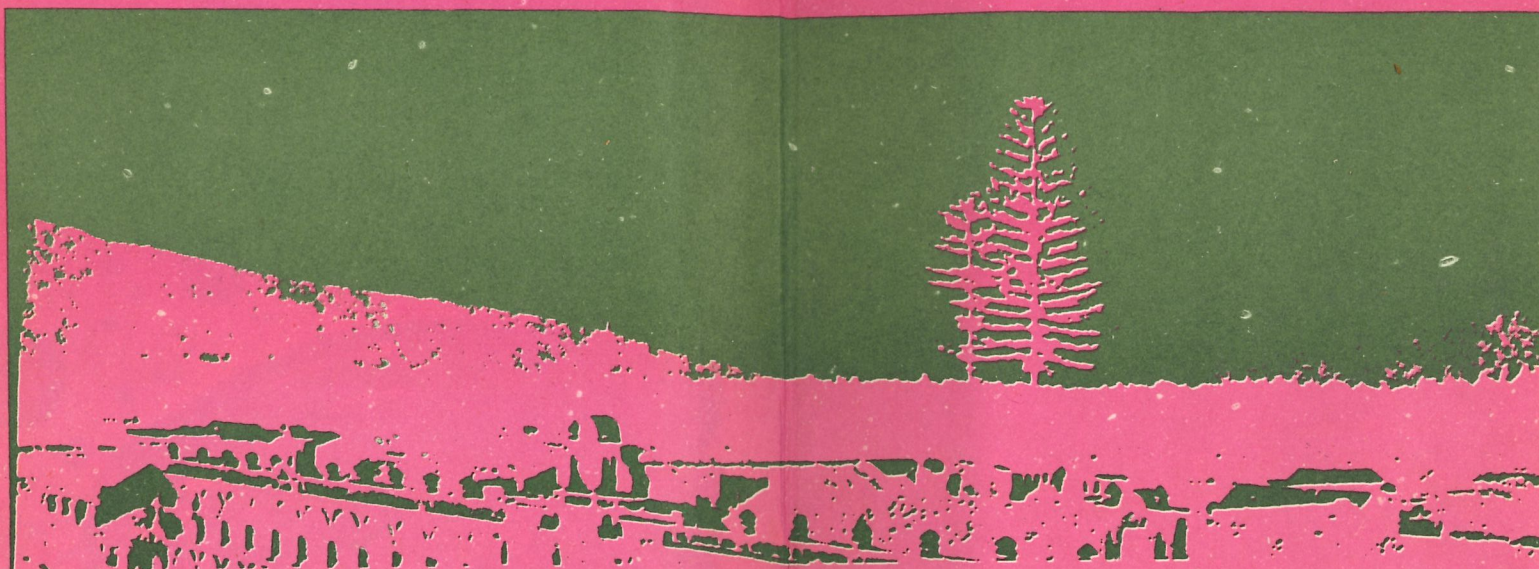
少年少女(SF)科學幻想叢書

出版者：大眾書局 高雄市五福四路一四六號 郵政劃撥儲金帳戶
四〇〇〇一號 電話：(〇七) 五五二七六六號 發行者：大眾書局
發行人：王餘德 本局業經行政院新聞局核准登記 登記字號局
版台業〇五四五號 印刷者：美光美術印刷廠 台南市協定七號

譯者：月 姿

特價 七十元

66. 12初版



國語注音·優良讀物

少女少女

(SF)

科學幻想叢書

- ① 恐龍世界探險記
- ② 神秘的地底世界
- ③ 太空醫生
- ④ 星際獵奇
- ⑤ 海底的地震都市
- ⑥ 海底十萬里
- ⑦ 宇宙戰爭
- ⑧ 流浪中的都市太空船
- ⑨ 宇宙怪人塞洛博士的秘密
- ⑩ 銀河系防衛軍

少女少女

世界大探險

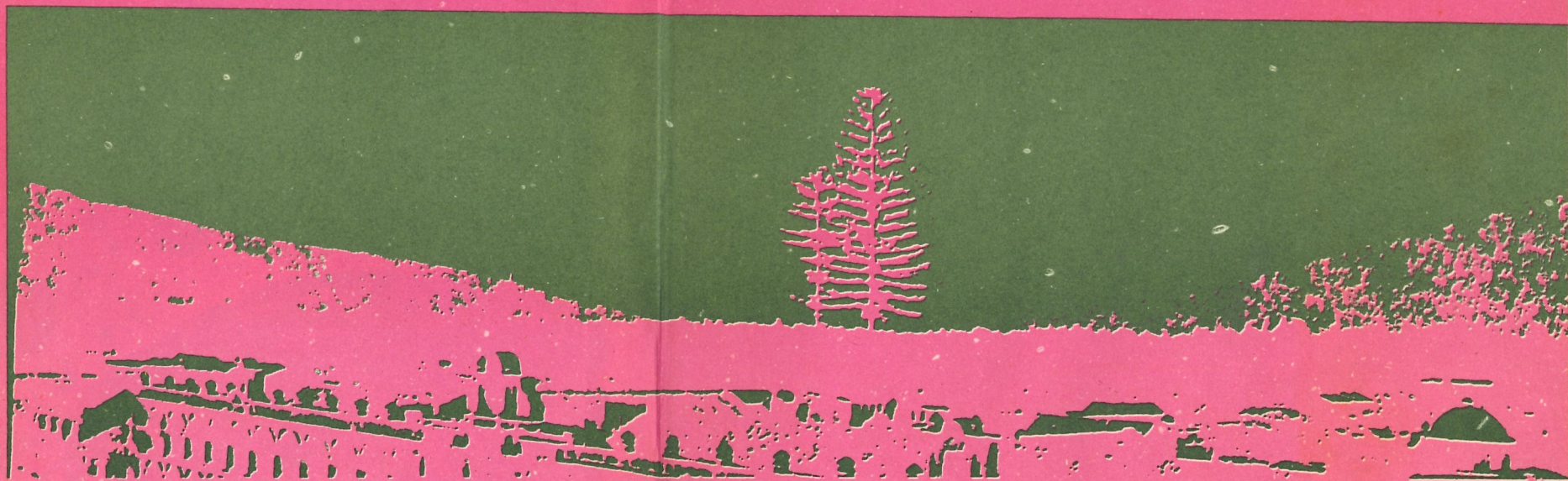
- ① 康蒂基號漂流記
- ② 金字塔的秘密
- ③ 俾哥爾航海記
- ④ 消失在沙漠裡的古王國
- ⑤ 神秘的印加王國
- ⑥ 麥哲倫環繞世界
- ⑦ 深探黑暗大陸
- ⑧ 密林裡的安窟窪
- ⑨ 向巨峰挑戰
- ⑩ 太空探險的先驅——畢卡爾兄弟
- ⑪ 瑪雅族文明的遺跡
- ⑫ 悲劇的南極探險

二十五開本

道林紙精印

特價三五元

大眾書局印行





前言

各位到動物園去的時候，可曾看到一些稀奇古怪的動物，覺得很有趣而站在那兒不想離去嗎？在地球這個小小的行星上就有這麼多稀奇古怪的動物了，如果說，在宇宙其他的星球上也有生物存在的話，那麼，牠們一定擁有我們想像不到的奇形怪狀與古怪的習性吧？又；如果把這些珍奇的動物帶回地球上來，開一家宇宙動物園的話，相信大家一定會爭先恐後地跑去擠在獸檻前面，竟日留連忘返呢！

這篇故事就是描寫一個爲了尋求生存在太陽系行星的珍奇動物，搭上了太空船方舟遨遊宇宙的名獵人凱莉·克萊爾的冒險故事。

她以一個女流之輩，拿出無比的勇氣與智慧，來克服在完全未知的世界裡遭遇到的種種困難與危險。

這是美國科學家幻想作家亞瑟·K·龐斯以尚未有火箭時代的神秘行星——金星與火星爲背景的想像世界。全篇生動有趣，扣人心弦。

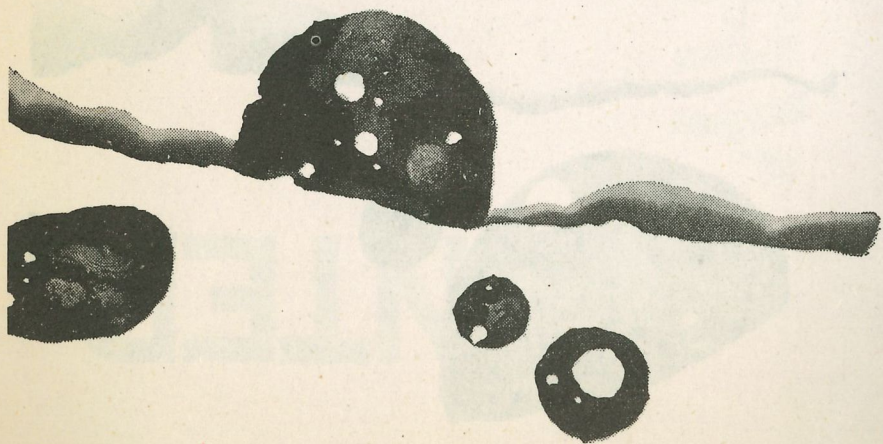
原作者

Arthur K. Barnes

亞瑟·K·巴廉斯在一九二二年，誕生於美國加利福尼亞州。他本來以寫作推理小說，恐怖小說活躍於文壇。但自從一九三七年，開始寫「凱莉·克萊爾」的連載小說之後，這位新的女主角的出現，在當時美國流行的冒險科學家幻想小說界，激起了一股新風潮而一舉成名，他的作品頗受讀者歡迎。

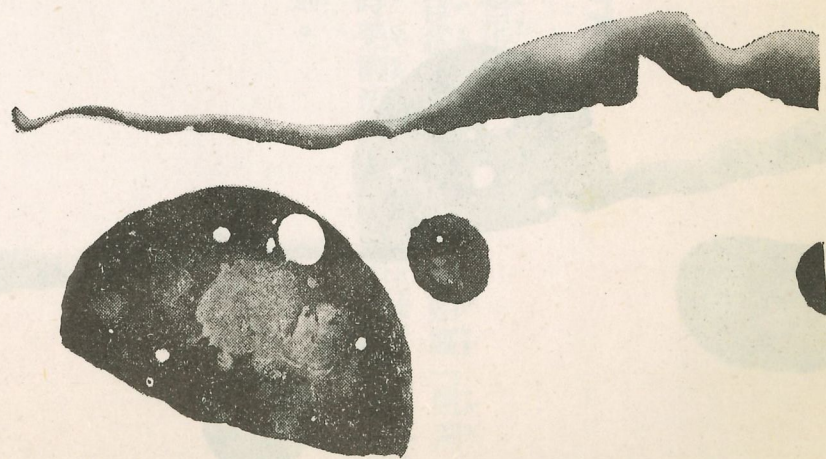
目錄

前言	一
第一章——謎一般的金星獸馬利猴	一
太空船方舟號	一
馬利猴的秘密	二〇
復仇	三〇
第二章——魔星托里頓	四二
凱莉的氣憤	四二
奇怪的事件	五〇
意外的事實	五九
毛毛獸	七七
第三章——大彗星的接近	八七
凱莉的煩惱	八七



INTERPLANETARY 星際獵奇 HUNTER

月世界的影片	九五
速幻之塔	〇五
QRZ 請回答！	一六
打仗	三二
第四章——到土星的大競賽	四一
GO！	四一
生擒	五二
方舟號遇難	六六
泰坦人	八六
熔岩之池	〇一
開往地球	〇八



第一章：謎一般的金星獸馬利猴

太空船方舟號

金星漫長的一日開始了。這是長達一百七十小時，悶熱得幾乎讓人感到窒息的一天。湯米·斯托雷克一醒過來就先沖了一個殺菌澡。那是爲了預防金星上無數細菌的感染的緣故。接着，他將夜間用的暖氣關掉，換爲白天用的冷氣。然後，叫醒了同事路易。

「路易！起來吧！今天是個大日子；凱莉·克萊爾先生要來吧。」

這兒是地球貿易公司的金星連絡處，湯米與路易兩個人被派來收購金星上的工人帶來的藥草與寶石的原石——這是件非常無聊的工作。

「凱莉·克萊爾？」

路易揉著睡眠說。

「不錯，就是那個著名的星際狩獵者凱莉·克萊爾啊！他是遙遠地從倫敦的宇宙動物園來的。而我們是被選中當他的嚮導的。」

「嘖！別那麼高興。他一定是要到各星球去生擒種種珍奇的動物賣給倫敦的動物園吧？當然，這也許是令人熱血沸騰的工作，但是，看他在收音機與電視機上被宣傳得這麼熱烈，說不定是個大騙子呢！」

路易說著，開了身邊的收音機，於是響起了播音的聲音。

「『維他命方糖』是凱莉·克萊爾愛用的方糖。請你也愛用『維他命方糖』——凱莉·克萊爾愛用的『維他命方糖』吧！……」

路易眉頭微皺，湯米却大笑起來。

「唉呀！沒關係嘛，反正可以打發時間呢。」

「是嗎？可是，只要那個男子一到，準會發生問題的。因為我相信那傢伙也是衝著馬利猴來的。」

聽到馬利猴這個名稱，湯米的臉色也黯淡下來。過去，曾經來了許多星際狩獵者想抓馬利猴，但每次都發生問題。

「讓他抓住其他的動物騙走他算了，啊！他抵達的時間快到了，我該去接他。」

湯米一邊說著，一邊走了出去。

戶外悶熱得令人透不過氣來，而且，視界被濃霧遮掩住，無法看清五十公尺之外。湯米皺了皺眉頭，隨手點燃了煙斗上的香煙。當湯米舒舒服服地吐出一口煙時，忽然「休——」一聲，有一隻像鎗彈的東西，衝著湯米飛過來。

糟了！是子彈甲蟲！

湯米急忙蹲下來叭在地上。這種蟲酷愛著香煙的味道。牠的身子不但如鐵一般堅硬，而且以驚人的速度飛過來。所以，如果不小心被撞到要害，是會致命的。湯米趕緊弄熄了煙。只要香煙的味道消失掉，子彈蟲自然會飛走的。

平常他很注意，避免在戶外抽煙，但今天也許是因為凱莉·克萊爾要來而感到興奮吧，竟把平時常注意的事忘了，湯米站起來慢慢地走向太空船的發射站去。

不多久，響起了一陣刺耳的聲音，然後有一架巨大的太空船，如怪物一般從濃霧中出現了，湯米不曾見過這麼大的太空船。船身發出白色的光芒，而艙窗則略呈綠色，船首寫著「方舟號」三個黑字。

這正是奔馳在宇宙間，到太陽系各星球探險的凱莉·克萊爾的太空船。

這是最新式的離心力船，裡面有好幾萬個小小的轉子（馬達的中心轉軸），利用壓縮空

氣的噴射力使其轉動，而發出極大的馬力。它的設備在太陽系中可謂是首屈一指的。

就看來關生擒回來的動物的房間吧，它可以變成和擒來的動物所住行星相同的環境，而且有麻痺光線與反重力裝備，電子望遠鏡，以及其他很多驚人的新設備。

著陸之後的太空船，靜靜地停在那兒一會兒。然後艙門一開，有一個穿了時髦制服的人出現了。他走近湯米身邊來。

「請問您是湯米·斯托雷克先生吧？我是方舟號的副駕駛巴羅士。請您多多指教。凱莉·克萊爾隊長想要見您，她希望能夠即刻開始行獵！」

巴羅士把湯米帶入太空船。船內設備之精巧，令湯米瞠目結舌。但是，還有一件更使他驚奇的事。

「湯米·斯托雷克先生，這位是凱莉·克萊爾隊長。」

看到巴羅士介紹給他的人，湯米驚訝得楞在那兒，因為在他面前的，是個女人哪！

湯米做夢也沒有想到奔馳在漫無邊際的宇宙中，以生擒兇猛的怪獸聞名的凱莉·克萊爾，竟然是個女流之輩呢。

「你驚訝些什麼？」凱莉隊長說。



「嗯！這個……是因為妳是女人，所以……。我本來以為狩獵的人都是男的。」湯米紅著臉不好意思地回答說。

「女人也不一定會輸給男人的，在太陽系的星際狩獵者之中，就沒有一個勝得了我。」凱莉·克萊爾不高興地說。

對她而言，她是討厭別人另眼看待女人的了。其實，跨越太陽系，在未知的行星上，對付著兇猛的動物，克服種種危險的凱莉·克萊爾，有著不亞於任何男人的勇氣與自信。

但是，不知情的湯米却在心中自言自語著——這真是個自大的女人，一定會吃不消的。

凱莉隊長背向著湯米，開始迅速地發佈命令給隊員們一大堆貨物，井井有條地被御下來。湯米看她那指揮地樣子，不禁感到有些佩服。（雖然是個女人，做起事來也蠻有幹勁的。

如果讓凱莉聽到這句話，她一定會暴跳如雷的。

做完作業後，湯米帶他們這一行人到連絡處去。途中凱莉隊長對於種種生物表示了興趣。

「這是什麼？」她指著從潮濕的土中長出來的許多葷類植物問著。

這些植物的顏色非常蒼白，簡直像人的屍首從墳墓中爬出來一般地可怕。

「這些植物大部分都是葷類，它們長得非常之快，只有一天的壽命而已。像這些葷類，經過幾個小時，就會爆開來，散發孢子，這種景色非常有趣。」湯米回答說。

走了一會兒，凱莉開始拼命地吸著空氣。

「這種香味是什麼？」

月光所及，全是一片褐色的世界，但却含著好幾種味道。

有甜甜的味道，有如麝香的味道，有刺鼻的味道，有像胡椒的味道，這種種味道混雜在一起，鼻子總覺得癢癢的。

「這都是植物的味道，地球上的植物，為了吸引昆蟲，形成種種鮮艷奪目的顏色。可是在這金星上，因為濃霧遮住了視界，看不清東西的顏色，所以，只好以香味來引誘昆蟲。

「湯米說明著。

凱莉隊長是個非常積極的人，她一到連絡處就說：

「馬上出發去打獵，我不想浪費時間，地球與金星最靠近的時刻快到了。我想在這以前出發。」

「好的，我們隨時都奉陪。」

湯米碰了碰半開著口呆呆地望著凱莉、克萊爾的路易，走近房子裡。不久，湯米拿著小型無線電機折回來。

「路易會發出無線電波和我們聯絡，我們就照著他的指示去吧！即使多麼近的地方，沒有了它，馬上就會迷失的。」湯米向凱莉隊長說明著。

接著，在隊員們的鼻孔內，塗上了一種有煤潛味的黏黏的東西，這是一種殺菌劑，它可以殺死浮游在大氣中的有害人體的細菌。

他們準備好之後，凱莉隊長又鄭重其事地向湯米說：

「我的遠征隊主要的目的是活捉馬利猴，將牠帶回倫敦。當然，如果還有其他珍貴的動物，我們也要捉回去，不過，請你們別忘了，我們的第一個目的還是馬利猴呢！」

湯米聽了這句話，笑了一下，向從窗內探視這邊的路易使了個眼色。

凱莉隊長很機敏地發現他們傳遞暗號，於是兇巴巴地對湯米說：

「沒有理由不可以抓馬利猴吧！可是，無論在地球上或者在金星上，我一提到馬利猴這個名稱，大家都會露出奇怪的表情，這到底為什麼？」

沒有人回答這個問題，過了一會兒，湯米才說：

「其實，要把馬利猴活著帶回地球，是不可能的事，凱莉女士，我即使說出它的原因，妳也不會相信的。」

「這是為什麼？為什麼不能活著帶牠回去呢？難道說，這樣做對我們人類的生命會有危險？」

「不是的！」

「那麼，是馬利猴為數太少了，很不容易找到是不是？」

「不，在出發前，妳大概會找到牠們的。」

「那麼，你是說牠們的體質太懦弱，經不起宇宙旅行囉？」

「都不是！」湯米深深地嘆了一口氣。

「那麼，這是為什麼？請你把理由說清楚吧！前幾天，我見過狩獵者中羅嘉斯，我問他，他也回答得含糊糊糊地。他也是爲了捉馬利猴而來的，可是空著手回來。我問他爲什麼，他就像你一樣，只管嘆著氣，不肯說出理由。總之，我想明確地知道它的原因。」

凱莉隊長的脾氣幾乎要爆發了。

可是，湯米·斯托雷克很堅決地搖著頭說：

「總之，我沒有辦法說明這件事，只有讓你自已親眼看到才會明白的。」

這時，一直注視著湯米面孔的凱莉終於覺悟到無法問出究竟來，於是，他們一行在濃霧中啓程了。

「外出時，最危險的莫過於失去連絡，請好好留意，別讓信號消失了。」湯米回頭叮嚀著。

走不到五分鐘，他們就聽到莫名其妙的嘈雜聲，那聲音就像是有幾千頭豬吃著飼料一般。不一會兒，那種聲音停止了，換來了指嘴的嘖嘖聲。

「那是叫做鏟嘴獸的動物，這傢伙不會加害於人的。」湯米向驚訝的隊員說明著。

於是，凱莉隊長以好像看不起牠們的語氣說：

「唉！多掃興，我們真希望遇到危險的動物呢。」

她嘴裡雖這麼說，但名獵人的凱莉·克萊爾怎麼會放過牠呢？她馬上下令準備生擒鏟嘴獸。

有人拿了像是舊式來福鎗的東西，有人拿陰電氣鎗，副駕駛巴羅士負責照相，他們真不

愧為凱莉隊的隊員，那乾淨俐落的動作，令人看了覺得挺舒服的。

凱莉隊長一發號令，全體隊員便開始行動了。

「亞連，你繞向左邊，克蘭茲向右邊。就和平常一樣，除了獵物奔逃之外，不可隨便開鎗，在三分鐘之內就位！」

奉了命令的兩個人即刻就位，兩個人都沒有弄斷一支小樹枝，沒有發出任何聲音，在一分鐘後，其他隊員都進入一個小空地了。

有了！有了！有一隻鏟嘴獸在那兒。

那兒有一隻身長十五公尺，寬六公尺左右的巨獸，牠的灰色的皮厚而堅硬，且看起來濕濕黏黏的。

看到牠的頭部，大家才恍然大悟牠所以叫鏟嘴獸的原因了。牠的嘴巴很寬，大約有一公尺吧，和鏟子的形狀真是唯妙唯肖。

鏟嘴獸以牠的大嘴，到處亂吃，牠嘴巴所觸及之處，不管三七二十一，一律納入口中。

湯米小聲說明：

「這傢伙是草食性動物，牠主食草類，但因為嘴太饞了，所以除了睡覺外，其餘的時間



牠去到那裡，就吃到那裡。凡是來到嘴巴附近的東西，一律把它吃下去。」的確，那隻鏢嘴獸附近，就像醉漢耘過的田地一般亂七八糟。

凱莉隊長做了個手勢，於是在她身旁待命隊員，很迅速地各就各位，隊長拿著像來福槍似的武器，去射獵物，對準了那隻鏢嘴獸腳部較軟的地方發射出去。

砰！輕輕一響，子彈打中了鏢嘴獸，但牠絲毫無動於衷，只把身子動了一動，又繼續吃東西。

（也許用那樣舊式的武器無效。）湯米担心著。

可是，過了二十秒左右，鏢嘴獸的身子忽然搖晃了一下，然後傾倒在地上。多麼輕而易舉的狩獵啊！湯米，斯托雷克好失望，他原以為將看到一場激烈的爭鬥呢？

「唉呀！這麼簡單啊！我還以為隊員中有一、兩人會有半死不活的遭遇呢。」湯米不加思索地說。

於是凱莉狠狠瞪了湯米一眼說：

「非常抱歉，我不會讓我優秀的隊員受傷的，我們是以安全第一為原則，絕不會為了求取刺激與冒險而輕易地捐棄生命的。這就是狩獵者應有的態度。」

「剛才你們用的是注射彈吧！我以為你們會使用更科學的武器，想不到還用這麼原始的方法打獵。」

「如果我用了麻醉瓦斯或麻痺光線，你就滿意了嗎？其實，那一類東西在野外根本不管用，它們的效果因動物的大小而有所不同，且我們又沒有時間在那兒一一計算。所以，我認為使用這種原始的注射效果最確實。」

他們到底要以什麼方法移動這隻昏倒在那兒的重一百數十噸的巨獸呢？這件事使湯米感到莫大的興趣。

首先，他們以寬大的淡藍色金屬帶子套在鏟嘴獸的腳部，脖子和腹部，然後，一個隊員轉動附在蓄電池模樣的小盒子前面的轉盤，則在那些金屬帶子上有電氣流通了。於是，這隻鏟嘴獸的巨體，從地面慢慢地浮上來，最後，終於像廣告氣球一般浮在半空中了。

湯米張大了眼睛，凝望著這幅奇景。

（我破天荒第一次看到浮在空中的鏟嘴獸呢！）

凱莉隊長揚揚得意地告訴楞在那兒的湯米說：

「這是應用反重力作用的。」

一個隊員在腰間綁上了繩子，將浮在半空中的鏟嘴獸輕易地施向方舟號那邊去，等將獵物安頓好之後，他們一行又開始上路了。

「在這樣的濃霧中，不知何時會遇到什麼動物。巴羅士，請你把電子望遠鏡借給我。」凱莉隊長說：

戴上電子望遠鏡一看，可以看到許許多多過去未曾看見的小生物。有蜥蜴類、有像螃蟹的生物、有頭臉像魚，體形像人悄悄地活動的生物。

當隊員們拼命地捉這些小動物時，突然傳來了咻咻的聲音，有一種灰色的圓圓的生物，不停地轉動著向這邊滾過來，牠以全身上的幾十根強韌的，纖毛線像螺絲槳一般地轉動著前進。

「啊！這是車輪虫！這傢伙只要牠嘴巴所及，不論什麼東西都會咬一口的。」湯米說明著。

大家被車輪虫追得到處奔逃。不過，也不能一直這樣捉迷藏了。最後，他們以電子鎗解決了牠。

他們只顧對付車輪虫，沒有想到在這時，新的危險已迫在眉睫。

突然在背後響起了一聲像是馬嘶般的叫聲，大家嚇了一跳，回過頭一看，原來，有一隻極像地球上的恐龍的怪獸聳立在霧中。

牠身高大約有十五公尺吧，以兩隻粗大的腳站立著。牠的頭細而長，面貌像野狼；有兩隻大耳朵，從嘴巴裡面露出可怕的利牙。

「這是鞭舌龍！」

湯米大聲地叫嚷著：

「危險！快開鎗！」

隊員們不知所措，大家都望著凱莉的臉色。

「不用慌！這是很有趣的標本，我必須活捉牠！」凱莉隊長預備好武器，對準了鞭舌龍發射出去。

就在這時，鞭舌龍張開了如野狼一般的大口，伸出了十五公尺長的細細的如刀片似的舌頭，向凱莉，克萊爾揮下去。湯米立刻從後面用力將凱莉撞倒在地上。

真是千鈞一髮，長鞭子一般的舌頭撲了個空。

「大家快散開！蜷曲著身子伏在地上」湯米拼命地叫嚷著。

可是，說時遲，那時快，這隻鞭舌龍的長鞭咻咻作響，掠過巴羅士的頭，把耳朵割掉了，鮮血從傷口流出。

其他的隊員迅速地四處逃散，但其中一個揹著很重的行李的隊員，沒有走穩而跌倒了，於是，鞭舌龍乘機以舌鬚捲住了那個人的身子，將他舉上空中，然後，很快地送入口中。

「哇！」被鞭舌龍抓住的隊員慘叫了一聲在空中掙扎著，可是毫無用處，只聽到一陣骨頭被咬碎的聲音。他的身子一會兒就被那可怕的牙齒嚼得稀爛了。這只是在瞬間所發生的事情。

大家茫然失措地楞在那兒，不過，當他們覺悟到無法救出他時，大家又恢復了生擒的陣勢。尖銳的鎗聲，接連不斷地響著，於是鞭舌龍的身子就像高塔遇到地震似地開始搖晃了。

牠向前走了兩三步，然後像一座山似地崩倒下來。

湯米迅速地爬起來，拉著凱莉的手扶她站起來。他的額上冒出了冷汗。

「唉，我不曾這樣膽寒過。」湯米顫聲地說，剛才鞭舌龍咬碎骨頭的聲音猶在耳際。

（他認為即使如何勇敢，女人還是女人，她一定多少受到打擊了。）湯米擔心地窺視著凱莉的臉。沒有想到凱莉狠狠地瞪了一瞪湯米說：

「在這種危險之際，我們應該各自處理自己的事；請妳以後千萬不要不顧自身的安危救助別人吧！」



這句話使得湯米注視著凱莉隊長發楞，他並不是要她向自己道謝，但是，她所說的話令人聽了不大好受。尤其剛剛失去了一個部下，她怎麼能夠若無其事，處之泰然呢？湯米想：她真是個冷酷無比的女人。

「難道妳死了一個部下都不覺得傷心嗎？」湯米氣呼呼地說。

「他是個極為優秀的隊員，我怎麼不傷心呢？不過，他的工作可以由別人來代替。」

「我真不懂，妳到底是怎麼樣的一個人呢？妳就沒有一點感情嗎？剛剛有一個同事，在離開地球遙遠的星上死得這麼悽慘，不知道他的家屬將如何地傷心——。」

在湯米心中湧起了極度的憤怒與悲傷。

「我不曾錄用過有家屬的隊員的。所以他並沒有遺下任何家人。」凱莉冷冷地說。然後把頭別過去。

但是，湯米卻發現了她的眼裡閃着晶瑩的淚光。原來，她嘴裡雖說了些冷淡的話，心中卻忍不住在痛苦。她那像男人一般緊握著的拳頭微微顫抖著。

不錯，凱莉是拼命地在抑制悲傷；她不願讓別人說她懦弱，而且爲了想維持隊長的威嚴，不能隨便掉眼淚。所以盡量採取冷淡的態度以掩飾她的痛苦。

這時，凱莉無言的悲傷傳入了湯米的心中。於是湯米感到她也許不是他所想的那麼自大

，頑固，和令人討厭。

馬利猴的秘密

嗣後幾天，他們天天繼續打獵，珍奇的動物陸續的被捉到，而安頓在方舟號的艙房裡。但是，湯米尚未把他們帶到馬利猴的地方。

第六天早上，凱莉隊長終於等得不耐煩了。她來訪湯米，直接和他談判。

「湯米先生，再過四十八小時，我們就必須出發了。可是，你還沒有帶我們到馬利猴的地方，那是爲什麼？請你快帶我們去吧！」

「如果我說呢？」

「我會馬上連絡你的本公司，這樣，你就会被革職的——。」

「好，我認了。我馬上帶你們去吧！」湯米聳聳肩點頭答應，但他的心情很沉重。因爲他知道將會有麻煩的。

可是，凱莉隊長又絕不會就此罷休的。湯米只好即刻準備出發了。不多久，湯米肩扛了一架奇怪的機器出現在凱莉的面前。

凱莉疑惑地問他：「那是什麼東西？」

「當然是金屬探測器啊。」

「要找馬利猴，難道還需要動用這種機器嗎？」

「這是護身用的。」

「護身用？爲什麼？」

「要保護自己不被土人加害。」

「土人是指那些在濃霧中悄悄地活動著的頭臉像魚的生物嗎？我不相信那樣膽怯的傢伙，會加害於我們的，而且，帶了這種金屬探測器又有什麼用途呢？」

「他們非常擅於躲在濃霧中，所以，我們只要身邊帶了這個，就能夠很容易地知道他們的動靜的，因爲那些傢伙都是嵌上了金牙的。」

聽到金牙，大家都笑了起來，凱莉卻紅著臉大嚷：

「請你不要開玩笑！在這種場合還開什麼玩笑呢——。」

「我並沒有開玩笑啊。」湯米苦澀著臉說：「這是真的。妳也知道，那位偉大的探險家席德尼，馬利第一次來到這金星之後，他們就開始裝金牙了，因爲他們把席德尼，馬利多做

神來崇拜，所以一切都想學他，而馬利裝了金牙，於是他們也學著裝金牙。」

「原來如此。」凱莉露出不感興趣的表情說。

「一會兒後，凱莉隊出發獵取馬利猴去了。」

在濃霧中走了約三十分鐘後，湯米在一棵像是蘇鐵的大樹前面站住了，在樹枝上有一些小動物在蠢動，而樹幹上開了好幾個洞。

「瞧！馬利猴就在那兒，你們仔細地看看，這就是擬類人猿——馬利猴」湯米沒好氣地說。

「哦！這就是馬利猴嗎？太好了！」

凱莉高興得直拍著手叫好、隊員們也發出一陣歡呼聲。

這是以凱莉隊長為首的全體隊員日夜渴望見到的馬利猴。這群馬利猴，在粗大的樹幹周圍，一會兒爬上，一會兒跳下，或者在樹洞裡進進出出，蠻熱鬧地。

「唉喲！牠們的大鉤鼻和探險家席德尼，馬利一模一樣啊！哈哈！妙極了！到底是什麼人給牠們起了馬利猴這個名呢？」

凱莉隊長笑得前俯後仰，其他的隊員也都捧腹大笑。

柔軟的灰色毛，稀疏疏疏地長在全身，牠們的大小，牠們的動作，就和地球的猴子一模一樣。不過，令凱莉覺得好笑的，卻是牠們的鼻子。那隻大鉤鼻真是像極了席德尼，馬利的鼻子。

「那是馬利自己給牠們取的名字。」湯米回答著。

「唉喲！太好了！如果把這些可愛的猴寶寶帶回倫敦去的話，我想一定會造成轟動的，這真是一件大收穫！」

「妳尚未把牠們帶回倫敦啊。」

「讓我看這些可愛的猴子，然後叫我不帶牠們回去，這是做不到的。我是聞名太陽系的星際狩獵者——凱莉、克萊爾啊！不管有任何困難，我已下定決心要把牠活著帶回去。」

說這些話時的凱莉，看起來是個又自大，又頑固的女人。

凱莉走近蘇鐵樹旁，仔細地觀察著馬利猴。馬利猴非常的溫馴。她觀察的結果，發現了三個有趣的事實。

第一：牠們有著可以握拿東西的短尾巴。在尾巴末端有一支銳利的針。
湯米從旁說明：

「牠的尾巴上的針就是唯一的武器。馬利猴一生都生活在樹上，所以，有這種小小的武器就夠了。即使被它刺到，也只不過和被蜜蜂螫到一樣不礙事的。」

湯米捲起衣袖讓大家看看他以前被馬利猴刺過的痕跡。

第二：是馬利猴棕色的大眼睛，那對眼睛流露出無限的悲哀，牠們眨也不眨一下地注視著這邊。

「牠們的眼睛簡直像是看過宇宙間一切痛苦似地。看到那雙眼睛，真令人不忍心捉住牠們啊！」沒想到副駕駛巴羅士也會說這種話。

第三：就是在大樹根前有堆積如山的雜物！有廉價的時鐘，玩具，火柴盒，烟火等等之類的東西。

凱莉感到疑惑。湯米從旁說明：

「這是土人的供祭品，馬利猴是土人的神啊——因為牠們太像席德尼，馬利了。」大家聽了哄然大笑。可是他們突然發現一項可怕的事實而沈默下來。他們發覺，如果說馬利猴是土人的神，那麼，要是不小心把它們殺了，那時麻煩可大了。

凱莉兩手交叉抱在胸前沈思著說：

「原來如此，我現在才知道你說過會有麻煩的意思了。不過，要對付那些土人是很容易嗎？我相信不會有多大的困難的。」

「我担心的不只是這個……」湯米沈重地說。

這時，凱莉已不再聽湯米的話。她迅速地開始準備活捉馬利猴了，首先，在樹下張羅了一個大網，繼而，一個隊員舉起鎗對準了一支樹枝發射，第二顆子彈打斷了樹枝。於是驚嚇了五六隻馬利猴掉落在網上。可是，牠們即刻又非常靈敏地飛躍上去，抓住樹枝而倖免於難。

其中只有一隻腳部卡在網目中拔不出來，於是大網自然地把它這隻馬利猴包住了。

「看！捉到了！一點也不費事嘛。」凱莉隊長揚揚得意地說。

「的確妳是捉到了，可是，不要說是倫敦，就連太空船內妳都還沒把牠帶到啊。」湯米還是顯出很消極的態度。

凱莉狠狠地瞪了湯米一眼，然後探視著網中的馬利猴。

牠縮著身子，張大了眼睛，怔怔的望著凱莉的臉。

「牠真溫馴。」凱莉隊長很高興地笑著。

（走！我們回到船上去。）

於是！凱莉隊一行，抬著毫不費力就落網的馬利猴，腳步輕快地折回去。僅有湯米一個人，露出憂鬱的表情走在他們的後面。

但他們走不到十公尺！令人毛骨悚然的事情發生了。

一直乖乖的馬利猴，突然起了激烈的痙攣，牠發出了兩三聲奇異的慘叫聲，隨著，聚集在樹上的那群馬利猴，也齊聲回以可怕的慘叫聲。

於是，被捉的馬利猴忽然瘋狂地暴動起來，拼命地掙扎著想逃出網外。牠拳打腳踢地亂抓，口吐唾沫，並咬住了網。當牠知道無法逃出網回到自己巢中時，牠的瘋狂已達到極點。這時，感到極度恐懼的馬利猴，竟然以自己尾巴的針刺入自己的身子。

牠發生撕肝裂膽的一聲慘叫！從口中吐出大量的黃色液體。

大家像凍結了似地僵在那兒，凝視著這可怕的情景。就連最冷靜的凱莉隊長，也屏住了氣，站在那兒發抖。過了一會兒，她才鼓起了勇氣，查看已不能動彈的小動物的身子。

「牠死了，牠的血管破裂了！」凱莉喃喃自語著。

馬利猴所吐出的黃色液體，原來是牠的血液。



湯米看到凱莉狼狽的表情，揚揚得意地說：

「這是廣場恐怖症。我剛才已經說過，牠們一生都生活在自己出生的樹上，所以，只要離開那棵樹幾公尺，牠們的神經就忍受不了，結果發瘋而自殺。」

湯米指著網中的屍體加以說明：

「我本來想事先告訴妳的，但我知道妳不會相信我，尤其妳這樣的人，沒有自己親眼見過，是絕不肯放棄的。所以……」

凱莉像被澆了一盆冷水一般，她的身子震動了一下說：

「自殺的猴子……，原來，你說不能活著帶回去，就是指這件事啊。」

「這只是其中一半的原因。」

「一半？這麼說，是還有其他的原因了？」

湯米很沈重地點了點頭說：

「另一半原因，妳慢慢就會明白的，現在告訴妳也沒有用。反正，我知道妳即將採取什麼方法。妳一定會再次去捉馬利猴的。妳會先割斷牠的尾巴，並將牠的手腳綁住，以免牠又自殺。」

「是的！你說得一點也不錯。」凱莉很驚訝地說。

「妳的狩獵同行羅嘉斯來的時候，也這樣做過，結果，還是失敗了，所以……」

「所以怎樣？」

「所以妳也會失敗的。可是，現在不管我怎樣地勸阻妳……」

「對！妳是勸阻不了我的，湯米先生。」凱莉，克萊爾點著頭說。

凱莉即刻和幾個隊員合力製造一件令捉到的馬利猴無法自由活動的像瘋子拘束衣的東西。其他的隊員又在樹下設網等待。準備工作很快就完成了。

凱莉瞄準了許多馬利猴聚集的樹枝，把它打斷了，這次有好幾隻馬利猴卡在網目中，凱莉選中了其中兩隻比較強壯的！迅速地套上瘋子拘束衣，將其手腳牢牢地綁好。這兩隻被拘束得全身都無法動彈的馬利猴，以非常悲哀的眼光仰望著凱莉。

這時！終於達到目的，獵獲馬利猴的凱莉隊，留下發出怪叫的馬利猴，折回太空船。

可是，不知怎地，本來應該高興的他們，卻沒有一個人露出歡愉的神情，每個人心中總覺得像是一塊石頭壓住似的。

湯米在途中和凱莉隊一行分手，回到自己的宿舍來。他已爲了這次擒捕馬利猴，累得

全身乏力。一直等著湯米回來的路易一看到他劈頭便問：

「怎麼樣？這次也不例外嗎？」

「嗯，當然不例外。」

「那個莉怎麼啦？」

「和羅嘉斯一樣。」

「把馬利猴帶回太空船去了沒有？」

「嗯，這時候大概遭到困難了吧。你等著瞧，不久，她一定會哭喪著臉跑來求救的。」

「好！我倒要看看名聞天下的凱莉女士的哭喪臉呢？」

兩個人相望著想笑，但一想到馬利猴的事就無法笑出來。

復仇

那一夜，湯米與路易正準備上床睡覺的時候，宿舍外面傳來了輕微的脚步聲，繼而，有人叩門。路易開了門，凱莉·克萊爾走了進來，她的雙眼帶著血絲。

「湯米先生，馬利猴根本不吃東西，就是硬把東西塞入牠口中，牠也不肯吞下去。」

「那妳要我怎麼樣？」

「請你教我如何才能使牠吃東西好嗎？這樣下去，牠只有餓死了。死去的馬利猴一文不值的。我絕對要帶活著的馬利猴回去地球，請你幫助我。」

「我多麼想幫助妳，可是，我也是毫無辦法啊。要把馬利猴活著帶回去，是絕對不可能的事，事到如今，難道妳還不明白嗎？」湯米露出憐憫的神色說：

這時，凱莉的眼裡卻仍舊燃著希望的火焰。

「不錯，我一定要把牠帶回去。我打算直接將膠管插進牠的胃內輸入營養。如果失敗了，我再改爲注射營養劑。我要請教你的，就是牠所需要的營養是什麼？」

「遺憾的是，這樣還是不行的。羅嘉斯也這樣試過，但只要把馬利猴抱離牠們的窩，牠的神經系統立即受到嚴重的打擊，以致擾亂了代謝作用，於是，任何東西都無法消化了。」

由於無法問出滿意的答案，凱莉終於氣呼呼地離去了。不過，湯米是真的不知道，所以無法回答啊。

過了二十四小時之後，凱莉又折回來，她頭髮蓬鬆雜亂，眼睛也因睡眠不足而佈滿著血絲。至此，堅強的凱莉已垂頭喪氣了。

「湯米，請你告訴我該怎麼辦。馬利猴一刻刻地瘦下去，我眼看著牠漸漸地衰弱下去，真不知道如何是好。如果你是爲了要懲罰我而不肯告訴我的話，我願意向你投降，我求求你，請你告訴我吧！」

凱莉幾乎要哭出來了。

「懲罰妳？我毫無這種意思啊，只是真的沒有辦法啊！」

「不管妳怎麼說，我還是要讓馬利猴活著，牠們一定是爲了想困擾我才故意不吃東西的。好吧！大家走著瞧吧！」凱莉揚起了眉梢走回去。

可是，過了四十八小時後，她又來了。這次，她的眼睛已深陷下去，顯得疲憊不堪的樣子。她終於拉住了湯米強壯的手腕哭出聲來。

「湯米，我再也受不了了，那些馬利猴根本不吃東西。牠們只靜靜地坐在那兒注視著我。牠們那種悲哀的眼神一直縈繞在我的腦際，揮之不去。」

那麼堅強的凱莉，完全被整倒了。湯米覺得她怪可憐的。

「我中了馬利猴的催眠術了，即使在黑暗中，我都可以看到牠們那種虛弱無力的樣子。甚至在夢中都會出現。牠們那種哀求的眼神——真令我感到恐怖。那像是責備我的眼神，我再也無法忍受了。」

凱莉紅腫的眼睛，終於流下了眼淚。

「妳現在該知道羅嘉斯他們不肯提起馬利猴的原因了吧？當然，我不願提牠們的原因也該明白了吧？」

「是的！我明白了。羅嘉斯因爲門不過馬利猴而覺得慚愧，所以不願提到這些事。」

凱莉點了點頭說：這時，她好像突然想起了什麼事似地說：

「我命大家去把馬利猴原來居住的那棵樹整個挖起來。我原來打算把馬利猴和那棵樹一起移植到地球上去的。因爲我認爲這樣也許可以成功。但是現在我才知道我這樣做也毫無用處了。」

聽到這句話，湯米臉色大變，他不禁大聲叱責凱莉。

「什麼？妳竟然做了這樣的傻事！妳偷了土人的神不夠，還要偷他們的神殿啊！」

湯米即刻穿上皮衣，準備奔出嚴寒的戶外去。凱莉疑惑地望著慌慌張張的湯米說：



「怎麼回事？難道會有什麼危險發生嗎？」

「不錯！我現在才發覺這七十二小時以來，那些土人都沒有送交易的商品來，這就是惹上了麻煩的最好證明。」湯米緊張地回答，然後，扛了金屬探測器與無線電機，衝向門邊。

「妳在這兒等著！」

湯米向凱莉交代了一聲！然後拿著照明燈，跳出戶外。但是凱莉既然知道部下們在危險中，她再也不能一個人等在那兒，她連忙披上了皮外套，追在湯米的後面。湯米發現了她，大聲叫她不要跟去。但是，凱莉不肯聽話。於是，他們在那兒爭論了一番，湯米終於認輸了。

「現在不是爭論的時候了。好吧！妳拿著這個跟我來。」他將照明燈交給凱莉說：兩個人默默地在黑暗中前進，這時，被照明燈照到的世界，完全和白天不同。一切都蓋上了厚厚的霜，看不到一樣有生命的東西。每一呼吸，便有寒冷的空氣像冰刃一般刺入肺裡，不久，他們聽到遠處傳來挖掘馬利猴所居大樹的聲音。於是，兩個人急奔過去。全體隊員已經以反重力盤綁上樹木上，正想合力把樹連根從冰凍的大地中拔出來。

由於沒有時間說明了，湯米大嚷著：

「住手！住手！快逃！」

金屬探測器的針在針盤上不停地震動著。

「快逃啊！土人正攻到身邊來了，大家快逃！」

可是，爲時已晚了。這時，在湯米面前發生了可怕的情景，在那兒工作的隊員們，起初聽到湯米的叫嚷聲時，只停下了工作，站在那兒發怔，繼而，一個接一個倒在地上，然後開始做著奇怪的動作。

有把腳舉向空中做走路的姿勢的，也有把臉埋在土裡像要鑽進土中似的，其中只有一個人好好地站著，但他一直在那兒不停地繞著小圈走著。

「那些人到底是怎麼搞的？」凱莉焦慮地問著。

「他們中了毒氣，那是土人從金星上的毒草採集而得的毒氣。快屏住氣！這種毒氣會侵入神經。它使耳朵的三半規管麻痺，而使人失去了平衡感。」

湯米拉著凱莉的手想奔逃，但走不到幾步，湯米周圍的世界開始轉動了。他中了毒！於是他放開了凱莉的手，攤開雙手，拼命地想取得身體的平衡。可是，他腳底下的大地，

卻好像衝著他鼓上來了。

不一會兒，他的眼睛開始起了痙攣，胸口覺得不大舒服而吐了好幾次，最後，他終於站不穩而倒下來，靜靜地躺在那兒，就像在被暴風雨襲擊的船上一樣，周圍的世界不斷地搖擺著，隊員們都發出可怕的慘叫聲，偶而在這些慘叫聲中夾雜著幾聲土人高叫的聲音。

在湯米靜靜地等著毒氣消失的時候，突然傳來凱莉隊長尖銳的驚呼聲。湯米忽然跳起來。他的頭還有點昏昏欲墜的感覺，但勉強可以站住。因爲他離開得遠一些，只吸了少量的毒氣，所以藥效消失的也快，團團轉動著的大地，也漸漸地轉得緩慢下來了。

眼前的情景，令他倒抽了一口氣。土人捉住了凱莉、克萊爾，正想向這個冒犯了他們神聖的神殿的女人報仇。

他們比湯米所想的還聰明得多。凱莉被他們以挖掘樹木用的反重力裝備綑住了身子。其中一個土人正伸手想按其開關。

「住手！住手！住手！」湯米像瘋子一樣叫嚷著衝過去。但他的膝蓋軟綿綿的，所以他即刻又倒在地上。

只要按下了開關，凱莉的身子就會被壓扁了。

「請住手！請你們住手！」

湯米再叫了一聲，於是正伸出手的土人回過頭來看湯米。他的魚一般的臉，露出非常可怕的表情。

「住手吧！住手吧！」湯米繼續出聲遏止，但土人卻又把臉轉回開關那邊去。

（怎麼辦？我該怎麼辦才好呢？）

湯米拼命地想著，他看到離他約五公尺處，有隊員丟下來的武器。

（太好了！）

他拼命地想爬向那武器。但太遠了！對於虛弱無力的他而言，五公尺的距離是太遠了。他的手忽然觸及口袋，碰到一樣硬硬的東西。那是一支煙斗，對了！有如獲得神的啓示一般，有一個絕妙的念頭掠過湯米的腦際。他以顫抖的手取出煙斗。煙斗還有一半煙草留著，他迫不及待地抓出打火機，點燃了香煙，吸了一大口，然後吐出帶著濃厚煙味的煙。他一吸一吐，一吸一吐地將剩下來的煙草全吸光了。

（快點來吧！快點來吧！）他在心中喃喃地唸著。他到底在等什麼呢？

咻——！

過一會兒，尖銳的聲音響起來了，他所等待的東西終於來了，湯米縮下了頭，盡量蜷曲著身子。

咻——！

咻——！

周圍一片嘈雜，一大群的子彈甲虫，被牠們最喜愛的煙味引誘到這兒來了。

土人們被這突如其來的進攻驚嚇住了。伸出手想按開關的傢伙，被子彈甲虫穿過咽喉的要害而倒下來。

其他的土人也發出細細的哭叫聲到處奔逃，向霧中四散開去。

子彈甲虫在那兒飛翔了好一會兒，等湯米收好了煙斗，不再有香煙味時，就很快地飛走了。湯米慢慢地站起來，他的膝蓋還微微地顫抖著，不過，勉強可以行走了。

大家都還伏在地上等著毒氣消失，至於凱莉、則像癱瘓了一般倚著樹幹蹲坐著。她臉上到處有紅色的斑點，這大概是子彈甲虫撞過的痕跡吧，不過，其他地方並沒有受傷的樣子，當湯米走過去時，她抬起了頭，仰望著她的救命恩人，眼裡充滿著感激的神色。

湯米故意扮兇相說：

「怎麼樣，這是一個很好的經驗吧！今天晚上，妳得到了兩個教訓，其中之一就是：即使是凱莉·克來爾，做起事來，不一定每次都能如願——尤其是對付馬利猴時便是如此。另一個就是，像我這樣不足為道的人，也有派上用場的時候。」

凱莉搖晃著站起來。她的臉上好不容易才恢復了血色。

「的確！我嚐了一次很好的教訓了，我深深地體會到像你這樣的人，竟也有派上用場的時候。」

「啊！太好了！妳終於恢復了原來的樣子了。」

「所以說！從此以後，你必須搭上方舟號，因為，也許有一天，還需要再把你派上用場呢。」

「什麼？」

「這是隊長長的命令。」

凱莉說這句話的語氣雖然很高傲，但卻充滿著熱誠。湯米也為這突然的邀請吃了一驚。不過，他想：一直呆在這兒做著無聊的事，倒不如做這個倔強但擁有一顆溫柔的心的凱



莉隊長的下，奔馳於宇宙中更好些。

幾個小時以後，飛往地球的方舟號，雖沒有帶著馬利猴回去，但卻得到了另一種獵物——湯米·斯托雷克。而對湯米·斯托雷克而言，將有茫無邊際的宇宙與未知的生物，以及令人熱血沸騰的冒險在等待著他。

第二章：魔星托里頓

凱莉的氣憤

「多麼厚臉皮的人啊！我不曾看到這樣厚臉皮的人。」

凱莉·克萊爾從剛才就一直坐在方舟號駕駛室的椅子上嘮嘮叨叨地唸著。湯米、斯托雷克卻笑嘻嘻地在她的四周踱來踱去。

凱莉·克萊爾的忍耐已達到了極點，她終於向湯米咆哮。

「你幹嗎像傻瓜一般，在那兒走來走去？」

「我在享受走這新地板的滋味呢。」

方舟號駕駛室的地板，最近才改以金屬與塑膠的合成材料鋪成。事實上，走在這塊新地板上，就像踏在厚厚的地毯上一樣柔軟舒適。

自從湯米搭上了方舟號以來，已經過了半年了。在這期間，他們已數次前赴遠征，遭到種種危險，但凱莉與他兩個人憑著勇氣與智慧渡過難關。

如今，對於凱莉而言，湯米不僅是她不可或缺的助手，而且也是意氣相投的好友。人們批評說：只要凱莉隊長與湯米船長攜手同往，在這廣闊的宇宙中就沒有什麼可怕的事物了。

「我真是太不甘心了，你該體諒體諒我現在的心情啊！」凱莉氣呼呼地說。

「喂喂！妳到底在埋怨什麼？妳在這半小時內，一直喃喃地自言自語著，妳要我體諒妳也無從體諒起啊！」

凱莉蠻不講理地說：

「哎呀！你真沒意思，怎麼不早告訴我你不知道我在生什麼氣嘛！」凱莉接著又說：

「是這樣的。昨天，有一個叫做狄卡斯的男子來訪。他說他弟弟了探險隊前往托里頓星去，但好像是遭難了。所以要我們出去救難。他說費用包在他身上。」

「嗯！那妳怎麼回答呢？」

「當然拒絕了。我又不是開計程車行的。」

「托里頓？那不是海王星的衛星嗎？據說還是個可怕的星球呢？」

「不錯，過去曾有兩個探險隊去過，但就沒有人平安地回來過。」

「那真是一顆可怕的星球。不過，既然離地球相當遠，那麼，是需要一筆很可觀的費用囉！看來，那個叫狄卡斯的人，是非常富有的了。」

凱莉也許是太氣憤了，她怒氣沖沖地瞪著湯米說：

「不管他有多富有，他卻是個卑鄙的人，他在威脅我呢。」

「威脅妳？」

「你瞧，我一拒絕他，他馬上就轉到報社與電視台去宣揚說：『凱莉是個膽怯的人，她深怕去托里頓，而拒絕了我的要求……』」

凱莉扭開了電視機，於是，在牆壁上的螢光幕上，出現了最新的熱門新聞報導：

『堂堂凱莉·克萊爾，竟然畏懼魔星！坐視不管在托里頓星遭難的探險隊員！』

凱莉憤然轉動了旋鈕！則又出現了另一個大標題：

『星際狩獵者凱莉·克萊爾，屈服於恐怖衛星托里頓！』在這大標題下寫著：

「以跨越太陽系，尋求怪獸聞名的狩獵女王凱莉·克萊爾，頃受似乎是在托里頓星遭難的探險隊隊員狄卡斯兄的拜訪，要求前去搭救其弟。不料，女士將他趕回去。」

據狄卡斯透露，克萊爾女士極度畏懼海王星未知的衛星托里頓而拒絕了狄卡斯的要

求。

被公認為「探險家墳墓」的托里頓星，過去未曾有人活著回來，所以，當然使大眾畏懼。但如果說，連天下無敵的凱莉，克萊爾女士都裹足不前，那麼，這真是一則大新聞……。

凱莉看到這兒，已氣得頭上冒煙，她以顫抖的指頭關掉了電視說：

「我去見過這篇記事的主編，和他大吵一場，然後大打出手。他現在還在醫院裡治

傷呢。」

湯米嘆了一口氣說：

「無論妳如何生氣，也不能施用暴力啊！」

他說著走近書櫃！抽出了一本書，翻開來開始朗聲讀著。

「托里頓星，直徑三千哩，公轉週期五日七時三分。光度十三，逆行運動。重力為地球的兩倍半……原來如此……所以別名叫賽蓮（在希臘神話中出現的女妖，她以美妙的歌聲引誘船隻，使船隻沈沒。）衛星，因為它引誘太空船靠近它，然後以驚人的引力將太空船拉過去。那是由於不存在太陽系中的物質形成的，據猜測，它是被海王星的引力拉過去的宇宙塵。」

這時，從走廊上傳來一陣腳步聲，接著，聽到有人急切地叩著駕駛室的門。

「如此叩門的一定是狄卡斯，他怎麼又要來糾纏我呢？」凱莉皺著眉頭，大聲地說：「進來！」

她猜得不錯，是狄卡斯進來了。瘦瘦高高的個子，高傲的表情。他裝得很正經地行了個禮說：

「早安！凱莉隊長。」

凱莉根本不答禮地瞪著他說：

「你是來向我道歉的吧？」

「不……不是的，我想，也許妳已經改變主意了。所以，我再來拜訪妳。」他鄭重其事地說。

「哎喲，我就不曾看到像你這樣厚臉皮的人。你在報上胡扯，害我受人譏笑，並毀了我的名譽。我凱莉·克萊爾並沒有時間去搭救半開玩笑地出發的探險隊哪！你亂傳播謠言，說我是因畏懼而拒絕，你怎麼還敢來見我？快給我滾蛋！」

可是，狄卡斯並不因此而退縮。他說：

「唉！妳聽我說，的確，我向新聞記者說那些話，是我的不對。但是，爲了救我弟弟的生命，我總不能太客氣呀！我們在這兒爭論的當兒！我弟弟和他們那一夥人正生命垂危地等人伸出援手呢！——他們將因逐漸增加的重力而被壓死。我弟弟的體重在地球上八十公斤，但到了那兒就變成兩百公斤了，人類的心臟是受不了這種重壓的。」狄卡斯注視著凱莉的臉說。

這時，在凱莉眼前浮現出饑寒交迫像受了傷的螃蟹一般，無力地到處爬行的人們的情景。凱莉不禁閉上了雙眼說：

「令弟難道沒有攜帶反重力裝備嗎？」

「當然是帶去了。可是，它能維持多久呢？我想即使將它能量的消耗減至最低限度，至多也只能維持兩個禮拜而已。然後，就是這樣了……。」狄卡斯合著手掌揉搓著做被壓扁狀。他表演得非常逼真，使本來就心軟的凱莉無法堅持下去。凱莉為難地望了望湯米，但湯米卻像是在欣賞她的為難似的，不替她出主意。

凱莉說：

「爲什麼一定要找我呢？怎麼不去拜託別人？」

「過去到托里頓去的太空船，不管是如何堅固，都未能逃難。必須要像方舟號這樣強固的離心力船才能在托里頓着陸。如果被妳拒絕了，那麼，我只有去求別的小太空船了。這樣一來，就根本沒有把握可以平安抵達托里頓的。而且，我弟弟的生命在這期間也……。」

狄卡斯說到這兒就閉口不再說下去了。

的確！這個男人說得一點也不錯，要到托里頓去，必須要有像方舟號這樣的太空船才行。

凱莉被逼得無法回絕，她像在求救似地望著湯米，但湯米只是聳聳肩膀微笑著。

「你們何不多加商量再做決定呢？」湯米說。

她下不了決心，還在那兒考慮的時候，狄卡斯又說：

「也許，在托里頓還有什麼珍奇的動物呢！如果把愚弟救出來，妳不是可以順便捉兩

三隻動物回來嗎？」

這明明是看準了她的弱點而說的。每個人都知道凱莉喜歡珍奇的動物，坦率的凱莉氣得全身發熱，很想賞對方一記耳光，但她終於忍住了。無論如何，有許多人的生命危在旦夕，不管狄卡斯多麼令人討厭，凱莉還是不得不答應下來。

「好吧！我答應你到托里頓去，爲了救你的弟弟。在一個小時內，請你再來一次，我們即刻簽合同，在黎明時動身。」

狄卡斯這才放心了，恭恭敬敬地向凱莉行了一個禮說：

「謝謝妳！太好了！不過，我不會只讓妳一個人到這種危險的地方去，我也要和你一道去。我們好好地向上帝禱告，求祂保護我們平安抵達托里頓吧！」

他說完後轉身就走。

凱莉向著他的背影揮著拳頭，使湯米看了不禁大笑著說：

「哈哈！堅強的凱莉女王到最後終於投降了。」

「你噤哩咕嚕地吵些什麼，還不趕快去準備！」凱莉無從發洩怒氣，只好找湯米出氣。

奇怪的事件

隔天早上，在黎明前，方舟號就已向著托里頓星行進。

航行十分地順利。不過，在抵火星之前，發生了一樁事件。

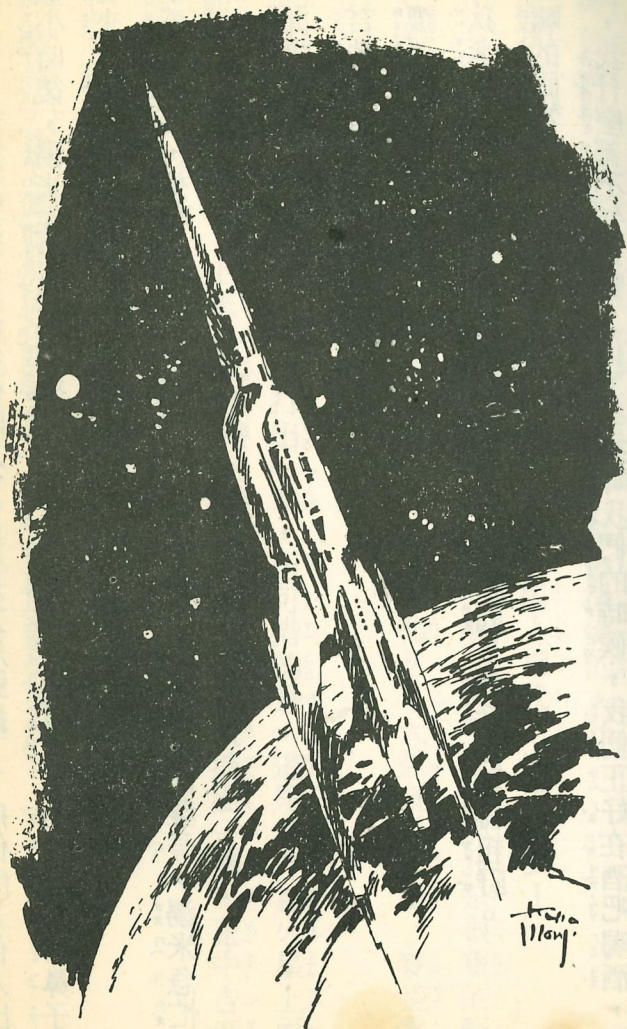
船上人員之中，有五個人在晚飯後，起了一陣激烈的腹痛，即刻被送往火星上的醫院受診，診斷結果為食物中毒，雖然沒有生命的危險，但醫生說至少要住院三天接受治療才行。

已往，對於三餐，一直都非常注意，所以，過去根本不曾有過食物中毒的事。（奇怪！）

湯米稍微起了疑心，但當時他並沒有再繼續追究。

凱莉本來說要延後幾天才出發，但狄卡斯猛烈反對。他說：如果延後幾天再出發，那麼！在火星上的逗留將會使此次航行的費用增加許多。

「凱莉女士，請快點出發吧！不然，我會破產的。讓我找人來代替那五個病人吧！」幸虧病倒的五個人都是做簡單工作的機械工人，所以，凱莉答應了他。如果找到五個



人來代替，就馬上出發。

依照約定，狄卡斯找到了五個代替的人了，於是方舟號撤下了病倒的五個人出發了。經過數小時後，湯米在船員室發現了一個怪模怪樣的陌生人，由他扁凹的鼻子和滿是疤痕的臉看來，大概是個拳擊手吧！他好像非常焦急地在室內走來走去。

當湯米感到疑惑，想叫住他時，聽到從走廊那邊傳來了爭吵的聲音，湯米急忙躲起來。

「你這混帳東西！」

口不擇言地叱罵著的，竟然是狄卡斯。

「怎麼讓那傢伙上船來呢？」

這時的狄卡斯和平時正正經經的態度似乎截然不同？講話也顯得粗野。接著囁嚅的回答：

「老板，我什麼都不知道啊！你下令來叫我們的時候，我們正好在酒吧喝酒，那傢伙大概是正好在那兒的那個醉鬼，他一定是跟踪著我們來的。」

「我要的只有五個人，那樣的醉鬼根本毫無用處啊！」

聽到這兒時，在船員室的那個陌生人奔了出來說：

「你就是老板嗎？為什麼把我監禁在這樣的地方呢？你說！」

「我叫做勞倫斯·狄卡斯。你敢這樣說話，是會後悔的。」

「是你把我灌醉了酒，拖到這太空船來吧！喂！馬上把我送回火星去！」

「那是不可能的事啊！你擅自潛入太空船內還有什麼話說？偷渡的罪是很重的啊！」

「什麼，你不要說大話。你知道本大爺是什麼人嗎？本大爺就是吉度·麥克雷，讓

你見識見識本大爺鐵拳的厲害吧！」

說著，那個自稱吉度的男子，用力打出一拳，但可惜的是，這兒並非在火星上而是在宇宙空間，頓時，他的腳浮了上來，在空中掙扎著。狄卡斯乘機搗出一拳，正中吉度的下巴，於是吉度就重重地撞在鋼鐵牆壁上。

「奇怪！怎麼會有這種事？」他邊說邊搖搖晃晃地站起來。

「這算什麼高手嘛！真要笑掉我的大牙！」狄卡斯嘲笑著說。

湯米覺得該是現身的時候了，便從他藏身之處走出來。

狄卡斯看到了湯米！顯得有些尷尬，但他即刻又恢復原來的樣子說：

「喔！湯米船長，你得正好！我發現了一個頭腦不太正常的偷渡者。」
「哦！你是怎麼上船的？」湯米故意裝著可怕的臉瞪視著吉度問著。

那個自稱吉度，麥克雷的男子，皺著眉頭說：

「這個……我也不知道。在一次拳擊賽上，那是火星上第一次的錦標賽，我打了十一回合就以技術擊倒對方。賽後開了慶功宴。我只記得我喝了許多酒，然後，就什麼也不知道了。醒過來時，已經是在太空船內。這是千萬萬確的，我沒騙你們！」

湯米與狄卡斯不禁面面相覷。兩個人都露出不願惹上麻煩的神色！

「等你做了兩三個禮拜的工作後，你的頭腦該會清醒一點了吧！總而言之，先到隊長那兒去見她，不管怎樣，你總是犯法的偷渡者啊！來！把這個穿上！」

湯米給他一雙重力鞋。那是以鋼鐵製造的設有重力調整裝置的鞋子。吉度穿上了它之後，始能正常走路。

湯米走到船長室前面，示意吉度進去，吉度乖乖地聽從他的話，走了進去。當他一看坐在車子前面的人物時，立刻張大了眼睛驚呼著：

「唉喲！真令我意想不到，妳不就是那個著名的凱莉·克萊爾嗎？」

湯米向凱莉說明：

「凱莉，這是偷渡者。聽說是喝醉了酒，在迷迷糊糊中登上船的。他的頭腦好像有點不正常。因為他自誇是火星上的中量級拳擊選手。」

「什麼！誰說我頭腦不正常？我的確是吉度，麥克雷，是火星上中量級拳擊選手呀！」

湯米與凱莉，還有狄卡斯都哄然大笑。

「哈哈，一定是因為喝了火星上的酒的緣故吧！聽說喝了它就會得到「誇大妄想症」呢！」

吉度聽到這句話，氣得滿臉通紅，他揮拳向湯米攻過去，但因腳上穿著不曾穿過的重力鞋，無法隨意行動，只能一步一步地拖著沈重的脚步走過來，湯米乘機賞了他重重的一拳，這一拳正打中了吉度的面孔。

於是，吉度搖擺了幾下然後碎的一聲倒在地上。

「我真想不通，我怎麼會輸得這樣莫名其妙呢？」他喃喃地自言自語著。

「選手先生、你今天早上的步法太差了。」狄卡斯揶揄他一句。

這時，湯米很正經地說：

「好了！別再開玩笑笑了，如今，你已不能再折回火星去了，所以，還是派你做些工作吧！」

可是，吉度，麥克雷非常頑固。他一直堅持著要和火星取得連絡。他說在火星上一定會因為大選手的失蹤而引起一陣騷動。

「哦！那太遺憾了！這太空船所能發出的無線電波距離有限，而現在我們與火星的距離已超過這極限了。」湯米忍著笑回答。

但吉度還是不死心，第二天來找湯米說：

「船長，你不覺得奇怪嗎？在現在的火星上，怎麼能夠這麼快募集到五個正統的機械工呢？這必定是事先安排好的，真有點不對勁。我想你還是折回火星去調查清楚比較好些。」

當然，這是因吉度一心一意地想回去火星才如此說的，但經他這麼一提，湯米也覺得有點可疑。於是，他決定調查看看。他即到輪機長包史達克那兒去詢問是否發生過什麼事。包史達克說：

「並沒有發生過什麼特別的事情。狄卡斯帶來的那些人都是一流的機械士，工作都能勝任愉快。尤其叫蒙谷的那個人非常熱心地學習，我想，大概可以一個人駕駛這艘船了吧！」

湯米沒有再追究下去。如果這時他進一步追究的話，以後就不會後悔莫及了。

最後，吉度也死了心，乖乖地做著派給他做的工作，而不再說什麼了。

在這期間，方舟號繼續以非常驚人的速度在漫無邊際的宇宙中向著托里頓星飛馳過去，大行星接連不斷地向後飛逝。日復一日，總是平靜得令人感到無聊。每個人都以為會平安地抵達托里頓的。

但是有一天，發生了一件事。

那是湯米正在巡視船內的時候。當他走到一個船員室前面時，聽到從室內傳來相互大罵的聲音，湯米悄悄地窺探船室內。他看到那個新來的蒙谷，手裡拿著鎗，站立在船員室中央，而吉度則抱著頭蹲在他的面前。大概是被蒙谷打了頭的樣子。

「你這個多管閒事的混帳！你到底是有什麼心搜我的行李？」蒙谷大聲叫嚷著。

「我正在找工具，不知道那是你的東西而打開來看。想不到找到了那隻鎗……」吉度

嗚嗚地解釋著。

「好！這次饒了你，此後如果再敢這樣，我絕不會輕易放過你。不要因為我帶了鎗，你就害怕成這個樣子。你也知道，我們現在正要前赴未曾有人去過的地方，所以！帶一兩隻鎗在身邊也是應該的。」

湯米認為這正是時候，就開了門進去，然後從蒙古手中拿走了鎗。

「管理這艘船太空船的武器是我的職責之一。依規定是不能帶武器進入船員的起居室中的。所以，這隻鎗還是由我保管吧！」

「哦！是這樣嗎？真抱歉！我不知道如此做是違規的。」蒙古鄭重地道歉。

湯米這時似乎有一種不祥的預感。他把狄卡斯在火星上僱來的五個機械士的行李偷偷地查過，但並沒有發現什麼可疑的東西，也沒有找到鎗。所以，他沒有向凱莉隊長報告這件事。他認為那一定是自己的多心。

但是！他是大錯特錯了。

意外的事實



在抵達托里頓的前一天，湯米的預感終於實現了。

當湯米正和凱莉隊長在駕駛室中觀察著漸漸接近的托里頓衛星時，凱莉說：

「我把托里頓的公轉速度算出來了，它繞著中心軸，每四十五分鐘轉動一次。」

這時！門突然被打開，狄卡斯和蒙谷等五個人一窩蜂地衝進來，湯米與凱莉嚇了一跳。

轉過頭一看，鎗口正對準了他們的鼻尖。

「乖乖地聽話吧！」狄卡斯壓低著聲音說。

「你們是打算搶奪方舟號囉！」凱莉立即覺悟到事態的嚴重，但她仍以很沈著的聲調

說。

「原來如此……」湯米咬著嘴唇想。

船上人員的中毒事件，狄卡斯與蒙谷的爭論！蒙谷行李中的鎗等等，如果把這些事實

合起來，今天他們的這個企圖是不難預測到的。湯米非常後悔自己怎麼沒把這些事放在心

上呢。

狄卡斯冷笑著點頭說：

「不錯，我已把其他的人都綑起來了，掙扎也沒有用，還是乖乖地聽話吧！」

湯米咬牙切齒地看著他們胡作非爲。他後悔當初看到蒙谷的手鎗時沒有徹底地追究，

但爲時已晚了。

這艘聞名世界的太空船竟然有人敢動它腦筋？真是意想不到，即使以前有人如此警告

凱莉，相信她也會嗤之以鼻的。

「你們打算要怎麼樣？」湯米問。

「把方舟號搶過來，暫時在外行星附近幹海賊的勾當。對了，只要襲擊五六艘太空船

，我相信就會變成大富翁。」狄卡斯忽然露出了一副惡棍的模樣。

「那麼，你要把我們怎麼樣呢？」

「非常抱歉，我打算把你們裝入救生艇中丟到托里頓星去，不久，報紙上又會有大新

聞了——前往賽蓮衛星去的探險隊又遭難了……。」

「那不等於是殺人行爲嗎？我們會被那兒的重力壓扁的。」湯米大聲叫嚷。

狄卡斯把鎗口用力抵在湯米的胸口說：

「如果你認爲我會讓你們活著，那實在是太天真了！我會假裝發生事故來解決你們的

性命。」

湯米轉過頭去望著凱莉隊長，他沒有比這時更覺得她值得依靠的了，凱莉隊長不但驚慌，反而兇巴巴地向狄卡斯吼著：

「爲什麼不馬上殺死我們呢？狄卡斯，你現在沒有即刻殺死我們，以後也許會後悔。」

「不，這個使不得！如果我現在殺死你們，那麼，我就會蒙上殺人罪嫌，我打算永遠使人誤認爲是發生了事故，我將會愉快地等待着你們在托里頓星慢慢地死去。等過了幾天，我們自然會去爲你們掃墓。」

湯米不禁長嘆一聲，沒有比這個更簡單，更巧妙的殺人方法了。看來狄卡斯極可能會成功。

然而，事到如今，卻未看到凱莉驚慌失措的樣子。她好像是爲了當日後的參考似地把太空船強盜的臉龐打量了一陣，最後，發現了侷促地躲在最後的吉度說：

「吉度，沒想到你也插上一腳了，我好失望……」

吉度尷尬得滿臉通紅。

「吉度起先說他絕不願幫助任何一方，我叫他選擇生與死兩條路，他終於選擇了可以

活下去這條路。有蠻力的人總是很有用啊。」狄卡斯狠狠地說。

「那麼，我順便問問你，狄卡斯，你真的有弟弟嗎？」

「沒有啊。我說有個行踪不明的弟弟，那都是假的，幸虧你們毫不知情而上了我的當。哈哈……」

「你好卑鄙！」凱莉邊叱罵邊打出一拳打中了狄卡斯的鼻子。這突如其來的一擊，使狄卡斯眼淚直流，他拿好了鎗，以非常兇惡的表情逼近凱莉。

這時，吉度忽然急奔而去，他大概是不忍看凱莉被逼得進退不得的樣子吧！

「從旁邊擊出的擺擊好像不行，應該打出直拳，看！就像這樣！」他說着向狄卡斯的下巴揮上一拳，使狄卡斯仰着身子飛出去。

湯米看到蒙古的手指扣住了板機，急得大聲叫嚷。

「蒙古，住手！你還記得你們的頭兒說的話嗎？他不是說最好不要馬上殺死我們嗎？」

蒙古目露兇光地瞪了吉度一眼，然後氣呼呼地說：

「好吧，現在只是時間的問題了，我倒要看看你歸向失敗的一方，到底會有怎樣的下

場！」

吉度，麥克雷擔心地望了望凱莉隊長，他看到她眼裡露出感謝的神情，於是很高興地開着大口笑着說：

「好！男子漢大丈夫敢做敢當，事到如今，我也只有和你們拼了！」他挺起胸膛痛快

地說。

不久，方舟號的八名工作人員與吉度，麥克雷被趕入了救生艇內，在限乘五名的救生艇上載了九名，使他們完全無法動彈，但是，沒有人哭喊，沒有人發出一句怨言，除了頭腦不大靈敏的吉度之外，個個都是凱莉優秀的同伴。他們都是勇敢的隊員，從不屈服於任何危險，而且，大家都非常信任凱莉、克萊爾。

現在，這艘救生艇載了這一夥人，即將踏上死亡之旅。

湯米咬緊嘴唇自責着：

（因為我的疏忽，讓大家遭受到這樣的境遇，而且連大家所敬愛的凱莉隊長也被拖累了一——我真是太傻，太糊塗了！）

副駕駛巴羅士說：

「據說，托里頓的重力是地球的三、五倍，我想還是早一點逃出去，不然，那麼大的重壓，沒有人能受得了……」

湯米聳了聳肩膀說：

「現在已經逃不掉了，我們的燃料只有足夠到托里頓星的份量而已，沒有多餘的燃料讓我們逃到別的星球去的，狄卡斯雖然是個惡棍，倒還蠻聰明的。」

「你是這樣認為嗎？」凱莉隊長不以爲然地說。

「不，他忘了一件非常重要的事情啊！狄卡斯忘了數學問題大家可以沈着一點，好好地想想看。」

大家像是有了一線希望，人都注視着凱莉隊長，湯米也搞不懂她說些什麼，他們即將被可怕的重力壓扁，凱莉怎麼還有閒情提出數學的問題呢？但這時已沒有時間再聽凱莉說下去了。

救生艇忽然傾斜過去，大家都摔倒在地球上。原來是狄卡斯把救生艇發射出去了。他們看到方舟號在左上近處，漸漸地遠離他們。同時，在右下方看到差不多一元硬幣大小的賽達衛星托里頓，它正以可怕的魔方向救生艇招手。



湯米坐在駕駛座上，不知所措地回頭望着凱莉隊長。她卻非常鎮靜地點了點頭。

「開往托里頓！」凱莉以強而有力的聲音下令。湯米心中想着：

（再過三小時就要死了，她怎麼還能保持這麼沈着的態度呢？）

火箭發出如雷霆的聲音噴射出去，於是救生艇直向魔星托里頓飛馳過去。

雖只有三個小時的飛行，卻恍如惡夢一場，大家都認為與其承受這樣的痛苦，不如一下子死去的好。

再一個小時就抵達托里頓的地點時。他們已感覺到那可怖的重力了，他們雖然伏在地上忍受着漸漸增加的體重，但就像有一股看不見的力量要拉斷內臟似的，非常痛苦，慘叫聲此起彼落，巴羅士終於忍不住，吐了，於是大家也無法再跟他一樣地嘔吐着。

湯米以繩子試著團團網住了腹部，這樣似乎覺得舒服些，於是他命大家也學他，不過，還是無法除掉心臟的痛苦，因為心臟必須付出全力替被壓縮的血管輸送血液。

（我的心臟到底還可以維持多久呢？）湯米以冷靜的頭腦想着。

凱莉隊長伏在那兒，把頭埋在雙手之間用力呼吸着，不久，她很吃力地抬起幾乎有一噸重的頭說：

「湯米，把船首——轉向赤道——。」

她的舌頭也不靈活了，凱莉一說完話，她的頭即刻又沈下去，即使是非常勇敢的凱莉隊長，在這種情況下，她的身體也是無法忍受的。

吉度拼命地忍耐着，隊員們在訓練期間，雖然嚐試過短時間數倍於地球表面重力的經驗，但他們不曾承受過如此漫長又可怕的重力。

在螢光幕上出現的托里頓星，以肉眼可以看清楚的速度自轉著，且漸漸地變大。而小小的救生艇，以非常驚人的速度向着托里頓降落。湯米艱難抬動重得不聽指揮的肌肉來調節裝置。

死亡已逼在眼前了。

隨着，轟隆一聲，救生艇終於抵達托里頓的地表了，它跳了好些時候，然後滑走了一段距離才停止下來。

好一陣子，大家都動彈不得，爲了和重力搏鬥，早已精疲力竭了。死一般的靜寂籠罩了整艘救生艇。

「噢？」忽然有人發生了驚訝的聲音。

「身子好像輕了許多。」另一個人說。

這時，伏在那兒一動也不動的隊員們，一個個地爬起來。

「哦，是真的！身體變輕了呀。」每個人都感到驚奇地叫起來。

那可怕的重力不知何時消失了。真是奇蹟！這時的感覺，簡直和在地球上時差不多嘛！大家高興地互相擁抱着，或是拍拍肩膀慶幸着這奇蹟的出現，但沒有比吉度所說的話更貼切地表現出每個人當時的感受。

「這是怎麼回事？簡直是莫明其妙啊！」

大家正感到疑惑而面面相覷時，凱莉微笑着說：

「我剛才不是說過狄卡斯忘了數學的問題嗎？」

於是湯米以略帶責備的語氣說：

「什麼？你本來就知道會這樣啊，妳說的數學問題如何如何，原來就是指這件事嗎？妳也真是的，怎麼不早告訴我們呢？」

「對不起，我因爲沒有十分的把握，所以不敢說出來，我想，如果我說了，但與事實不符的話，那不是使大家更失望嗎？」

「好了，既然是這樣，就原諒妳這一次吧。不過，妳得說明這到底是怎麼回事。」凱莉拿出了鉛筆與計算尺開始計算著。

「這就是說，每四十五分轉動一圈的托里頓的公轉運動，在赤道上產生了離心力。而這離心力把重力抵消了。」

凱莉很快就寫好了計算式。

體重 = 150 磅

托里頓的面徑 = 3.000 哩 = 1.584×10^7 呎

托里頓的半徑 = 7.92×10^6 呎

重力 = 2.5 G (地球表面重力的 2.5 倍)

公轉週期 = 45 分

$$N = \frac{1}{45} = 0.222 \text{ rpm (轉速} = \frac{1}{\text{週期}})$$

$$\omega = \frac{2\pi N}{60} = 0.0233 \text{ rad/sec (角速度} = \text{弧度/秒)}$$

$$m = \frac{150}{g} = \frac{\omega}{32.2} = 4.81 \text{ 斯勒格 (質量} = \frac{150}{\text{重力加速度}})$$

$$\text{離心力} = m r \omega^2 = 4.81 (7.92) (2.33)^2 = 207 \text{ 磅}$$

$$\text{淨重} = 2.5 (150) - 207 = 375 - 207 = 168 \text{ (磅)}$$

吉度煞有其事地探頭看了一眼這計算式，但他根本不懂得這麼難的計算，只有瞪着眼睛發楞。

「就因為如此，所以在這赤道上雖然受到如此的重力，也比在地球上重了一點而已。不過，如果離開了赤道，越靠近兩極，則體重也將越來越增加。」凱莉揚揚得意地說明着。

「真可惡！」

湯米非常氣憤凱莉沒有事先把這件事說出來，害他們一直和死的恐怖奮鬥着。

「可是，如果重力減輕是因為托里頓星離心力的關係，那麼，與托里頓的地面接觸的時候雖然很安全，但一離開地面就馬上會受到地球兩倍半的重力的影響了，」湯米說：「巴羅士對於這個推論感到興趣，他自願做做實驗。於是他往上一跳，一剎那間他全身

顫抖着重重地摔在地上。大家看了嚇得沒有人敢仿效他了。

他們的確被重力這無形的鎖鍊縛住在地表而沒有逃脫的機會。

這時，湯米忽然拍手大嚷說：

「對了！狄卡斯說過要來掃我們的墳墓，再過兩三天，方舟號就要到這兒來了。」

凱莉聽了也蠻高興地說：

「哦！差點忘了。讓我們總該好好準備歡迎方舟號，等着剝那些惡棍的皮。」

在狄卡斯等人來到以前，他們必須想辦法在這未知的行星上活下去，並了解自己的環境，以便對付他們。

於是凱莉指揮他們開始執行調查工作，救生艇降落的地方似乎火山地帶，那附近有許多大大小小的岩石，景色一片荒涼，只有一棵有刺的樹矮矮的立在那兒。地面蓋上了一層雪白的霜，寒冷的風颼颼地吹着，隊員們分頭測定溫度與氣壓以及分析大氣。湯米看到溫度計上的數值，不禁打了一個寒顫，因為溫度實在太低了。

「有足夠的氧氣啊。」分析了大氣的克蘭茲很高興地報告。

「也有水，有水蒸氣存在。」他繼續地說。然後停頓了一下，又說：

「噢，還有少量的氣呢？……其他還有兩種惰性氣體，但都是無害於人體的。」

「哦！比預料的情況還好得多啊！那麼，我就到附近走一走，到處見識見識吧。」

湯米扮着鬼臉說。

太空裝只有六件，所以抽籤決定，抽到太空裝的人都忍不住喜悅，高興得像下課時的小學生，奔出托里頓的地面上，吉度與克蘭茲即刻搖晃着身子倒下去，其他的人起初也站不穩而趴在地上，但他們馬上站起來，以非常奇怪的姿勢站立着。

湯米走在最前面調查附近的情況，地表上的水分極少，但如果把霜聚集起來煮沸，再除去氣的話大概就可以喝了。空氣雖然寒透肺腑，但只要掛上過濾口罩，呼吸也不成問題了。對於吉度而言，這是有生以來第一次參加這種探險的，所以他最高興了，他發現自己吐出來的唾沫，在落到地面前就變成冰柱。

這兒，似乎沒有一種動物或者植物可以當食物，雖然在救生艇的貯藏庫內裝滿了乾糧，但九個人的生命，不知能夠維持多久，如今，只有等待狄卡斯的到來了。

這時凱莉張大了眼睛，指着大家的身後，於是大家都一齊轉過頭去看。在離他們約三十公尺處，聳立著一樣奇怪的東西。那是高度有一公尺左右的圓錐體。

由表面那一層硬硬的黑毛看來，大概是一隻動物吧，牠一動也不動地望着這邊。說真的，沒有人知道牠的眼睛到底長在那裡呢……。

「不要理牠！」凱莉小聲地下了命令。

這時，這隻怪物似乎聽到了聲音，牠滑也似地移過來十公尺左右，然後又像凍僵了似地站在那兒凝視這邊。吉度感到非常地驚奇，因為他過去不曾見過這樣奇形怪狀的東西。

「那是什麼啊？是植物嗎？不！我看牠向這邊滑過來，所以是動物囉？但是，牠又沒有腳，怎麼能夠這樣行動呢？」

「這真是一具非常好的標本！」凱莉出神地在腦海裡描繪把牠帶回倫敦動物園時的情形。

「我想！牠一定想和我們做朋友吧。牠的體型雖然大了一點，但很像蘇格蘭梗（一種小獵狗）以後腳站立的样子嘛。」

「這時候，妳怎麼還有閒情講笑話呢！」湯米雖以略帶叱責的語氣說著，但看到牠的样子，就如凱莉所說，實在像極了。兩個人忍不住相視大笑。

「小心！」突然有人大叫。



就在他們兩個人大笑的時候，牠忽向這邊移動過來。在牠似乎像是脖子的部份張開了一個大口，口中露出一排銳利的黑牙齒。這傢伙發出長嘯，從口中流出像口涎似的液體，突然攻擊過來。

大家及時四處散開。這隻怪物因無法即刻轉身，而像一隻被激怒的牛一般，一直衝向前面去，牠緊急利車似地停下來，然後轉了一個方向又衝過來。

「即使要和我們做朋友，也不該這樣粗魯啊！我看，還是算了吧。」湯米一邊和怪物捉迷藏，一邊揶揄着凱莉。

「我們也不能一直和牠捉迷藏啊。」凱莉喘着氣說：「要是有人誰摔倒了，會被那銳利的牙齒咬傷。但是，如果逃回船內去，我們就再也不能出來了。必須想出辦法來制服牠，只要有武器——。」凱莉說到這裡，就有如擦到了阿拉丁的魔燈似地，在凱莉面前掉落了一樣武器。那是留在救生艇內的巴羅士擲過來的臨時製造的武器。他利用兩支外科手術用的刀子，牢牢地綁在金屬門門上，代替長槍使用。

湯米彎下腰撿起了這支長槍，使勁刺向那隻怪物。

長槍正好刺中了怪物的腹部，當他拔掉長槍時，從傷口處迸出了灰色的液體。這種液體一直不斷地流，而且那種味道簡直令人不敢領教。大家聞了都不舒服得想嘔吐。過一會兒，灰色液體終於流盡了，而這隻怪物的身子就像洩了氣的氣球一般縮得扁扁的。然後緊緊貼在地上一動也不動了。

大家餘悸猶存地聚在怪物四周，看到牠已完全不能動彈，的確死了，在屍體周圍，灰色的液體形成一個小小的池塘。

「奇怪這些液體到底是什麼東西呢？」

「在這麼冷的大氣中也不結冰，我看，也許是不凝液體呢！」凱莉說：

「讓我們來查查看。」湯米說：

但因為太臭了，沒有人想動手，湯米與克蘭茲在那兒相持了好一陣子。後來，克蘭茲終於認輸了，決定把這具惡臭噴鼻的屍體與灰色液體運回救生艇去。

船內即刻設了一個臨時實驗室，克蘭茲生性喜歡分析東西，所以他很高興地分析着這灰色的液體，另一方面，湯米把屍體詳細地查看了一番。

青白色的海王星從地平線上升起了七次。

湯米終於從實驗室中走出來了。他笑嘻嘻的，就像和小鳥一起被關在籠裡的貓一般得意。

凱莉迫不及待地問他：

「怎麼樣？有什麼好消息嗎？」

「嗯！那是隻非常有趣的動物。看牠滿身密毛叢生，但其皮膚卻像紙張一樣薄。體內充滿了那灰色的液體，其他全無血管與內臟。我想，那些液體大概是牠的血液吧。不過，有像眼睛的器官存在着。我和克蘭茲兩個人商量後，把牠取名為無腳毛毛獸。」

「我看你笑容滿面，一定還有更好的消息吧……」

「克蘭茲分析了那些灰色液體的結果，斷定那是一種氮化合物。」

「那麼又怎麼樣？」

「據克蘭茲說，這些液體在這種動物的體內，只要一打針就可以很簡單地變成另一種氮化合物——氮化己烷——的。」

「難道，這就是你這麼高興的原因嗎？」

凱莉與其他隊員們對於化學不太懂，所以感到莫名其妙。

「不，我也沒有十分的把握，所以在成功以前還是不要先說明好些。唯恐失敗了，讓大家失望，那就太對不起各位了。」湯米望著凱莉以調侃的語氣說。他是向她報復上次的事，凱莉很不甘心，但也無法和他計較，總之，她知道他們計劃利用這種灰色液體來對付狄卡斯那一群人。

狄卡斯在數小時或數天後要來是事實。那是為了檢查自己的殺人計劃是否成功了，凱莉隊隊員必須乘機突擊他們，以奪回方舟號才行。這是唯一可以獲救的辦法，如果失敗了，那麼，他們只有餓死在托里頓星了，這是不容許有絲毫差錯的事情。

「先不必管這是什麼原因、總之。你只要乖乖地聽我的話就行了。妳不是譽滿全球的活捉高手凱莉嗎？請妳活捉毛毛獸回來吧。這兒不但有哥羅芳（三氯甲烷——麻醉藥），還有投擲用的繩子，我相信這樣就夠了吧！凱莉隊長長？」

凱莉狠狠地瞪了他一眼，半個鐘頭後，兩隻毛毛獸被活捉運入救生艇內。

「哦，真不愧為凱莉、克萊爾。這樣可以說我們的計劃已成功一半了。」湯米在那

兒沾沾自喜。

克蘭茲馬上把運來的毛毛獸打了一針，凱莉想知道那是什麼藥，可是她不甘心被湯米調侃，所以只好作罷。大家也都以身邊現有的材料製造臨時武器。

「好，一切準備就緒。現在，只有等狄卡斯來臨了。」湯米說：

大家都躲在陰暗的救生艇裡，焦慮地等待。時間慢慢地過去，大家因緊張而兩眼深陷下去。就這樣，漫長的一天過去了。

大家所盼望的方舟號，終於出現在托里頓星的上空了。多麼令人想念的方舟號啊！可是，在那上面正搭乘着企圖害死他們的惡棍，方舟號慢慢地下降，以尋求救生艇的下落。

它必定是發現了救生艇，忽然急遽降落。然後，像在地球一般，在離地面幾公尺的空間忽然停下來。

「嘖，表演得這麼好。」克蘭茲很不服氣地說。

「當然囉，他們有太充分的時間練習嘛。」巴羅士回答。

「閉嘴！會被他們聽到的！」

這時，方舟號的艙口打開了，狄卡斯領先，一個個下來。每一個人都穿着重力鞋。

看到狄卡斯可惡的臉孔，大家都氣得全身發抖。

「動手！」湯米叫着。

於是被打過針而監禁起來的兩隻毛毛獸，被放出了救生艇外。這時好不容易才又恢復自由之身的毛毛獸，看到陌生的方舟號，迅速地靠過去，牠們在離方舟號十公尺左右處停下來，靜靜地凝視着方舟號那邊。

狄卡斯第一個發現了牠們，接著，他大概認為牠們是很溫馴的動物吧！狄卡斯向牠們招了招手。於是毛毛獸突然逼過去。

狄卡斯的臉露出了恐怖的神情，他慌慌張張地逃入船內。其他的傢伙看了也爭先恐後地逃進船內。毛毛獸直向着他們追過去，然後也跟着闖入方舟號中。牠們將逃在最後的一個人撞倒後繼續闖進去。

這時，不知什麼人開了鎗，打中了毛毛獸。於是從毛毛獸的身體中迸出灰色的液體，這些液體流到船內，立刻冒出自煙，使整艘太空船內彌漫了白煙。

「哎喲！什麼也不見了呀！」

「那些妖怪在那裡？」

「救命啊！」

船內亂開開的一片狼藉。

「快，捉住機會出手！」湯米叫嚷着。

「那些白煙對人體無害，大家可以放心。」克蘭茲叫着。

大家手裡各拿着武器，向著方舟號衝過去。湯米一馬當先，闖進彌滿着白煙的船內。茫然失措地在那兒走來走去的狄卡斯看到了湯米時，他張大了眼睛驚叫着：

「鬼！鬼出現了！」

然後就癱瘓在那兒了。這也難怪，因為他一直認為湯米等人早已承受不住這裡的重力，而被壓死了。

湯米向狄卡斯猛攻，使勁地擊打着他的鼻子，而吉度發出猛獸似的吼叫聲，向蒙谷急攻，他決定性的直拳擊在蒙谷的心窩處，隨着，蒙谷飛出了二十公尺左右。

副駕駛巴羅士則奔入他所熟悉的方舟號武器庫中，搬出了麻醉彈，叫自己人掛上口罩，然後，投向那夥惡棍。



於是惡棍們全都昏倒在地板上。

戰鬥很快就結束了，他們把惡棍個個綁牢，丟進艙房監禁，於是方舟號又回到凱莉隊手中了，大家互相拍着肩膀慶祝成功。

「奇怪！剛才的白煙，到底是什麼東西呢？」凱莉問着湯米。

「毛毛獸被打針後，牠體內的氯化化合物變成了氯化已烷，它與地板的鋅起了反應，變成氯化鋅。因為在起反應之際，會產生高熱，所以氯化鋅汽化而發出白煙。」湯米揚得意地說明。

一個小時候，方舟號已離開了托里頓向地球急駛。

在方舟號抵達地球之前，凱莉已經以無線電告地球，關於此次方舟號被奪事件的經過。這件消息，很快就在全世界傳播開來。

當凱莉在太空機場下船的時候，機場已被歡迎的群眾塞滿了。這真是非常轟動的消息。凱莉與湯米被簇擁着，也被群眾的總代理人慶祝方舟號平安歸來的演講歡呼聲淹沒了。

這時有人大叫：

「喂！瞧！那不是吉度嗎？」

「對，那是行踪不明的火星中量級拳擊手吉度啊！」

於是圍住凱莉與湯米的群眾一窩蜂地奔到吉度四周，攝影師與記者們，廣播員等也跑過來了。

「吉度先生，慶祝你平安歸來。這是太陽系電視公司，請你說說你的感想吧！」他們把麥克風挪到吉度面前說。

吉度回頭看着微張着口呆在那兒的方舟號隊員說：

「嗯！哼，那麼，現在火星拳擊手吉度·克雷要發表談話了——。」

「喂！喂！難道你真的是拳擊冠軍嗎？」湯米驚訝地說。

「當然囉，雖然方舟號的各位隊員始終沒有一個相信我，但是，你看，我是千萬萬的拳擊冠軍哪！」於是那天的新聞報導又增加了一則特別的消息。廣播員與記者們都非常興奮地記載這些事情。

湯米一直把吉度當成頭腦有問題的人，這時他感到很驚怔，所以他悄悄地溜掉。沒想到被吉度發現了。

「喂喂、湯米船長，我求你在這兒和我賽一場吧，上一次在宇宙中因環境不同，才輸給你，但在這兒若不再扳回面子的話，火星冠軍就徒負虛名了，我求求你，再和我比賽一次吧！」吉度合掌乞求，湯米只好硬著頭皮說：

「好吧，我答應你。」

「不會浪費你太多時間的，只要擊倒你一次就夠了。放心吧！我會輕輕地來的，湯米船長！」

兩個人握著拳頭取了準備的姿勢。

吉度猛然搗出一記直拳，就在這一刹那——，他的腳滑向前去，然後重重地摔倒在
地上。

「哎喲！痛死我了。」吉度摸著足踝喊痛，轉眼間他的足踝漸漸地紅腫起來。

湯米莫名其妙地站在那兒發楞。

「喂，怎麼回事？冠軍先生！」

「就是這，這個，害：害了我！」沿著吉度的手指的方向望過去，那兒有一條香蕉皮貼在地面。吉度氣呼呼地環顧四周，要找出是誰搗的鬼！這時，凱莉正好將一條香蕉塞

入口中。

「是你吧！隊長！」吉度哭喪著臉說。

凱莉拉着湯米的手，高高地往上舉說：

「衛冕成功！冠軍湯米·斯托雷克。」

凱莉與湯米大笑著逃了出去，留下了不服氣的吉度，狼狽不堪……。

第三章：大慧星的接近

凱莉的煩惱

在埃佛勒斯峯設立天文台的時候，凱莉·克萊爾尚未出生，但是凱莉造訪此天文台還是頭一遭。一提到凱莉·克萊爾，人們就會聯想到她跨越宇宙在星際間奔波的英姿，絕少想到在地球上靜靜觀察望遠鏡的凱莉。

可是，現在，凱莉卻真的抱住了天文台的望遠鏡，貪婪地觀察著某一顆星的光度。這顆星就是阿爾馬生彗星。

這是曾經在太陽系中出現的彗星中最大的一顆，這顆彗星正漸漸地接近地球，在凱莉的生涯中最令她驚異的星球，正向著太陽行進。如果把這機會放過了，在她一生中恐怕沒有機會再看到了。

凱莉依依不捨地離開了望眼鏡，因為房子裡的顯像電話響了。

「凱莉女士，倫敦來了長途電話給妳！」

在螢光幕上出現了面露窘態的男人的臉。

「你連絡的結果怎麼樣？」凱莉焦急地問。

「唔，非常抱歉，姜，哈烈水星探險隊至少在一個月之內無法回來，即使回來了，那艘船也必須徹底地分解修理，所以……。」

「我知道了！」凱莉氣呼呼地關掉了顯像電話機。

對於凱莉而言，最大的冒險機會就近在眼前，然而方舟號爲了修理正被解體，無論如何迅速地重組起來，也是來不及的。凱莉連絡太陽系各處去尋求另一艘太空船，但偏偏找不到，凱莉急得如熱鍋上的螞蟻。

時而傳來顯像電話機的響聲，每一次她都迫切地期待着能夠接到好消息，但每一次

她的希望都落空了。她只看到帶有歉意的臉報告不好消息而已。不久，有個高個子的男人打開了門走進來，好像很疲倦似地坐下來，他是湯米船長。

「怎麼樣？湯米船長，你那邊有好消息嗎？」

湯米眉頭緊皺，神態頹喪地搖頭說：

「不管妳急成什麼樣子，方舟號還是無法使用的，所有的馬達已完全分解開來。至於妳呢？我看似乎也沒有希望吧？」

「還不能確定有無希望啊！」凱莉幾乎要發脾氣了。

這時，有一個戴眼鏡的小個子的男人走進來。那是埃佛勒斯峯天文台的藍古利教授。

「凱莉女士，我把妳要的資料搜集到了。」

他把拿在手上的文件向她揮了一下，然後，口令似地唸著。

「阿爾馬生彗星，其核直徑八千哩，大小正與一八五八年的度那奇彗星相仿，但其密度比它大得多，據猜測，這樣的密度大概可以支持人的體重。」

「湯米，你聽到了嗎？」凱莉容光煥發地回望着湯米說。

「有大量的氦存在，並有鈉、鎂、鐵、鋁、鎳等金屬類與碳化氫等……。」

「碳化氫！」凱莉微喘着氣說：「那麼，也許有生物存在……。」

藍古利教授皺了皺眉頭說：

「生物？這也太過於幻想了吧？凱莉女士。」

「可是，我曾經在絕不會有生物存在的地方，發現過生物啊！」凱莉不服氣地說。

「但是，妳要用什麼方法到那顆彗星去呢？」藍古利教授問她。

這是最基本的問題，凱莉的表情即刻黯淡下來。

「爬過去怎樣？」

「好了，別開玩笑笑了。要知道，要到那顆彗星去，必須要有特殊裝備的太空船才行。最頭痛的問題就是如何穿過彗星的星環了，星環就是從彗星的核中跳出來的原子與分子形成的星雲狀氣體（瓦斯氣體）。因為星環帶着很强的電，所以，要衝入它時，絕緣裝置必須要完備才可以。」

「原來如此，可是，這並不能說完全沒有辦法啊？」

教授把手交叉抱在胸前沈思。



「不錯、也許有辦法，的確，在這顆彗星上有生物存在的可能，但即使是有，也是……也是非常稀奇古怪的生物吧。」

「太棒了！」凱莉在做夢似地歡呼。

藍古利教授走出去之後，一直默默地在旁聽他們談話的湯米，斯托雷克開口了：

「我很了解你的心情，妳一定感到很焦急吧。」

「真是的，想不到在這太陽系中竟沒有一艘太空船能夠帶我到那顆令人驚奇的彗星。我的運氣怎麼這樣壞呢？」凱莉深深地嘆着氣說。

「喂！唉」湯米含糊地應了一聲，然後，從口袋裡拿出煙斗來，思考一些事情。他們沈默了一陣。凱莉倚著靠背，注視着湯米，但湯米根本沒有開口的意思。

「你怎麼不說話嘛？」

「嗯」

「你是怎麼搞的？」

「嗯，其實，有一艘太空船正準備到那顆彗星去呢！」

「什麼？」

「不，我也不是直接聽到的，不過，據說在出發以前保持秘密，然後再大大地宣傳一番……。」

凱莉抓住了湯米的肩膀，咆哮着說：

「你怎麼沒有早點告訴我呢？那艘船是誰的？快替我連絡……。」凱莉說到這兒，忽然若有所悟地閉住了嘴。她想到湯米所說的，大大地宣傳一番，這句話，也許那是……？

「難道……難道，這艘船的船主是月世界影片公司的馮·遜嗎？」

「唉，偏偏就是他呀！」

凱莉的面孔像火球一般熱烘烘的。

「我才不要去拜託那種人！」

「不過，我卻不這麼想，我想妳還是忍耐一下，去求他們比較好。不管對方有多壞，如果妳沒抓住這個機會，妳將永遠不能那顆彗星去了。」

凱莉扭曲著嘴唇說：

「月世界影片公司！馮遜！大騙子！你難道忘了我們爲了那傢伙，吃了多少苦頭

嗎？他模仿我們冒生命危險捉回來的太空動物，造成複製品來製片。仿製了金星的鞭舌龍與木星的雷龍蒙騙觀眾。」

湯米盡力勸說怒火冲天的凱莉：

「呀！暫時把這些事忘了吧。現在只要想到阿爾馬生彗星去的事就夠了。領隊是個叫做哥維特的人，據說他不是一個壞人，也許他會幫我們的忙呢。」

「哥維特？嘔，是那個優秀的技術人員。不過，他真卑鄙，有一次竟偷偷地把我當材料來拍攝製片呢。」

既渴望到阿爾馬生彗星去，又不願向討厭的人低頭，凱莉的心中一片混亂，這時，凱莉的腦中突然掠過一種巧妙的念頭。

湯米發覺一直皺著眉頭的凱莉的表情，忽然顯得開朗起來。

「妳想開了嗎？」湯米即刻問。

「好吧！那個哥維特也許願意幫助我們，不過……」凱莉停頓了一下，又說：「一旦到了彗星，可要讓他吃點苦頭！」

凱莉的眼裡露出兇光使湯米不禁暗自擔心。

（唔，上帝啊，請您救救哥維特吧。）湯米在心中念着，他雖不知道凱莉打算如何對付哥維特，總之，哥維特是準會遭到算計的了。

第二天，凱莉飛到月球。

月世界影片公司——那是人人都想去一趟的地方。

月世界的影片

那兒有太陽系所有行星的拍片用佈景與種種道具，唯妙唯肖的人像和在各行星中捉到的太空動物的仿製品。在這兒拍成的電影，都暢銷到太陽系各處。

所以，關着真正太空動的倫敦太空動物園，有時會受到電影的影響，觀眾因而減少。怪不得冒着生命危險到星際間去生擒這些動物回來的凱莉會憎恨這家月世界影片公司與其董事長馮·遜。

哥維特在月世界影片中，是個非常優秀的攝影師。他爲了拍製有趣的電影，對於任何危險都毫不在乎，過去，他也曾經到被稱爲「宇宙中最可怕的火星地獄」拍片過。

當凱莉即將抵達月球的太空機場時，哥維特被馮董事長叫去。

馮董事長長得像行星的動物一般，怪模怪樣的，那種樣子極像是在一個大雞蛋上頂著一個小雞蛋，然後突出腫脹的四肢似的。不過，他的頭腦卻非常聰明，這家月世界影片公司就是他一手經營的。

「哥維特先生，我們的太空船已經造好了，防禦電衝擊的特殊裝置也安裝好了，現在一切就緒，就只有等一個人來訪而已。」

「等什麼人來訪？」

「凱莉，克萊爾。」

哥維特驚訝得跳起來，說：

「什麼？凱莉，克萊爾？難道她會答應嗎？……」

「當然如果我拜託她，她是絕不會答應的，因為沒有人比她更討厭我了。」

「那麼，為什麼？」

「是我讓她不得不來請求我的。」

這時，秘書開了門走進來。

笑。

「有一位女客人找您，她的名字叫做凱莉·克萊爾。」

「哈哈，你看，她來了！」馮董事長望著莫名其妙而發楞的哥維特，搖晃著肩膀大

「哼！你等著瞧吧！快請她進來！」他對秘書說。

不一會兒，湯米·斯托雷克和凱莉·克萊爾旋風似地走進來。

「哦，凱莉女士，歡迎大駕光臨，嘔！湯米先生，我記得以前見過你一次吧。不過

哥維特也許是第一次見到你。」馮董事長笑容滿面地和他們寒暄幾句。

湯米與哥維特握手寒暄，互視一會兒。湯米對哥維特有了好感。

凱莉開門見山地說明來意。

「不瞞你們說，我盼望著到阿爾馬生彗星去，據說你們正準備太空船往那兒去，所以

以，專程而來請你們讓我搭乘你們的船。」

「哦，原來如此，蒙妳搭乘敝船無限榮幸。！」

凱莉看到馮董事長答應得這麼干脆覺得非常驚訝。

（這太出乎意料之外了）她心中雖起了疑心，但因渴望著前去彗星，所以這片疑

雲立即消散了。

「真的嗎？」

「當然是真的。不過，有幾個條件。」

「條件？」

「不錯，是有條件。」

凱莉回頭望着湯米。

「怎麼辦？」

「只好答應他的條件啊。」兩個人以眼睛互相示意。

「那麼，請你說出條件吧。」凱莉說。

「第一，請妳好好記住這是爲了拍片而舉行的遠征。第二、如果在這顆彗星上有生物的話。每一種生物必須活捉兩隻回來。一隻留在月世界影片公司，另一隻送往倫敦動物園，如果只捉到一隻，這一隻必須屬於本公司。」

「好吧，我答應你的條件，那麼，我們參加的人爲湯米與我，以及六個最優秀的隊員。我們在二十四小時內前來做準備工作。」

凱莉簡單扼要地說完話就站起來，這時哥維特露出悻悻然的表情，從旁插嘴。

「董事長，我有話和您說。」

馮董事長看到哥維特悻悻然的臉色，點了點頭說：

「好吧，那麼，凱莉女士，非常抱歉，請妳離開一會兒好嗎？」

於是凱莉與湯米走了出去，哥維特兒巴巴地衝著董事長說：

「董事長，我不想幹了。您怎麼沒有事先和我商量，就擅自決定了呢？——」

「唉呀，你冷靜一點聽我說。」馮董事長勸著哥維特。「我是爲了你才這麼決定的。」

「爲什麼？」

「你不是想使這次拍片成功嗎？」

「那當然囉！」

「你想想看，只要凱莉·克萊爾加入我們的遠征隊，那麼報界與電視絕不會等閒視之，這樣自然不需要我們自己去宣傳，我們可以坐享其利啊！」

「嗯？」

「我剛才也說過，我偷偷地要了花樣，令凱莉不得不陷入我們的圈套裡。方舟號正在修理中無法開動，我去找太陽系中較大的太空船船主，拜託他們不要把太空船借給凱莉，於是凱莉只有搭乘我們的船了。」

「原來如此。不過，你怎麼可以爲了宣傳，不擇手段。」

「總而言之，我是爲了你著想……」

「知道了，好吧，不過，我一定要好好整整她，挫挫她的傲氣，咱們走着瞧吧。」

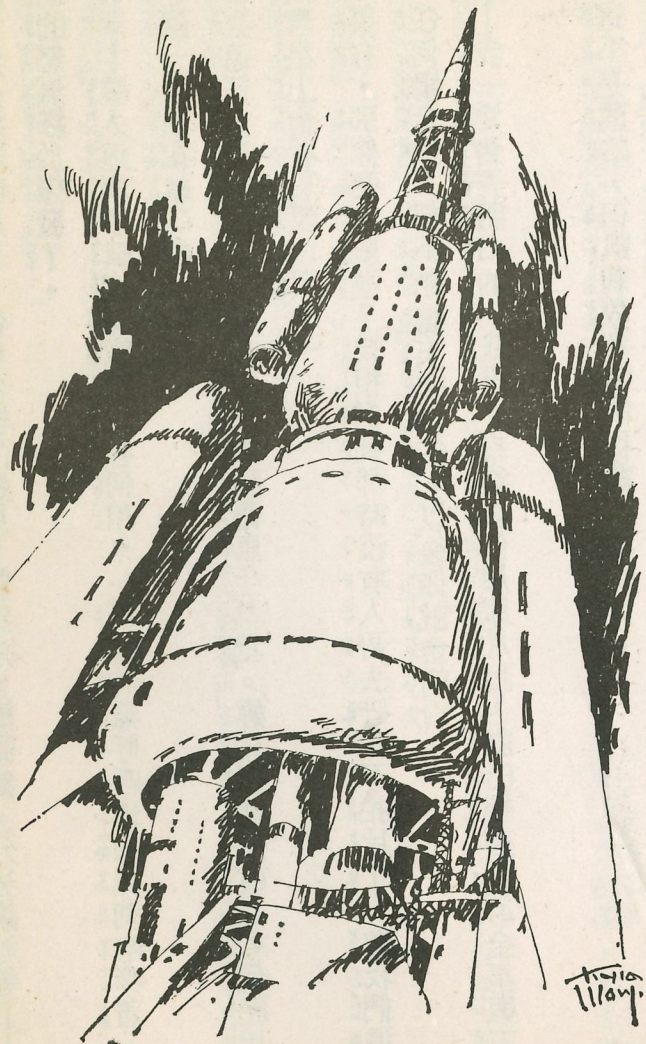
（噉，上帝啊！請您救救凱莉·克萊爾吧。）馮董事長在心中喃喃地唸着。

出發的準備一開始，凱莉與哥維特互不相容的對立就逐漸明朗化了。

發生爭執的主因是：關於載貨的事！不管這艘超大型太空船有多大，它的容量也是有限的。

到底要裝入什麼東西？

關於這一點，凱莉有她自己的想法，根據過去的經驗，她主張爲了預防一切事故，必須要有完整的裝備才行。瓦斯鎗，麻痺光線等武器，有複雜機關的陷阱，誘餌，及其他種種裝備陸續地由倫敦送到月球來。



另一方面，哥維特也在整理一切拍片時所需要的工具——如特殊照相機，特殊底片，碳化氫燈及紫外線照明用具，各種各樣的鏡片，望遠鏡，顯微鏡，分光鏡等等——。他們的怒氣終於爆發了。

「可惡！裝入這麼多破銅爛鐵到底有何用？」哥維特氣呼呼地向凱莉咆哮着。兩個人從剛才就一直站在艙口處爭吵着。

「這次遠征本來的目的，就是要拍攝阿爾馬生彗星。妳帶這些東西去有何屁用？難道說那顆彗星上會有恐龍出現？」

「如果有，那你要怎麼辦？我相信到那時沒有人再去管拍不拍片了。做我們這種工作的人，任何場合中，都不能聽天由命的。以後你就會明白。」

「哦！我一定會弄明白的。我呀，打從妳使用尿片起，就已經奔馳於金星與天王中拍片了。」

當然這不是真的，但凱莉故意裝做很驚訝地說：

「唉呀，太棒了！有一天，我一定要聽聽你的經驗談，可是，請你把那個脹水，玩具似的東西，卸下去。」

凱莉狠狠地以下巴示意哥維特的立體照相機說。

「什麼？該卸下雜物的是妳！」哥維特指著五色繽紛寬虹燈似的埋伏裝置說。

這時，湯米經過那兒，看到他們二人幾乎要大打出手，急忙過來勸架，他先擋住了

凱莉說：

「唉呀！冷靜一點嘛。哥維特先生是要去拍片的，可是，妳卻叫他不要帶立體攝影機去，那妳要他怎麼拍片呢？妳也得替他想一想啊。」

被他這麼一說，凱莉就無話可說了。

然後，湯米再轉向哥維特說：

「凱莉女士說得也有道理。在那顆彗星上，無法預測會遇到怎樣的生物哪，所以我們必須要有萬全的準備才行啊。」

哥維特聽了才溫和地向凱莉點頭道歉。

「說得也是，對不起！」

雖然在這次爭執之後，還發生過幾次小爭吵，但大體上總算進行得非常順利。

這期間，阿爾馬生彗星繼續不停地向着太陽行進。據天文台的觀測，這顆彗星即將

經過太陽的附近，如果天文台的觀測沒有錯誤，那麼，他們務須在它未接近太陽以前辦完事回來。

只要彗星一接近太陽，那麼，彗星上所有的動物將受不了陽光強烈的放射能而滅絕。當然，人類也不例外。不管穿着如何特製的太空衣，還是毫無用處的。

月世界影片公司的技術人員像瘋狂了似地工作着。準備就緒後，出發的時刻終於到了。

這艘特製的雙重船身構造的太空船，沐浴在弧光燈的光芒中，蛋形的矮矮的船身，簡直像一顆龐大的寶石一般。馮董事長料得不錯，從太陽系各處，擁來了許多記者，他的宣傳效果真可說是滿分了。

奏樂聲雄壯地響起，穿了銀色太空衣的合唱隊開始唱「太空船員之歌」了。接着，火箭點燃了火，火紅的火焰發出轟隆之聲，等到強力馬達輸出能量時，反重力螢光幕開始震動了。

在駕駛室裡，哥維特露出嚴肅的表情面朝着調節盤。

船先向左傾斜，再向右傾斜，然後，突然像馬一般地跳躍著。不一會兒又恢復了水

平，而慢慢地開始上昇了。

「唉！多難對付的船啊。」哥維特吁了一口氣。

「這樣可以駛到那個彗星去嗎？」凱莉擔心地問。

「以這樣的速度看來是不成問題的。不過，因為船的體積太大了，所以，要經過小

行星地帶一定會很費神。」

而且，又不能從正面向彗星直接靠過去，必須斜斜地橫斷彗星環。但是不知這艘船的船身對於彗星環的電衝有多大的耐力……。」湯米聳了聳肩膀說。

湯米說得不錯這種危險有如走鋼索表演。雖然船身是雙重構造，但沒有人知道星環上的電衝擊力程度，船身到底能否承受得了？

迷幻之塔

不多久，船就遇到了第一道難關，它衝進小行星地帶，雖小但具有重量的無數小行星撞到船身，使船的表面穿了數百個洞，有如蜂巢一般，兩個重力螢光幕被破壞了。

哥維特下了緊急命令：

「摩根！動員全體人員調查受損害的程度！還有，準備太空衣，以便能到船外修理。」

「遵命！」

「修理？馬上就要抵達彗星了呀。」凱莉急了。

「我們怎麼能夠以千瘡百孔的船進入彗星環呢？」

「但是，我們隨時都有進入彗星環的可能啊！這時候到船外去，實在是太危險了……」

「這件事，就讓自告奮勇者來做吧，你說怎麼樣，摩根？」哥維特向着麥克風說。

「全體人員都願意出去修理。」摩根回答，然後報告受損害的程度。被撞穿的洞遠比想像的多。

「那麼，全體人員更換太空衣，我也要去。凱莉，請妳來駕駛吧！」

「我也要去」湯米說。

「你也要去？不，你不能去！太危險了！」凱莉拉住了湯米的手腕阻止他。

「唉呀，人手不夠嘛。」湯米輕鬆地說著，然後就走了出去。

凱莉咬緊了牙關，就駕駛座。在螢光幕上映出藍色的光點與圍繞著它的白圈，還有逐漸靠近它們的紅點。

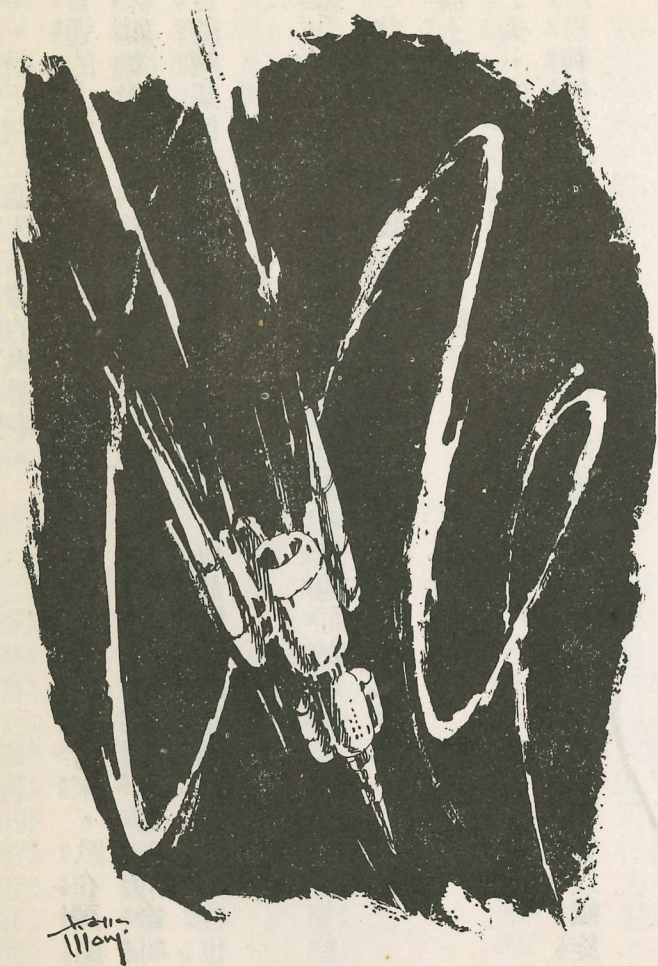
藍色的點是阿爾馬生彗星，白圈是彗星環，而紅色的點就是太空船。在這紅點與白圈重疊之前，如果湯米他們來不及進船的話，那麼，他們就完了。在紅點觸及白圈的那一剎那，在船外的湯米，將受到星環可怕的電衝擊而暴斃！凱莉全身發抖地注視著螢光幕。

另一方面，在船外的哥維特等人，迅速地填補著船身上的洞。他們從膠管中噴出粘性的物質，漸次地填滿了洞。這種粘性的物質，若暴露於宇宙空間，即刻就會凝結。

湯米也拖着膠管在船身上到處爬來爬去。他偶而抬起頭來望望遮住半邊天的彗星的尾巴。

在船內的凱莉，緊繃著臉注視著螢光幕。螢光幕上的紅點，毫無顧忌地接近白圈。離白圈只有七公分了……

在船外的隊員們，時時以不安的眼神望一望彗星那邊，但沒有人想中止他們的工作。不久，沒填好的洞所剩無幾了。



在駕駛室中，凱莉把嘴唇咬得發白，注視着紅點的移動。這時，離白圈的距離只有五公分了，不久即將鑽入彗星環。凱莉的手指頭在減速的鈕上徘徊着，但即刻又縮回來。
(不行！還不可以減速。) 白圈與紅點的距離縮短成三公分了。凱莉的下眼瞼出現了
一道陰影，平時她根本不在乎自己處在危險中，但現在不同，自己在安全的船內而眼睜睜地望着湯米與哥維特等人一步步地走近死亡。

距離已縮短為兩公分了，凱莉屏住了氣，坐在駕駛座上一動也不動，外面靜悄悄的，聽不見任何聲音，更不知道湯米他們是否還活着。

只相距一公分而已了！

漸漸地，紅點接觸到白圈了，這就是說船已闖入星環中了。

凱莉像發瘋似地拉了減速桿。

(太晚了！已經太晚了！湯米已經死了！) 凱莉心亂如麻，伏在調節盤上放聲大哭。

這時有人溫柔地搖動着凱莉的肩膀。

「別慌。我還沒有死哪！」

那是湯米。哥維特也跟在他的後面走進來。兩個人的面孔都浮出了一層油。凱莉好像

全身都脫了力一般而癱瘓在地板上。

就在這時，船正開始進入星環的風暴中。

如果是普通的太空船，一定早已被破壞了吧。凱莉迅速地站起來，臥在調節盤上，她

細長的指頭就如彈鋼琴一般在複雜的鍵盤上跳躍着，這艘船發出了垂死前的慘叫聲瘋狂地

跳動着、船身的鋼架簡直像受到拷問似地嘶叫着，以最堅固的金屬製成的支柱也都吱吱作

響。

在螢光幕上，只看到白色的光芒以可怕的速度急馳而去。

「全體人員，穿上特製服裝，快點！腦髓要破裂了！」

各種儀器上的指數都已亂七八糟了。

「這樣下去，簡直是盲目飛行啊！」湯米說。

哥維特將凱莉從駕駛座上推開，然後自己抱住了調節盤。他把船轉為以螺旋槳並減低

速度。

警報鈴開始響了。

「剛才修理好的地方，有一處又裂開了。怎麼辦？要從船內熔接嗎？」湯米說：

「算了吧，維持不了三秒鐘的。」哥維特反對。

「不過，只要穿上這種衣服……。」

哥維特只默默地搖了搖頭，繼續抱住了調節盤。這艘船所遭受的可怕力量，是前所未

有的。硬着頭皮向前進，船的外壳開始放出微弱的螢光。

哥維特擔心着自己生命還重要的軟片，他知道那些軟片已曝光了，但也許那些特殊軟片

還好。

這時，風暴突然靜止下來，在螢光幕上出現了藍色球狀的東西。

這正是彗星的核心，他們終於通過了可怕的星環了！藍色球以驚人的速度增大着，它

在他們尚未得及再減速時，已變成像月球那樣大了。

哥維特將船繞着彗星本體開始減速，這急遽的減速使大家摔倒在地板上。

船的速度緩慢下來了，以螺旋狀逐漸降落。這時有激烈的震動，重力螢光幕又被毀壞

了幾個。

「看來，不得不爲了修理而着陸了。湯米，請你去查看受損害的程度好嗎？」哥維

特說。

湯米點了點頭走出去。

凱莉從哥維特肩膀上探視着螢光幕，「簡直就是死亡地帶，沒有山，也沒有海，的確是個沒有任何特徵的星球呀。」

「喂！妳看那個！」哥維特指着螢光幕說。在藍色星球的表面，聳立着一座巨大的方尖石塔。

「那到底是什麼呢？」

「有這種建築物，就是證明這星球上有生物吧。」凱莉很興奮地說。

不久，船猛跳了一次，然後在彗星表面上着陸了。大家長吁了一口氣。

他們即刻着手分析大氣的成分，分析的結果，知道大氣的主要成分是氫。人類當然不能在氫中呼吸。所以要到船外，必須穿太空衣才行。船上人員根本沒有時間休息，他們必須立刻開始修護因受電衝擊而損傷的部位。

在他們修護船身的時間內，凱莉閒着沒事。這時她雖被禁止跑出船外，但她一想到剛才看到的塔時，她就無法呆在那兒。尤其想到也許有生物，就更爲坐立不安了。

趁着哥維特不在身邊，她偷偷地穿上太空衣，口袋裡裝著瓦斯鎗與火箭手鎗到船外去

。大家都埋首工作，所以沒有一個人發覺到凱莉溜了出去。

凱莉踏上了彗星的地表，那兒正是砂地，仔細一看，那些砂，很像花崗岩，是硬硬的紅豆一般大的灰色小石頭。這片砂地緩緩地起伏着，在那毫無邊際的地上，看不到任何植物。

凱莉抬起頭仰望頭頂。

頭上並沒有天空，那兒只有一片白色的火焰而已。

白色火焰和砂丘——這就是一切。不、在遙遠的地平線上聳立着那座黑色的方尖石塔。在那座塔中是否有生物呢？凱莉迫不及待地想看清這座塔的真面目。

凱莉實在太過於自信了，這是太不瞻前顧後的行動。在這未知的世界，怎麼獨自一個人出去呢……

但她無法克服種種的引誘，在這片漫無邊際的砂地上，凱莉開始走了。她一直向前走……，但那座塔仍然可望而不可即，本來，她認爲走三十分鐘就可抵達，沒有想到她的判斷錯誤了。她已經走了一個鐘頭，可是，那座黑塔還是和她保持着一段距離。

（到底還要走多久呢……）她有了一種不吉利的預感。（我是否太魯莽了？）凱莉開

始感不安。

這時，在她前方出現了一些東西，差不多排球大的藍色球從砂丘上滾了過來。

凱莉的手抓住了鎗。

藍色球在凱莉的前方約三公尺處驀地停了下來。

那是半透明，發出藍光的東西，球內部似乎填滿了液體的樣子，那裡面有一塊黑色的核。整個球的表面找不到眼睛，耳朵，或者呼吸器官之類的東西。

牠們漸漸地變大，起初直徑三十公分，再來五十公分，後來又變成一公尺左右了。

凱莉感到危險，準備開鎗，在這一刹那，藍色球忽然消失了。凱莉不禁回過頭去看看。在那裡，藍色球已變成兩公尺大，而慢慢地滾過來。凱莉一把鎗對準牠就消失了。凱莉又轉回頭，又看到那球已變成五公尺大滾動過來。

凱莉終於扣發了扳機。於是麻醉瓦斯迸射出來，打中了藍色球，但牠不僅無動於衷，而且還繼續膨脹着靠過來。

她改發射火箭手鎗，這次藍色球被打碎了。一回頭，又看到有六個藍色球滾向這邊來。

（我好像是在做夢，難道我發瘋了嗎？）

凱莉感到危險，準備與本船取得連絡，連忙按了無線電的開關。在這一刹那，凱莉屏住氣楞住了。

在眼前出現了自己——凱莉·克萊爾。仔細一看，那是出現在藍色球體表面的映像。

（好棒啊！牠有知性哪！大概是在身體表面的膜上反射出映像，來傳達自己意志的吧。如能將牠帶回倫敦去，不知多好！）

凱莉下決心一定要想辦法把牠們捉回去。

這時，最靠近她的球膨脹為直徑十公尺，然後向凱莉衝過來。於是，其他的球也跳上空中，然後跳下凱莉的帽子上，把她的鎗打落在地上。轉瞬間，球體的外皮如橡一般伸張過來，欲將凱莉的身子包住。凱莉使勁地掙扎，但終被包住了。

包住凱莉的球，開始滾上砂丘去，凱莉拼命在按着無線電的鈕，可是沒有任何聲音。一定是在被襲的時候弄壞了。

以活捉怪獸聞名的凱莉，現在反而被怪獸活捉了！

QRZ 請回答！

第一個發覺凱莉失蹤的，是湯米，斯托雷克。

他們在兩個鐘頭後就修好了一切。此時湯米已找不到凱莉了，他若有所悟地查了太空衣，發現缺少了凱莉那一件。

於是，湯米立即發出呼叫QRZ的信號。

「凱莉，克萊爾請回答吧！QRZ……QRZ……凱莉、克萊爾，請回答吧！」

沒有回答！湯米眉頭緊皺地說：

「她沒有回答……這就是說她無法回答。這麼說、凱莉也許陷入危險之中……。」

船內爲了這件事，起了一陣騷動，湯米與哥維特，還有五個隊員，穿上了太空衣立即走出船外。

大家看到面前這片毫無邊際的砂地，都茫然地佇立在那兒。

「到底要往那一個方向走呢？」湯米先問。

「真是摸不着頭緒。」哥維特回答說。



「總之，先爬上那個砂丘再說吧。」

大家說着就爬上了砂丘極目四望。當他們眺望砂丘那邊的谷地時，大家都楞住了。

因為凱莉、克萊爾就在那兒！她穿着不合身的大太空衣，像被什麼追逐似地爬上砂

丘，不，她正想爬上去，但只把腳前後擺動着，事實上並沒有向前進。她把身子趨向前

，手肘前後擺動着，做拼命奔跑的姿勢，但卻寸步不移。

那簡直像一場惡夢。大家屏住了氣，繼續凝視。這時、凱莉突然不見了。大家像是

着魔似的，莫名其妙地望着天空的砂地發呆。

「剛才的確是凱莉吧？」湯米自語似地說。

「嗯！」哥維特說。

「不是海市蜃樓吧？」

「如果是海市蜃樓的話，就不會留下這種東西吧。」

沿着哥維特所指的方向望過去，那兒有明顯的凱莉的腳印留在那兒，走近去一看，

那的確是太空鞋走過的痕跡，而且有好幾個鞋印重疊着。

湯米疑惑地抬起頭來，沒想到這時，在他們的眼前忽然聳立着一座黑塔。於是大家

一窩蜂地衝過去，可是這座黑塔居然不見了。

「難道這是幻影？」哥維特喃喃地說。

「那的確是在船上看到的黑塔啊。」湯米回答說。

「我記得是在那一個方向。」一個隊員指着某一個方向說。

「好，我們走過去看看吧。」哥維特下令說：「但是大家務須記住，我們是在氦大

氣中，無論發生了什麼事，絕對不能脫帽。還有，把鎗準備好以便隨時發射。」

然後也叫出留在船內的摩根，命令着。

「在我們回來以前，這艘船由你全權負責。如果我們在預定的時刻內沒有回來的話

，你可以不必顧及我們，儘自駕船出發吧！」

沒有人反對這項命令。大家帶好了鎗，默默地向前走。

不久，他們遇到了藍色的球，是湯米最先發現到的。牠靜靜地停在砂丘上面，看上

去好像是一種珍奇的植物。他們小心翼翼地靠過去，那是半透明的球體，其中心有一粒

黑色的核一般的東西。

「那是生物嗎？」湯米說。

「如果是生物，那麼牠是呼吸着氧氣囉。」

哥維特邊說著，邊伸出手摸摸牠——這時牠忽然不見了。他們以為還會出現，所以站在那兒等着。但好久不見牠再出現，於是他們不管牠而繼續走。

走了一會兒，他們又遇到另一個球。這次不是藍色球面是紅色球。

哥維特走近時不再想摸牠了，但他開了低周波發信機的開關。於是這個球像有了反應似地開始震動，然後在球的表面出現了影像。

沒想到那是哥維特。

「這是鏡子嘛！」湯米說。

「不，你看那邊！」

哥維特的像正在行禮，他伸出手在行禮，等哥維特的像消失後，換太空船出現，那影像非常的鮮明，簡直像是真正的太空船一樣，不一會兒，太空船消失了，然後紅色球也不見了。

「我知道了！原來那種生物的細胞自身具有看、聽、以及呼吸的能力。牠在外皮顯現影像，以傳達思考。」哥維特說。

「哦！那麼這不是很有趣嗎？不過，怎麼忽然不見了呢？」湯米提出疑問。

「這……這個我也搞不懂。總之，我們如果到剛才那座黑塔去，也許這個謎就有辦法解開。」

他們繼續艱辛地跋涉著，不知走了多久，還一直都是一片砂地。太空衣裡面都已被汗水沾得濕透了。

當他們在砂丘上休息時，突然出現了一隻酷似恐龍的動物。牠像袋鼠一般以後腳站立着，並慢慢地把細長的頭扭轉過來。

湯米不由得抓住了哥維特的手腕說：「這不是金星上的鞭舌龍嗎？」

「你瘋了嗎？金星上的鞭舌龍怎麼會在這兒出現呢！」哥維特雖大聲地否認着，可是看來看的確就是鞭舌龍啊！

再來就變成金星的馬利猴。牠以那悲哀的眼神望着這邊。等馬利猴一消失，下一個就是托里頓星的毛毛獸了。牠滑也似地靠過來，然後就突然不見了。

湯米與哥維特只管站在那兒發呆。

「我真無法相信，金星上的動物怎麼會在這兒出現呢？」湯米喃喃地說。

「可是……這也太奇怪了。呼吸氧氣的鞭舌龍，怎麼能夠在氧大氣中生存呢？」哥維特也感到莫名其妙。

這個謎還是無法揭開了，他們又開始走了。這次出現的，卻是數不清的藍色球與紅色球，紅色球襲擊了藍色球，然後雙方大打出手，於是藍色球萎縮了好幾個，接着，藍色球開始逃了，紅色球追着牠們而消失在砂丘的那邊。

「牠們好像是在打仗的樣子。」湯米說。

「嗯！牠們也許兩種是不同的種族吧。」哥維特說。

在這兒看到的一切事情都是莫名其妙，但接著出現的，只有說是在做一場惡夢罷了。身體是大象的形狀，脖子像駝鳥一般長，細長而難看的腳卻像麒麟。不僅如此，更奇怪的是，附在其脖子上的，竟是湯米·斯托雷克的臉。

從雀斑到每一顆面皰，完全就像是湯米·斯托雷克其人，這隻怪獸露出茫然的神情，回過頭來看了看地球人，然後就消失了。

「真像是在做惡夢。」湯米若有所失地說。

「那種怪獸即使找遍了宇宙也絕對找不到，牠一定是以某種我們所不曉得的方法做



成的。」哥維特說。

「想不通！真想不通。」

「但是，一定會有答案的，答案就在那座黑塔裡面。」

他們一行又開始走了。不久，他們所盼望的黑塔出現了。

在塔的底處有入口，塔頂有一個發出光芒的金屬球。這顆金屬球像是受到什麼強大力量的作用而轉動着。

「這難道是藍色球所建造的！」

「也許是吧。不管怎麼樣，我們先進去再看說。」

哥維特走在最前面帶他們進去，裡面只有藍白色的光芒照耀著空空洞洞的屋子。

凱莉昏倒在地板上，湯米連忙查看她的氧氣筒，隨即扭開輸送管，她蒼白的臉慢慢地恢復了白色。

「快把她帶回船上去。」哥維特說。

「已來不及了，牠們來了。」

這時，好幾十個藍色球衝進塔中，攻向湯米他們。



湯米的鎗開了火，藍色球被打得粉碎，接着，大家也扣了扳機。於是十幾個藍色球像氣球破了一般而萎縮，然後就消失了。

可是藍色球繼續不斷地增加，使他們應接不暇，不久，有幾個隊員倒了下來，而藍色球就在他們身上滾動着。湯米他們也被逼到牆角。

這時，出現了意想不到的援兵。從塔的入口處衝進來一群紅色球。於是藍色球與紅色球隨即展開大戰。牠們沒有發生任何聲音，只是藍色球與紅色球互撞，而力量較弱的那一方萎縮了。

「喂！這是絕好的機會啊！」湯米說。

「對！我們就乘這機會逃出去吧。」哥維特說。

兩個人從兩側抱起了凱莉，拿着鎗徐徐地向入口處後退，在差一步就到達入口處的時候，藍色球忽然發覺了他們。於是藍色球與紅色球中止了打仗，合力向他們攻過來。

哥維特被摔了出去，倒在凱莉身上，當他想站起來的時候，凱莉微微睜開了眼睛，她醒過來了。凱莉認清了哥維特之後，拼命地動着嘴巴。雖然無線電壞了，聽不到她的聲音，但他知道她正在說：

「快逃出去……其他人，以後再講……」

凱莉手中還握着鎗，她連續不斷地扣着扳機，並在地上開始打滾，哥維特猶豫了一下，然後跟着她滾出去，其實，要把湯米等人留在裡面實在是過不去，但他想凱莉催他快一點逃，一定是有她的理由。

一大群球集中精神對付湯米，所以沒有注意到他們兩個人滾開了。凱莉與哥維特滾出塔的入口處後，像瘋了一般爬上砂丘，幸好沒有球追過來，凱莉一爬到砂丘頂端就癱在砂上。

「請你把我的無線電修好。」凱莉動著嘴唇說。

哥維特以緊急用修理器具迅速地把無線電修好，好不容易才聽到凱莉的聲音。

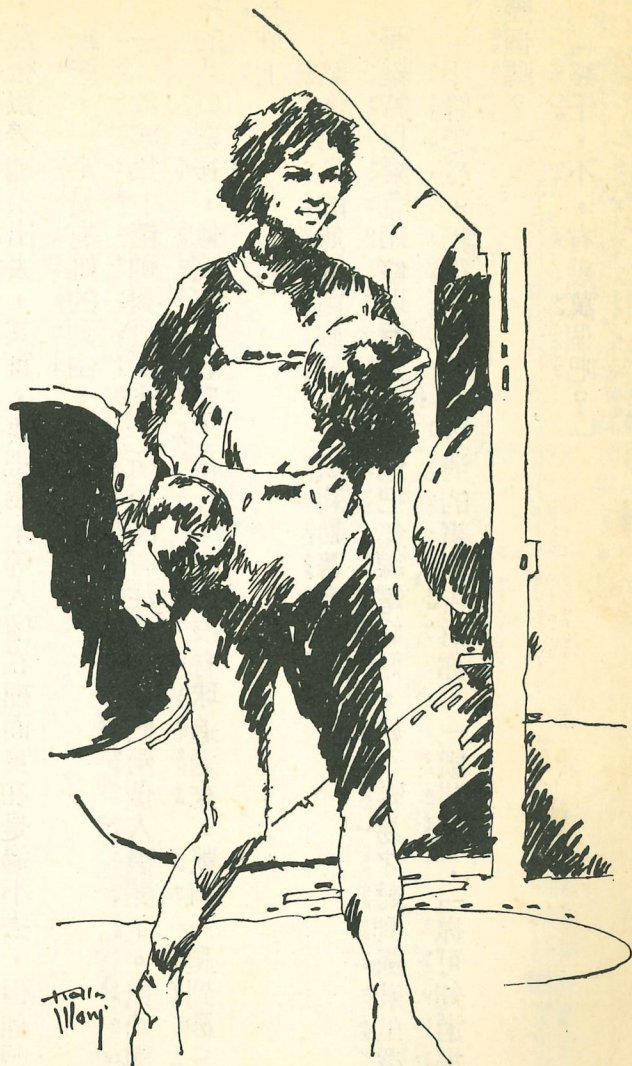
「不管怎樣，我得先把我已弄清的事實告訴你。」凱莉說：「你可知道那些球到底

有幾個嗎？」

「幾千，不，有幾萬個吧？」

「不，一共只有七個而已呢。」

「什麼？可是，我所看到的，有一大群啊。」



「不錯，那是那七隻的幻像！」

「這好像是我在做夢。」

「那些球是具有知性的，牠們會在外皮顯現影像以傳達意思。我決定把牠們取名為普羅球，也就是善變球的意思。你知道希臘神話中，有一位叫做普羅修斯的海神，可以任意改變形態吧，我為牠們取的這個名字，就是這樣來的。」

「原來如此。」

「據說，普羅球是正走向滅亡的種族。牠們是僅存的七隻，牠們沒有辦法奔出宇宙空間，所以必須在這個世界裡。你知道牠們後來怎麼樣了嗎？」

哥維特疑惑地望著凱莉。

「牠們建造那座黑塔。那是一種機械——可以賦與夢想的事物實現形狀的機械。在這空洞得無聊的世界裡，牠們睡着做夢，然後將夢想幻想成實體以消遣，牠們製造了藍色球與紅色球，讓牠們互相打仗，原來那是牠們的娛樂呢。」

「這簡直是件瘋狂的事啊。」

「你知道活着的細胞中有能量場的存在嗎？」

「我知道，那是在一九三〇年代裡，尼姆斯與雷思證實了能量場的存在，製造過可以記錄其存在的裝置。」

「如果說，夢會消耗電能的話，那麼，也許可以記錄夢的能量的各種變化的。」

「嗯，如果可以把這變化換成電波，就能把夢顯現出來。」

「對了，那座塔就是那七隻普羅球記錄夢的電波變化，以重現夢的裝置。」

「這麼說，那些成千成萬的普羅球，全部都是夢囉？」

「對！那是具有實體的夢。」

「可是，牠們既然在睡覺，怎麼可以將這些夢當成娛樂呢？」

「這就是奇妙之處，牠們在睡覺的時候，腦髓的一半還醒着在欣賞這娛樂呢。」

「我們在前往黑塔的途中，遇到了金星上的鞭舌龍與馬利猴，那是爲什麼？」

「唔！那一定是我所做的夢，當我昏倒在塔中時，我做了夢，對了，我還做了一個非常奇怪的夢呢。湯米的頭，大象的身子……。」

「啊！我們也看到了。那是隻驚人的怪物，妳怎麼會做這樣有趣的夢呢？」

「對了，普羅球也發覺了這一點，牠們說，自己只能製造藍色球與紅色球的戰爭，

但奔馳於宇宙間的地球人做的夢真有趣。所以，牠們發現了新的娛樂。」

「原來如此，那麼，我們人類就是夢的寶庫囉？」

「這不是感慨的時候啊！湯米等人一定被牠們捉住了，只要那些人被催眠而睡了的話，他們的夢就會具體化，尤其湯米的想像力非常豐富，不知道會做什麼樣的夢呢。」

「妳說得不錯，請妳瞧瞧！」

凱莉轉過頭去看看哥維特所指的方向。她看到一隻擁有三個頭的毛茸茸的怪獸正一步步地從砂丘的斜坡爬上來。

「那是住在佳尼達的三頭怪猩猩，是以前被湯米捉到的傢伙。」

牠張開了三個大口，露出可怕牙齒，向凱莉他們攻過來，哥維特把鎗口對準了牠。

「射擊牠的眼睛！」凱莉大聲喊叫。

子彈打中了牠，於是牠的一個頭垂了下來而前後擺動着，怪獸發出痛苦的叫聲，昂起剩下的兩個頭向哥維特襲擊過來，眼看着可怕利爪即將抓住哥維特的太空衣了。在這千鈞一髮之際，怪獸忽然消失不見了。

「湯米這傢伙也真是的，怎麼會做這麼可怕的夢呢？」哥維特擦乾額的冷汗說。

「我們必須儘快想辦法救出他們，否則，後果真是不堪設想。」凱莉說
於是他們兩人決定先回到船上去想辦法救出他們。在回到船上去的途中，他們遇到
了種種怪物，其中也有身長十公尺多的海蛇追着。當凱莉看到自己時，她也驚訝得張大
了眼睛。

打仗

回到船上時，正在担心的摩根奔出來迎接他們。

「到底是怎麼回事？時間剩下不多了，這顆彗星已非常接近太陽了啊！」

「我知道，湯米他們被彗星的居民捉住了，我們必須把他們救出來。」

沒有詳細說明時間了。哥維特與凱莉開始討論救人的辦法。

「即使打垮那些普羅球也沒有用，因為那些都是夢。我們最好弄醒那些睡着了的普
羅球，這樣一來，相信其他的球也就自然而然地消失了。」

「問題是怎樣弄醒牠們。」

「如果給與牠們極為強烈的刺激將會如何？那些傢伙的外皮是由特別的細胞形成的

，所以一定非常敏感吧！牠們是活在氦大氣中的……。」

「氦大氣……。我想，只要把氦變化成具有強烈刺激性的氣體就可以了。」

「氦的化學式爲 $(CN)_2$ ……。」

聽到這句話，凱莉靈機一動，急快抓起了鉛筆寫下了什麼，然後交給哥維特，那上

面寫著：



「氦加上水就變成草酸鉍，這種鹽會給在氦氣中的動物極大的刺激。」

「妳說得一點也不錯，好。快在攜帶用水桶裡裝滿水出發！」

於是留在船內的人員開始忙起來了，有的裝水、有的拿出水管、除了摩根與幾個人
留在船內之外，其他的人都前去施救。

「我們會儘快趕回來的。但如果在預定的時間裡沒有回來的話，你們還是先出發。」

「哥維特向摩根說。」

「現在已非常接近太陽了啊。」摩根担心地說。

「這我知道。」哥維特聳聳肩膀說：「我雖然帶來了攝影機，但看來似乎無法帶什

麼回去給馮董事長，妳也好像不能捉回什麼生物吧。」哥維特向凱莉說，但她並沒有說什麼，如今，她也許沒有心情再管活捉生物的事了。

走了十分鐘左右，有一隻身長兩公尺多的蜘蛛妖怪很快地爬下砂丘的斜坡。

「水！」凱莉叫了一聲，但已來不及了，隨著哥維特開鎗……的命令，鎗聲轟然大響，於是大蜘蛛立即倒下而死。

再過了一會兒，在那邊的丘陵上，忽然出現了藍色普羅球，牠逐漸地膨脹着，並滾向這邊來了。

「動手！」凱莉一下令，哥維特便把水管頭轉向普羅球，於是水即刻從水管中噴了出去。

不一會兒，附近像下了雪一般，那是因氧大氣變成草酸銨而凝結的緣故。這些草酸銨像雪一般落在普羅球身上，但牠們竟然絲毫不損。

「奇怪，怎麼不發生效果呢？」

哥維特停止了放水，開了一鎗，於是普羅球立即萎縮而死。

「我知道了，這些不是真的，所以不生效。」

「對，真正的普羅球都在那座塔中睡覺，所以在進去塔內之前，最好不要用水。」

他們一行加快了腳步，在那片灰色的砂地上走着。偶而出現的藍色球，都被他們以鎗解決掉。

頭上燃燒着星環的火焰，在那白色火焰的另一邊，太陽系裡的一切生物，都照常地生活着，凱莉想到這裡，覺得真是不可思議。

方舟號的修理不知進行得如何了。人們是否跑到倫敦的動物園去參觀凱莉的獵物而嘖嘖稱奇呢？在月世界影片公司裡，那些複製的怪獸是否照常活躍着？太陽系電視台一定正在報導彗星的消息，而掛慮着消失在星球火焰中的探險隊的命運吧？

在默默地往前走，凱莉心中，思潮不斷地起伏着。

她想到自己在这遙遠的星球上，拼命地和這種不可思議的生物搏鬥。凱莉仰望着這片可怕的天空。她深深地領會到宇宙的廣大，而在這漫無邊際的宇宙中，種種神秘得令人無法了解的事物，到處都是。

這時，他們終於走到可以看到黑塔的地點了。

在塔底四周，有成千的普羅球，似乎在守護着黑塔，牠們在那兒擠來擠去。大概是在等候著凱莉他們的來臨吧。

「在進入塔之前，不要用水！」哥維特小聲地下令。

他們一夥人不顧一切地向前衝過去，奇怪的是，那群普羅球並沒有向他們攻過來，牠們竟然乖乖地讓開路。哥維特一馬當先，領着隊員前進。

「牠們從後面追過來了！」有人小聲地說。

「不要理牠們。」哥維特說。

他們終於進入塔中了，塔中也有一大群普羅球守護在那兒，牠們也同樣地讓出路來在這陰森森的沈默中，哥維特他們繼續地衝進去，他們一直走到塔中央才站住。

那兒，有五個地球人一動也不動地躺着，他們還穿着太空衣，戴着太空帽，靜靜地閉著眼睛，不過，他們仍然呼吸着，看來，這五個人是受了催眠正不停地做着夢呢。

「湯米！」凱莉喊叫着奔過去，就在這時，一直靜靜地守在那兒的那群普羅球，忽然起了一陣騷動，然後，牠們一窩蜂地襲擊過來。

哥維特開了鎗。大家也跟着他開鎗，可是，不管你打得多猛烈，普羅球的數目卻一

點也不減少。一個，兩個，哥維特的部下開始倒下來了。哥維特繼續摔死了藍色球，打扁了紅色球。但是，他終於受到直徑五公尺大的襲擊而倒了下來。他昏厥了過去，但馬上又爬起來。

這時，白色的像雪片般的東西沾在他的太空帽上，而普羅球的數目也似乎減少了。環顧四周，他看到凱莉抱著水管，將從水管噴出的大量水，往普羅球身上猛沖，使凝結了的草酸鉍像雪一般落下來。

「大家停止開鎗，改以水向牠們猛沖！」凱莉大聲叫着。

哥維特與其他隊員也掀開了水箱蓋。於是在氤大氣中水花四濺。

隨着，許許多多的普羅球開始減少了。」

「看來，真正的普羅球醒過來了！」

原來，那七隻普羅球受了草酸鉍的刺激，陸續地醒過來了，只要牠們一醒，那群因做夢而出現的實體自然也會消失。

普羅球的數目漸漸減少，五百——三百——一百——五十一——三十一。最後終於剩下七隻了。其中有四隻藍色的、三隻紅色的，牠們全身顫抖着，痛苦地

在塔中打滾。

「好了，不要再沖水了，牠們不會再睡的，讓我們先來問問牠們一些問題。」

凱莉走近最靠近她的普羅球，於是，在牠的表皮上出現若干影像，這些影像立即又消失了。

牠說，湯米牠們不會有什麼問題；牠們會自然而然地恢復知覺。所以。只要讓牠們喝一喝白蘭地酒，馬上就可以走路了。」

「那麼，這些傢伙不再攻擊我們了嗎？」哥維特問。

「不錯，牠們說：只要我們不再沖水，牠們就願意和我們合作，看來，草酸鉍把牠們整慘了。」

「那麼，我們務須儘快回到船上去，摩根一定等得急壞了吧！」

他們一夥人扶着終於恢復知覺的湯米等人，開始走回船去。

「太可惜了！沒有拍片的機會。」哥維特說。

「何不再帶攝影機回去一趟呢？」

「不！沒有時間了。如果不在一小時內起飛，我們就會因太接近太陽而一命嗚呼。」

「那麼，就帶兩隻普羅球回去怎麼樣？」

「如果能夠的話，這樣最好。」

「好吧，讓我來試試看，我一定要說服牠們，把牠們帶回去。」

凱莉說着，就獨自折回塔那邊去。哥維特雖然很擔心她，但也不能只顧等着她，因為他們必須趕快回去，以便準備起飛呢。

大家回到船上後，立即開始匆匆忙忙地準備動身，不多久，一切準備就緒，就等開航了，可是凱莉一直沒有回來，大家都急得像熱鍋上的螞蟻一般。

直到已不能再等的時候，凱莉才帶着兩隻藍色普羅球回來。

「交涉的結果，終於有兩隻願意和我們一道回去，你我各一隻。」

「太好了！」哥維特興高彩烈地說。

「快把氧氣裝入氣閘。」

「好的。」

當她打開灌滿氧氣的氣閘時，那些藍色球急忙滾進去。

杯。

於是太空船起飛了，這艘帶了兩隻普羅球的太空船加快速度向地球急駛。一個月後，凱莉與湯米兩個人，在倫敦的宇宙動物園裡，爲了慶祝這次的成功而乾

「普羅球的號召力可真不小。每天都有觀眾蜂擁而來。」

「哈！不僅如此，好戲還在後頭哪！我現在正等著電話。」

「哦！到底有什麼好戲可看呢？……」

這時，電話鈴響了。凱莉迅速地扭開按鈕，於是在螢光幕上出現了馮遜猴子一般的臉孔。

「妳這個騙子！叛逆！」他一開口就罵。

「哦！那是爲什麼？」凱莉帶着揶揄的口吻說。

「妳帶回來的普羅球不見了，而且是在記者招待會上忽然不見的……」

凱莉聽了忍不住捧腹大笑。過了一會兒才伸手去關掉電話。

「喂！妳給馮董事長的普羅球難道是假的嗎？」

「那當然囉！當初我不是說過要他走著瞧！他們還不是去當電影的宣傳工具！這樣

一來，誰也不佔誰的便宜了，其實，我對哥維特感到有點歉疚呢，那是我麻煩真正的普

羅球複製的，我料想，那個猴子爺爺以後不敢再冒犯我了吧！」

「我看不見得吧！」湯米不以爲然。湯米說的不錯，馮董事長並不是這麼容易屈服

的人。

第四章：到土星的大競賽

GO！

倫敦宇宙動物園紐約分處，頃迎接一位女客來訪。在這舒適的客廳中，有火星的吸音地毯，有適合於任何體型的塑膠椅、有只要一按鈕就出現金星的飲料或香煙等的種種設備！但這位女客卻非常不高興。

不，她不但不高興，而且是面色鐵青地大發脾氣呢，……說到這兒，相信大家已經知道，這位女客就是凱莉·克萊爾吧，接待她的是倫敦宇宙動物園的宣傳部長克羅多。平時，對凱莉的發脾氣已司空見慣的他，今天卻不停地冒著冷汗。

她所以大發雷霆，大概是起因於牆壁上的螢光幕吧。凱莉怒氣冲天注視著這螢光幕，在那上面映出最新版的熱門新聞，特大消息。

「克魯德教授向星際狩獵女王凱莉·克萊爾挑戰！」

「到土星的大競賽即將開始！」

美聯社紐約九月四日電——星際狩獵女王凱莉·克萊爾接受艾拉斯姆·克魯德教授的挑戰，這則大消息轟動了整個科學界。

凱莉·克萊爾與倫敦宇宙動物園的契約即將到期。克魯德教授提議，這次到土星的大競賽，獲勝者才是下次簽約的人。

大競賽的目的地為土星，而先將土星上的生物活捉回來的人為勝利者……凱莉氣呼呼地關掉了它，然後再轉向克羅多。

「為什麼沒有事先告訴我呢？」

凱莉這聲雷響，使這位宣傳部長不禁退縮，他心想，與其遭受凱莉的大發雷霆，不如和宇宙怪獸打鬥好些，不過，他還是不敢鼓起勇氣開口。

「這一切都只是為了宣傳而做的，其實，如果我們對妳沒有絕對的信心，相信妳不

會被克魯德教授擊敗的話，我們也不會同意這種計劃。」

「那是當然的！」

「如果先和妳私下商量過就好了。不過，我們認為妳必定會答應……。」

「夠了，不用再拍馬屁了，告訴我！是誰胡搞的計劃？我最討厭不光明磊落的人了！」

克魯德紅着臉支支吾吾地說了一些話，但聽不清楚。凱莉終於忍不住了。

「在太陽系中，真正的星際狩獵者沒有幾個，克魯德教授不能算是其中的一個，因為真正的狩獵者中，沒有一個是搶奪同行工作的壞蛋。」

「嗯！那是……。」

「不，我相信克魯德這種人沒有勇氣說出這樣的話。這必是有幕後人，我要你告訴我這個幕後指使人是誰？」

「那是，這個……。」

「第一、克魯德從那兒得到這麼多的資金呢？要到土星去，必須耗費幾百億的費用，他根本不會有這筆錢的，你說，到底是誰指使他？」

「你就告訴他吧！」

隨著這句話，跟著一陣煙味進來的，是湯米船長。

「聽著、克羅多！凱莉要問你的，明白一點說，就是這次陰謀的幕後指使人是誰啊。」

克羅多宣傳部長慌得不知所措，只楞在那兒，即使他是個最善於辭令的宣傳部長，但被逼問得這麼單刀直入，也無法再瞞了。

「其實……那個……這個……總而言之……我在……同意……這個計劃之前……根本……不知道……克魯德的幕後指使人……到底是什麼人呢。不瞞妳說，這個……幕後指使人就是……。」

可憐的克羅多不敢再說下去了。

凱莉目不轉睛地注視著克羅多的臉說：

「克羅多，你難道要說那個人就是……就是月世界影片公司的馮董事長嗎？」凱莉狠狠地瞪著克羅多。

克羅多嚇得支唔著說：

「其實……這個……這個……正是他……。」

他像在閃避著雷擊縮小了身子。

凱莉長吁了一口氣說：

「原來就是他！那個猴子爺爺，怎麼還不知難而退呢……，他的臉皮也真厚，爲了阿爾馬生彗星的普羅球，遭到那樣不可收拾的失敗，他怎麼還沒受夠呢。看來，他是一定要我洗手不再打獵才甘心囉，爲了想增加他自己所拍電影的賣座記錄，他認爲我是他的眼中釘呢！」

「不……絕對不是這樣。」

「不，一定是這樣！你們也真沒用，堂堂一個倫敦動物園，又何須聽從別人的指使呢。」

「唉，妳罵得極是。不過……。」

「哼！好我就答應接受克魯德的挑戰吧！我一定要好好地整整克魯德與那個猴子爺爺的！」

凱莉一說完，即刻按了鍵叫出秘書說：

「請你叫巴羅士和克蘭茲來，並傳達我所有的偷懶而膽怯的部下們，就說有地方可去了。」

「遵命！凱莉隊長！」

秘書縮着頭，蠻有精神地回答着，因為他知道凱莉隊員中沒有一個偷懶，膽怯的人，而且他也知道凱莉隊長說這種話並不是真心的。

凱莉關掉了鍵，抬起頭來微笑着。

「克羅多部長，那個克魯德沒有我那樣能幹的隊員吧？這次大競賽必定是我們獲勝。哼！我怎會輸給像克魯德那種傢伙呢！」凱莉像男人一般地大嚷。克羅多宣傳部長急忙逃出門外去，總而言之，凱莉已答應接受克魯德的挑戰，這樣，他的任務總算完成了。

這天，凱莉與克魯德，大競賽的日子終於來臨了。

長島的太空機場裡，有一大群民眾擠在那兒，電視公司搬進立體彩色攝影機服務幾千萬觀眾，倫敦宇宙動物園的克羅多宣傳部長，以各大報紙大大地宣傳着。

歡送的人潮中，以紐約市市長為首，有下由總統候選人的愛達荷州州長，他還有一

些著名的星際狩獵者與地方名士，他們陸續地發表演說。

凱莉與湯米在方舟號裡的電視機上看着這些熱鬧的場面，兩個人都已累得精疲力竭了。這一個禮拜以來，他們為了一切準備工作，忙得幾乎沒有闔過眼。

他們必須仔細地檢查方舟號巨大的離心裝置，並搬入充分的食物，醫藥品，飲用水等，還要將一切武器運進武器庫。

太空衣與駕駛員的路易斯製作了飛行路線圖，然後經過凱莉與湯米再三地檢查。所以，兩人都累得動彈不得！

「你從右舷的窗口看看克魯德的太空船吧！」凱莉說。

克魯德的太空船停在機場那一端的發射台上，它的大小約為方舟號的三分之二。那是將舊式的火箭船改造而成的！船身的下半部以綠色玻璃製成，而這些玻璃是耐得住高熱的強韌玻璃。

「呸！他竟敢以那樣的船向我挑戰呢？真是可笑。」凱莉嗤之以鼻。

「是嗎？我倒不認為如此，我總覺得妳似乎太小看了那個人呢。」

「唉呀！你倒是長他人的志氣，滅自己的威風了？」



「不！我說的是事實，那傢伙有馮董事長這個大富翁做靠山啊。妳可注意到他們的火箭噴射管？它的內部是以超抵抗物質做成的，這也就是說，那艘船裝有使用鈾二、三、五新型的原子引擎呢。」

「可是，以它的速度來看，它根本趕不上方舟號啊。我們可以以他們的雙倍速度飛行。」

凱莉最了解方舟號的離心力裝置能供給無限的動力。

這時，有個隊員急急忙忙地衝進駕駛室中，

「凱莉隊長，請妳到外面去，他們希望妳向群眾打個招呼！」

凱莉呼了一口氣站起身來。

當凱莉與湯米出現在太空船的鎗門前時，整個機場大為轟動，呼喚凱莉之聲四起，而攝影按快門的聲音似雨般響著，凱莉被要求和她握手的群眾擠得透不過氣來。

他們好不容易才走上演講台，克魯德已經在那兒等着他們了，這是湯米第一次見到克魯德，而他這時才領悟到凱莉為什麼這麼討厭他？，總而言之。他給人的第一個印象就是不討人喜歡。

在他枯瘦如柴的身上，擁有一個圓滾滾的大肚子。他的眼神諛滑，總是卑屈的躬着身子，眼光有企圖的諛媚對方。

凱莉忍耐着握住了克魯德如魚一般滑黏的手掌。

「嘔！這真是太好了。女王陛下終於露臉了！」克魯德恭維地深深向凱莉一鞠躬，然後，露出很自大的表情說：

「真難得！妳一個女流之輩，能下定決心參加前往土星的艱苦大競賽，我真感到驚訝！」

凱莉聽到她最討厭的「女流之輩」這句話，她的忍耐已到了極點，她即從克魯德手中奪走了麥克風。

「克魯德先生，你不用驚訝，我是凱莉、克萊爾啊。無論是土星或者其他任何地方，我都不會輸給你的。」她說着狠狠瞪了一瞪克魯德，然後環顧四周說：

「噢！怎麼沒看到你老板的影子呢？」

克魯德怔了一怔說：

「什麼？妳說的老板指的是誰？」

「別裝蒜了，當然是指月世界影片公司的馮董事長啊。除了他，還會有誰敢動我腦筋呢。」

克魯德聽了臉色大變。這時，忽然得到這意想不到的秘密群眾卻非常高興，不過，播音員看到如此下去，不知凱莉又會說出什麼話來，所以他很機警從凱莉手中拿回了麥克風。

在克魯德與凱莉演說之後，觀眾請求凱莉發表將到土星捉回來的動物名稱。因為克魯德選擇了大競賽的目的地，所以，將選定動物的事委任給凱莉。

大家屏住了猜測着動物的名字，等着凱莉發表。凱莉鄭重其事地對着麥克風說：

「土星的閃光蜥蜴！」

她大聲地說着。於是，從一大群人當中傳出了一陣讚歎聲。

這是狩獵的先驅者席德尼，馬利所發現的動物。因牠的皮膚發出燐光而被如此命名。這種動物在土星的數目不多。過去不曾被活捉回來過。

凱莉非常信任部下的能力，所以她選定了最難得手的動物。她說完後，得意洋洋地看看克魯德。但他根本無動於衷。他蠻有自信地點了頭。湯米看到克魯德的模樣，開始

有些担心起來。

發表了動物的名字後，一切儀式算已結束。凱莉與湯米都回到船上去，群眾也不得不退到機場外面。

大競賽終於要開始了。場內傳來了最後的讀秒聲。

十秒！……五秒……

兩秒……一秒……

克魯德的太空船發出了轟隆的噴射聲，於是太空船慢慢地開始上昇了。

接着是方舟號的起飛。它留下了比第一艘船還響亮的噴射聲，也開始上昇了。

不久，這兩艘太空船漸漸消失在藍色的天空中。

生擒

土星是個地獄。不，它是個比地獄還不如的地方。它地表的凹凸非常地顯著。有大得驚人的山岳聳立在陰沈的大氣中，所有的東西都凍結在那兒。但那並不是因為天氣太

冷以致於結冰的，那是土星圍繞有千哩厚的大氣層壓力壓扁的。

任何人在這荒涼無比的景色中過了二十一天，相信都會感到煩悶，幸好土星地表的重力和地球差不多。

凱莉響著腳步聲從方舟號的走廊走過來。她穿了一件氣壓衣，以便能夠在土星異常的氣壓下行動。

「噢！妳又要出去？」湯米不耐煩地問着。

「是的！我又要出去調查一些事情，這三個禮拜以來，我們得到了不少的收穫，我相信不會再耽擱多少時間的。」

「我卻感到煩悶得要死，妳怎麼不終止調查，早點去把閃光蜥蜴捉回來呢？」

「這怎麼可以！我們是打算去捉未知的動物。而且必須把牠活捉帶回地球。這並不是一件容易的事啊。」

「嗯！我知道。我們必須在方舟號的艙房內，做個和那種動物過去的生活環境一模一樣的地方，所以必須完全了解牠的生活習慣，呼吸的氣體與其分量，還有喜歡吃的食物等等……。」

「好極了。湯米船長！你終於了解這些工作的意義了！那麼，我們一道走吧！」

湯米皺皺眉頭，還是乖乖地穿上氣壓裝跟着凱莉踏上土星堅硬的地面，這時正逢土星正午時分，其實，它的白天也只是比晚上稍微明亮些而已。

凱莉抬起頭仰望著天空，她看到一片片的雲斷斷續續地飛馳過去，看來，每天必來襲一次的暴風已接近尾聲了。

方舟號躺在一個大谷底。這樣不僅可以避暴風雨，而且還有更有利的事，在土星上有少量的氧氣存在着。而這些氧氣比其他的氣體為重，所以、自然會積存於這樣的谷底。土星上的生物也是靠氧氣而活的，牠們當然也聚集在這些山谷間，於是凱莉的工作就能比較順利地進行。

不久，他們很容易地就發現了閃光蜥蜴，不過，他們並沒有即刻下手捉牠。首先，他們徹底地調查這種動物的習性與生活環境等等。

凱莉與湯米在途中遇見了一群隊員，正搬運充當閃光蜥蜴飼料用的植物。他們查清閃光蜥蜴最喜歡吃一種極似地球上的包心菜的植物，所以，他們把這種植物移植到太空船內的一個角落，做為到地球旅途中的飼料。

土星上的植物都長得矮矮的，為了避免被暴風連根拔起，所以都緊緊地貼在地面上。有厚葉子像仙人掌的草，有的草如薊類。他們邊走邊採摘着珍奇的植物。

過了一會兒，湯米忽然驚叫了一聲。

「風箏啊！」

凱莉仰頭一望，看到有一種像地球上的鼯鼠一般形狀的動物浮在空中，牠們和地球上的小孩放的風箏一模一樣。

這種土星鼯鼠有八隻腳，在腳與腳之間有一種薄膜連在一起，就和地球上的鼯鼠完全一樣，不過，牠們還從口中吐出像蜘蛛絲一樣強韌的線，將線的一端黏在石上，所以可以在高空中飛舞着，牠們把八隻腳盡量地展開，以便攔捕被風吹過來的許多昆蟲。

「這種動物我已經抓到兩隻了。我想要利用牠來賺大錢哪！」

「哦！是否要在新年的時候賣給男孩子？」

「不是的，我是讓牠吐出許多強韌的線來製成絕對不破的外套，或者長褲出售。」

湯米並不以為然，所以他就沈默下來了。

再走了一會兒，他們遇上了閃光蜥蜴。湯米說：



「這種動物並不可愛啊！」

的確，這不是讓人覺得興奮的漂亮動物，從外表上看來，似乎不太引人注目，牠與金星上的鞭舌龍或者木星第五衛星上的加克斯等怪獸比起來，是種極為平凡的動物。那是全身長着肉疣身長三公尺左右擁有厚皮的蜥蜴。

奇怪的是，在席德尼·馬利所著的書上，相片看來，牠是隻像深海魚一般發出燐光的動物，但事實上並沒有發出燐光。

「妳今天打算做什麼？」

「要帶走閃光蜥蜴五百公克的肉。格利博士說要研究牠的肉。他正在研究牠們不發出燐光的原因呢？」

凱莉並沒有說要以什麼方法取走這隻動物五百公克的肉。

湯米心想：

（這樣溫馴的傢伙，大概不必使用麻醉鎗吧。）

「大體上說，驅體龐大的爬蟲類都是些動作遲鈍的傢伙。我相信在這傢伙發覺之前，就可以很容易地切走牠五百公克的肉。」湯米一說完就從袋裡拿出斧頭，繞到正在吃草

的閃光蜥蜴身後去。他忽然抓住牠的尾巴！揮斧砍下去，一剎那，他被驚人的蠻力摔出去。霎時感到一陣頭昏腦脹而失去知覺。但他即刻醒過來，睜開眼睛一看，閃光蜥蜴正張開大口逼在他的眼前。他一手拿着斧頭，一手拿着砍斷的尾巴，目不轉睛地注視着這隻怪獸的嘴巴，唯恐一移開視線，牠就會一口咬住他。所以，他不敢移動眼睛。這時，他看到銳利的牙齒，而從牙縫裡滲出的分泌液滴到湯米的胸部。這些分泌液大概是具有強酸性吧，在太空衣金屬的部分，開始受腐蝕而穿了洞。

凱莉急得驚叫起來：

「湯米，湯米！你沒事吧？不要動！我這就來收拾牠。」

湯米全身打著寒顫，但他的臉上卻裝出一副笑容說：

「別慌！先以熱線鎗熱一熱這傢伙的屁股，但不要靠近牠。」

凱莉聽到湯米的聲音，才恢復了鎮靜。她繞到閃光蜥蜴的身後。她知道一失手湯米的頭就會被閃光蜥蜴咬掉，所以必須以一顆子彈解決牠才行。凱莉忽視了湯米的警告，盡可能地走近牠。

咻的一聲，閃光蜥蜴的屁股，冒出了藍白色的煙，於是怪獸發出可怕的怒吼聲，攻

向新的敵人。

凱莉的熱線鎗又閃了一下。

閃光蜥蜴瘋狂地在地上打滾，凱莉與湯米乘機頭也不回地逃回去。好不容易才逃到安全的地方時！湯米將緊緊地握在手中的尾巴，以雙手捧到凱莉面前。

前。

「五百公克肉，謹獻給隊長！」他扮鬼臉說：

「當你遇到危險時，我真想洗手不再幹這一行了。」

「哦！那麼！何不退休，在西部蓋一間小屋子，平平安安、快快樂樂地過著日子呢？」

？

兩個人相視著大笑。他們都知道凱莉絕對受不了那種無聊的生活。因為在凱莉的體內，流著與生俱來，冒險家的血液呢。

（與其過那種安逸的生活，不如在一顆未知的行星上餓死好些。）凱莉常常這麼想

回到太空船後，格利博士連忙跑過來。當他看到湯米手中的蜥蜴肉塊時，迫不及待

地搶過去，然後奔入實驗室中。

「他是怎麼回事？匆匆忙忙地。」凱莉感到不解地望著博士的背影。

理由即刻就明白了。他們在到駕駛室的途中，遇到副駕駛巴羅士。他看到了他們兩個人才放心地說：

「啊！隊長，妳回來了。妳不在的時候，發生了一件意料不到的事。」

「到底是什麼事？」

「克魯德來過。」

「克魯德？此話當真？土星的直徑有三萬二千哩啊，他怎麼會那麼容易就發現我們呢。」

湯米聽說克魯德來過，心中忽然湧起一陣不安的感覺。雖然凱莉壓根兒沒有把克魯德放在眼裡，但湯米總覺得他是個非常詭滑的人。

「土星上大概沒有鑛脈，所以，他只要利用金屬探測器，就立刻知道方舟號的位置。不過，他到底來做什麼呢？」

據巴羅士說，克魯德來的時候，有一半隊員離船外出，而留在船上的人都各自實驗

室或研究室裡面工作著。

「我從駕駛室走出來的時候，看到克魯德與他的部下不知何時進來，在走廊上悠哉悠哉地走著。」

「後來呢？」

「我責備他，他說！沒有獲得我們的同意就進來是他的不對，但是他叫了好幾聲都沒有有人回答，所以只好自己進來。」

「他還說過什麼？」

「他打聽我們的進行狀況，但沒有人會告訴他。」

「他現在已經回去了是不是？」

「是的。」

「克魯德那邊的狀況如何？他沒有透露過一點消息嗎？」

「沒有，不過，他似乎有點着急的樣子呢。他們大概還沒有發現閃光蜥蜴吧。」

「嗯！沒有說警衛人員是我們的過失。克魯德這傢伙一定是來偷閃光蜥蜴的。」

於是凱莉立即下令：

「巴羅士，即刻召集全體隊員，並傳令下去，在我們所發現的閃光蜥蜴附近，派五個警衛，立即動手！」

然後，她奔進了駕駛室中，扭開船內的播音機說：

「各位研究人員！請即刻拿著有關閃光蜥蜴的資料，在中央管制室集合，因發生了緊急事情，所以要即刻動身。」

凱莉在生擒任何動物以前她都先調查關於這種動物的一切，然後，集中所有的資料，經過檢討後再動手。這是從幾年前在金星生擒馬利猴失敗以來，一直遵守著的原則。當時，只是一意地想獲得馬利猴，而沒有事先調查好，所以遭到很大的困擾。

會議立即開始。他們發現了幾項意想不到的事實。

第一在土星上有極為豐富的鈾礦。

第二、閃光蜥蜴喜歡吃狀如包心菜的植物中，含有多量的鈾鹽。

又，經格利博士的調查，知道閃光蜥蜴的外皮為什麼不發出燐光的原因了，以下是格利博士的說明：

「關於我們所發現的閃光蜥蜴不發出燐光，而馬利所拍的閃光蜥蜴的照片為什麼會

發出燐光？這個問題，我由各方面猜測，忽然想到那照片上的燐光也許是螢光，當然，閃光蜥蜴並非發出肉眼看得見的強力螢光，但在牠的體內有受紫外線照射時會發出螢光的無機鹽，其中最多的就是鈾鹽。

我想：馬利的照片一定是利用紫外線攝影用的閃光燈拍照的，於是，爲了證實這一點，我也利用紫外線閃光燈來拍攝閃光蜥蜴。結果，不出所料，照片上的蜥蜴的確發出燐光，也就是說：受紫外線的照射會發出燐光，是由於閃光蜥蜴體內具有鈾鹽的緣故。牠會吃鈾鹽！現在我們知道牠們爲什麼喜歡吃像包心菜的植物！因爲它們含有多量的鈾鹽。」

「原來如此，這個謎已被揭開了，我想該知道的事都明白了。現在，大家即刻動身去捉閃光蜥蜴吧！敵人在我們的附近徘徊著，他們虎視眈眈地想偷走我們發現的閃光蜥呢。巴羅士！」

「是的，凱莉隊長！」

「艙房都準備好了嗎？」

「是的，和土星的環境完全一樣。」



「閃光蜥蜴的飼料——像包心菜的植物充足嗎？」

「足夠牠回到地球的食量。」

「那麼，連絡克蘭茲，傳達要生擒蜥蜴的事吧。其他的人準備出發！」

於是隊員們馬上走出中央管制室，留下來凱莉與湯米兩個人。他們也開始忙著做出發的準備。

不多久，克蘭茲他們帶著因被打中麻醉鎗而昏睡的閃光蜥蜴回來了，凱莉與高爭烈地叫著。

「啊！太好了！這樣，這次大競賽的勝利，可以說非我們莫屬了，來，我們快回到地球去吧！我多麼希望快點看到克魯德垂頭喪氣的樣子哪！」

可是！湯米並沒有和凱莉一樣，只顧高興。因獵物太容易得手，他反而感到不安，他總覺得會有什麼意想不到的困難發生，也許，這就是風暴來臨前的寧靜吧！

方舟號遇難

不幸！，被湯米猜中了。



當他們離開土星後不久，可怕的事就發生了！

船內突然響起緊急的警報聲，接著就聽到凱莉隊長充滿著緊張的聲音從擴音機中傳出來。

「緊急事態發生！緊急事態發生！全體隊員即刻準備棄船而逃！」

隊員們過去曾不止一次地聽過這樣的命令，但每一次都是在訓練的時候，沒有人會想到實際上真會有這樣的事故發生，因為他們所搭乘的是方舟號，是太陽系中最為優秀的太空船，它是注入現代科學的精華的船，應該經得起外來的任何考驗。

這時，凱莉隊長沈著的聲音，繼續從擴音機中傳出來。

「全體隊員即刻逃脫！」

巨大的船身突然震動了幾下，然後一陣可怕的衝擊。那是在船內的一處發生了爆炸。這種爆炸陸續發生，且越來越激烈。

起爆的地方是在機房，巨大的離心裝置被炸得粉碎，四處亂飛，它的碎片穿過了船的雙重隔壁，氧氣迸去了宇宙真空，而緊急用的自動隔壁一個個地關閉了，調節盤被破壞得面目全非，不過真是奇蹟，竟然沒人傷亡。

船內並沒有發生混亂，這是平時訓練的結果，隊員們拿著緊急攜帶用裝備，有條不紊地進入幾艘救生艇內，接著從方舟號的船腹，救生艇像火箭一般衝了出去。

這時，凱莉與湯米在方舟號的船首望著隊員們離船而去。每衝出一艘救生艇，駕駛室信號板上的燈就一個一個地亮起來。

已經有七個燈亮了，除了最後一艘外，其他的救生艇都以平安地離開了，那七艘救生艇繞著方舟號的周圍慢慢地飛著等待下一個命令。

凱莉環顧著駕駛室內，這是她多年來視為自己的家一樣生活著的船，她實在捨不得離去，但凱莉並沒有把自己心中的悲傷形之於外，現在不是傷心的時候，因為她肩負著全體隊員的生命。

「準備好了嗎？」凱莉平靜地問著。

「好了。」湯米回答，

湯米非常了解凱莉的心情，但他只有默默無言。

凱莉與湯米塔上了最後那艘救生艇，由湯米開動，兩個人離開受創的方舟號之後，轉過頭去看看。

方舟號像毫無依靠地漂流在宇宙空間，船尾開了一個大洞，而離心裝置的殘骸牽腸掛肚地吊在大洞外。

凱莉全身顫抖著，但她即刻想開了而向救生艇發出命令。

這真是不幸中的大幸，當發生爆炸時，方舟號還在離土星只有二十四小時之內的行程的地點，這時，巨大的土星正浮現在太空中，土星環太近了，只要一伸手就幾乎可以抓住它。

凱莉正想發出一個指令時，從擴音機內傳來了興奮的聲音。

「報告凱莉隊長！有一艘不明國籍的太空船，向著方舟號的船尾駛近。」

凱莉與湯米怔了一怔而面面相覷。

「太空船？難道是來營救我們的？」

「不會吧？在這種地方怎麼會有營救的船出現呢！」

凱莉從舷窗向外觀望，隨即她發出了一聲似被扼住了脖子的聲音說：

「那是克魯德！與其被那傢伙施救，不如乾脆死掉好些！」

「這一定不是偶然的，」湯米以低沈而緊張的聲調說：

無線電的鈴響了，凱莉不太願意地開了開關。她猜得沒錯，那是克魯德打來的。

「歐！凱莉女士，我由衷地同情方舟號的遇難，這到底是怎麼回事呢？也許在船的構造上有什麼缺陷吧！」

湯米看到凱莉氣得頭上冒烟，於是他勸了勸她！然後替她回答：

「克魯德，我們的船被破壞了，我看，這次大競賽必須暫時中止，現在，先讓我們來救救我們，然後……。」

「唉！湯米先生請先別慌，慢慢地等著吧。」克魯德說。

但是！他的船不僅沒有來救他們，而且還駛近漂流在空中的方舟號，緊緊地靠上去

凱莉看到這情形時，不禁發出一聲吼叫，抓住了望眼鏡，從克魯德的船上安裝玻璃的

部分，可以非常清楚地看到船內，在一個艙房內，堆積了滴滴的像薊類的植物，但沒有

看到閃光蜥蜴的影子。

不久，從方舟號的大洞中，出現了克魯德的部下，他們抬著以宇宙用裝備包好的閃

光蜥蜴。

「強盜！」凱莉嘶聲叫著。

「強盜！」凱莉嘶聲叫著。

「強盜！」凱莉嘶聲叫著。

「好卑鄙！偷走我們的閃光蜥蜴！」

克魯德蠻不在乎地說：

「凱莉女士，非常抱歉！沒有想到剛好經過這兒，而檢到這樣現成的便宜，本來我們怎麼找也找不到閃光蜥蜴！打算空著手回去，這真是太好了！」

「好，閃光蜥蜴就送給你們，不過請救救我們吧！」湯米無可奈何地說。

「唉呀！我當然很想救救你們啊！可是，我們的船實在太小了，沒有辦法再多載幾個人了，而且，食糧與氧氣也不夠用，不過，我可以答應你們，等我們的太空船到達可以向地球發出無線電的區域時，我會馬上託人來救你們。」

湯米茫然失措地望著無線電機發楞。

「克魯德！你聽到了嗎？」
「克魯德！你這樣不等於是殺人嗎？怎麼可以見死不救，讓我們在這宇宙空間拋錨呢？」

可是，克魯德的火箭船已發動了引擎，不一會兒就吐出紅花一般的火焰駛離了方舟號的船腹，以驚人的速度消失在宇宙的黑暗中了。

湯米回望著凱莉說：

「我們好像太低估了那傢伙的能力了，他是個兇惡的劊子手，完了！我們輸了！克魯德終於獲勝了。」

他看到凱莉的肩膀微微地顫動著，然後聽到喀喀的聲音從她的喉嚨裡發出來，湯米以為凱莉在哭泣，但事實不然，凱莉這時已忍不住哈哈大笑。

「啊哈哈！哇哈哈！這真是太愉快，太有趣了！」凱莉發出像男人一樣的聲音笑得前俯後仰，湯米認為凱莉發瘋了，即使有一顆如鋼鐵一般堅強的心，但被逼上如此絕境，也許精神上受不了這樣的刺激而發瘋，凱莉一直笑個不停。

「哈！真好笑！笑死我了！哈！哈！」

「喂！這是怎麼回事……？妳要振作一點，要鎮靜下來啊！」湯米搖撼著凱莉的肩膀說。

「你在說什麼嘛，我很鎮靜啊。」凱莉攔開湯米的手說著，

「那麼，妳到底在笑什麼？」

「唉呀，沒有什麼事比這件事更好笑的了，可是克魯德卻毫不知情，還得意揚揚地蠻以為自己獲勝了。」

凱莉不顧呆呆地望著她的湯米，走過去打開抽屜，從裡面取出緊急用宇宙圖來。

「如今，我們必須想辦法活下去，以便日後看看克魯德慌張的樣子。」

「到底是什麼事這麼好笑呢？」

「這個！留待以後再說吧！」

說完！凱莉很迅速地開始調查記在宇宙圖上的緊急基地。

凱莉的手指頭很敏捷地來往於土星的十個衛星之間，靠裡的四個衛星被塗上黑色！

這記號表示這四個衛星是沒有空氣的岩石塊，所以完全沒有用，雷亞星有紅十字的記號，這是表示人類可以生活，且有豐富礦藏的意思。

凱莉必須慎重地下決定，看要著陸於其中那一顆衛星上。這是一項非常重要的決定，只要下了決定就無法再更改了，因為，一旦著陸之後，除非能夠修好方舟號，否則是不能再從那兒逃出來了。

凱莉看了看書櫃，那兒搜集了關於所有行星，衛星，以及小行星的資料，那些資料有凱莉自己搜集的，也有偉大的探險家席德尼，馬利，以及一些著名的狩獵者搜集的一切知識。

凱莉抽出關於土星的書籍，迅速地翻開記錄泰坦星的那一頁。

泰坦星上具有所種類的無機物，大氣可供人類呼吸，而溫度也不特別高或底，更值得注目的是，泰坦星上有頗具文明的生物存在，這是由探險家馬利所查明的事實。牠們對於金屬工業方面有著很特殊的才能，牠們也建設了好幾個都市，居民數目不多，生性非常友善，只是無法互相傳達意思。

無論如何，泰坦至少可以供給他們在搶修船時所需要的金屬，同時，那些居民也許還可以幫他們一些忙，於是凱莉下了決斷，在泰坦星著陸。

在凱莉的指揮下，八艘救生艇漸漸駛近方舟號，他們極小地靠近舷，打算把受了重創的方舟號拖到泰坦星去。

起初很不容易拖動它，但過一會兒後，慢慢地產生了慣性，而且，衛星的引力越來越強，於是方舟號的速度也隨著加快，後來，救生艇反而必須擔任制動機的工作了。

泰坦星的地表漸漸地逼近在眼前，這八艘救生艇耗盡了最後一滴燃料，拼命地煞住了。

在方舟號接觸到地面之前，這些救生艇都以全速逃開，接著就聽到一聲可怕的巨響



，方舟號將泰坦星的地面深深地挖了一個洞，並使得灰塵四處飛揚，它像一隻垂死的怪獸，搖晃了幾次，然後橫臥下來才靜止。

等方舟號着陸之後，救生艇才陸續地在它的四周着陸，凱莉以手帕擦着額上的汗向湯米說：

「我們終於抵達了，雖然沒有樂隊奏歡迎曲，但也許這兒即將變成我們的墳墓嘿。」

大家以疑惑的眼光望著這片未知的世界，凱莉隊長的決定沒有錯嗎？也許她所依據的資料不對啊，書本上寫著居民生性友善，但說不定會對他們表示敵意呢！據說溫度適中，但也許會冷得無法搶修方舟號……。

雖然沒有人有把握，但是，凱莉隊的隊員都很勇敢，他們馬上展開活動，溫度計，大氣測定計，氣壓計，放射線測定器等儀器被帶出船外。他們取了少量大氣來分析。他們也實行了肉眼的觀察，四周因土星的反射光顯得很亮，地表的起伏很久，有火山爆發後的覆白型丘陵地帶，有細長的道路。

不多久，從各救生艇陸續地送來資料，這些資料都遠比探險家馬利所留下來的資料

好得多。

大氣中以氮、氧、氫、氦為主，並含有少量沼氣，所謂沼氣，就是由於有機物腐敗而產生的，這也就是說，那兒有植物存在。

溫度比零度低一點點，很明顯地可以看出它是取熱於土星與太陽，它的重力很輕，只有地球的一半而已。

這時，凱莉知道自己的決定非常正確，所以有些得意，她以無線電向全體隊員說：

「現在，我們知道這兒很安全了，不過，爲了慎重起見，要到船外去務須注意下面三點：一、要穿暖和的服裝，二、必須攜帶氧氣筒，三、隨身攜帶武器，以防萬一。那麼，全體隊員可以到船外去了。」

一陣喧嘩聲經由無線電擴音機傳到凱莉的耳朵。隊員們從八艘救生艇內一個個奔出去，大家儘量地伸張四肢，使身體習慣於溫度與微弱的重力。

凱莉把全體隊員分成幾隊，機房的技師們被分派去檢查機房裡的損傷程度，湯米所帶的一隊，出去調查有否對人表示敵意的生物存在，凱莉那一隊檢查方舟號其他的部門是否受到損壞。

不久，湯米那一隊回來報告說沒有危險的生物，但他們在離這兒數公里處，發現了一個馬利書上所提到的城市。不過，這個城市上並沒有生物的影子，看來，似乎長年來被遺棄的樣子，另外，據凱莉他們的檢查，知道方舟號所受的損傷並沒有想像中的嚴重，船身有幾處凹下去，但船內可以說幾乎沒有受損。

負責檢查機房的那一隊，只在開了一個大洞的機房地板上撿起那些四處飛散的碎片，以X光裝置檢查被破壞的離心裝置，經過一個鐘頭的詳細檢查之後，主任技師包使達克的報告是很悲觀的。

「方舟號似乎完了，右舷的離心裝置雖然還完整，但左舷的已面目全非，大部分的零件都飛散了。」

「發生事故的原因查出來了嗎？」

包史達克掏出了一支被壓扁了的信管與線圈。

「有這樣的東西夾在被炸毀了的轉子中間，不知道是誰把它們放入離心裝置的。」

凱莉與湯米面面相覷，湯米先開口說：

「我猜得一點也沒錯：這是克魯德幹的，巴羅士說過他在方舟號裡面走來走去，他

一定是在那時候動了手脚，真是個卑鄙的傢伙，不過，他想得也真週到，直到方舟號駛出宇宙空間才讓炸藥爆發。

他一定是偷偷地跟踪在我們的後面，以便輕而易舉地獲得閃光蜥蜴，他一開始無意找尋閃光蜥蜴，我現在才知道那傢伙為什麼選擇土星了，因為它離地球太遠，所以，不僅不會有人阻擋他的陰謀，而且更不會有營救隊出現。」

湯米縮著頭看著凱莉的臉，他以為凱莉會氣得暴跳如雷，沒有想到她非常沈著地微笑著。

「克魯德可真是白忙了一場，這時候他一定著急得像熱鍋上的螞蟥。」凱莉神秘說：「好！等我回到地球去，我一定要好好地整整馮董事長。」

「妳認為是馮董事長指使他這麼做的嗎？」

「不！我想不會吧？馮董事長雖然憎恨我！但他總不會做出這樣卑鄙的事，這是克魯德幹了這樣的事，他一定會大發雷霆。不過！誰叫他僱用這樣的人呢，只要能夠回到地球去，我一定不饒他！」

「妳說只要能夠回到地球去，但目前為止，我們根本沒有把握能回到地球去啊，

「對！問題就在這裡。」

凱莉回頭詢問主任技師包史達克。

「只使用右舷的離心裝置是否能夠想出什麼好辦法來呢？」

「這是不可能的！凱莉隊長。」

「那麼，可以修理嗎？」

「大部份轉子與其他零件，不是丟了，就是毀了。所以必須補給兩百個左右才行，庫中備用的只有一部分而已。我也正在傷透腦筋！不知如何才好呢。」

沈重氣氛籠罩著他們，當湯米一想到搶走了自己努力成果的克魯德正平安地駛向地球，他的心就一直往下沈，他深思了一會兒，忽然抬起頭來說：

「對了！我們何不製造代用品呢？」

「對！我想一定可以如此做。」凱莉臉上露出光輝，她即刻採取行動。

她首先叫人把方舟號的小型電爐搬到外面去，然後叫四個部下帶著鑛石探測器出去找必要金屬。

他們需要經得起離心裝置驚人速度的強力合金，所以想利用本星上有的鈹與地球上所沒有一種叫做紐托洛塞的金屬合成合金。

可是，在這兒又遇上困難了。

爲了熔化這些鑽石，必須用很大的電力，但方舟號的發電機無法供給那麼大的電力。

「把發電機的轉速加倍如何？」凱莉提出意見說。

「要這樣就需要動力，但我們沒有動力。」包史達克回答。

湯米想出了解決這個問題的辦法。

「可以利用蒸氣啊，我們不是有運水棲動物用的水槽嗎？何不把它改造成汽鍋使用呢，至於燃料，在離此約一公里處有一個森林，我們就砍森林的樹木來充做燃料吧。」

湯米與隊員們絞盡了腦汁把種種困難一一解決，所以凱莉感到非常高興，她平時訓練他們，不管在任何逆境下，都要有克服一切困難智慧與勇氣，她的努力總算沒有白費。

不多久，採礦班意氣洋洋地回來了，鈹與紐托洛塞鑽都在附近找到了。而且要挖出

許多來似乎沒有問題。

於是，他們以極快的速度進行作業，恰當在這個季節裡一天中有四分之三的時間，可以受太陽與土星的照射而四周明亮，所以作業一直不停地進行著。

他們在純度百分之百的紐托洛塞的鑽脈中穿了洞，挖掘坑道，可是，在這兒卻遇上了意想不到的障礙。

泰坦星短短的夜晚過後，大家回到作業場去，看到好不容易才挖好的坑道，有好幾處崩塌下來，仔細一查才知道，在坑道上有好幾個直徑十公分左右的洞，其他尚保持完整的坑道也快塌下來了。

「哦！原來是像土撥鼠之類的動物幹的，好！利用大家工作的時間，我必須把牠們

捉光！」凱莉說。

大家把挖出來的鑽石裝入袋子裡出去，凱莉拿著熱線鎗站在那兒等待，不一會兒就聽到一陣挖土的聲音，隨著坑道的牆掉下，出現了一隻奇怪的動物，大小如天竺鼠，形狀像球一般圓，從中心部分張開的口中，露出銳利的牙齒，而且，兩隻小眼由毛中注視

著凱莉。

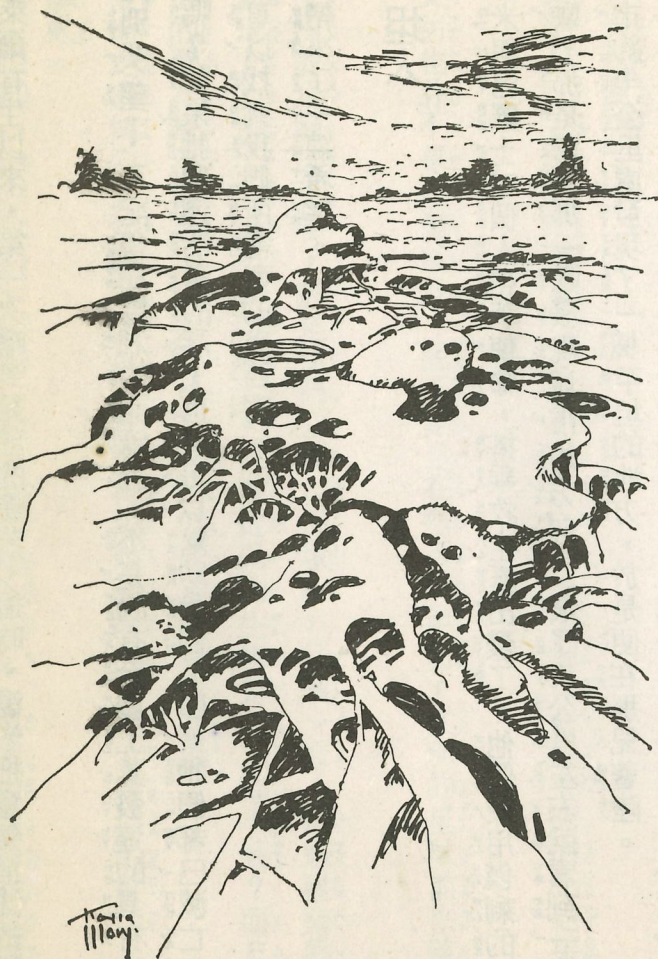
凱莉靠過去想捉住牠，牠卻立即發動長在全身的如魚鰭似的腳，以車輪一般的速度轉動著，邊挖著泥土，邊滾動，不到十秒鐘就逃之夭夭了。

雖然牠不會有害於人，但到處挖掘泥土，勢必搗亂工作的進行，凱莉逼不得已只好想法子活捉牠們，她在無意間發現牠們喜歡吃果汁，於是就在一個大箱子裡裝入攪和果汁的泥土，果然不出所料，第二天早晨，看到有四隻車輪土撥鼠上了鉤。這樣，總算解決了障礙物，因此，他們的工作就進行得非常順利了。

他們把挖掘出來的鑽石熔化後倒進模子裡，零件陸續地做好了，但是！當他們要將這些零件熔接在離心裝置的階段時，又有了很大的困難，此時，他們才曉得，這些零件根本無法熔接到離心裝置上。

包吏達克臉色黯然地說明。

「問題就在用於製造零件的兩種金屬的熔點不同，這些零件是以鈹與紐托洛塞裝成的合金，爲了熔接，必須加之於能夠熔化紐托洛塞的高熱才行，但是鈹卻受不了那樣的高熱而將氧化成爲灰，所以，我們必須使用熔劑來熔接，可是這兒又沒有熔劑……。」凱莉與湯米也爲了這難題傷腦筋，經過大家的努力已近成功，沒想到，又遇上無法



解決的困難。

凱莉，克萊爾有生以來，第一次嚐到絕望的痛苦，這時，湯米把意氣消沈的氣氛打破了。

「大家先別失望！可記得在馬利的記錄上，不是說有金屬工業發達的具有高超文明的生物存在嗎？如果牠們還活著的話，也許可以幫助我們，即使牠們都已滅亡了，說不定從廢墟中可以找到我們所需要的東西呢。」

湯米的話帶來了一線希望。

泰坦人

凱莉、湯米與巴羅士三個人帶著使命，搭乘救生艇出發了，他們使用僅剩的一點點燃料，向北行駛，那是湯米那一隊發現城市的方向。飛了八公里左右就看到一個城市，他們在離城市約半公里處發現了一塊平坦的地方，於是便在那兒著陸。

下了救生艇後，他們走近城市去探視，以地球的標準來看，這個城市似乎是人口兩萬人左右的小城，建築物的形狀非常奇怪，完全無法以圓形或者方形來表示，但卻顯

得極為美麗，城中看不到生物的影子，整個小城靜悄悄地沒有一點生氣，這實在令人感到毛骨悚然。

巴羅士打破沈默說：

「生命真是不可思議的東西，在這樣不毛之地，想不到也會有文明開花結果……。」

「這些文明也許不是起源於此，說不定是在幾百萬年前，從別的星球前來殖民的。」

看來似乎沒有危險的生物，於是他們三個人進城來，仔細一看，那些建築物都很小，門窗也都比地球上的房子小得多，這麼說，住在這兒的生物是比人類小囉？而且，牠們好像對於氣溫的變化毫不關心，因為沒有設立門扉或者玻璃窗之類，

他們慢慢地走進城內才知道這個城被整理得乾乾淨淨的，並非荒涼的廢墟，道路上看不到一點髒亂。

凱莉走在最前面，大家跟著她走著，但越走越覺得不安，他們總覺得在這城內似乎還有別人在……。他們感覺到在昏暗的房屋深處，有什麼東西搖晃了一下……。難道有

什麼動物在屋子裡？他們悄悄地探了探房內，但那兒只擺設了一些奇形怪狀的傢俱而已，根本看不到有生物的影子。

「唉！多難受啊。」凱莉將手按在熱線槍上，不安地說著。

這時，忽然響起了一陣可怕的打鼓聲，那是令人感到毛骨悚然的打鼓聲，凱莉、湯米與巴羅士三個人嚇得頭也不回地向救生艇奔逃，好不容易才抵達救生艇後，轉過頭一看，他們更為震驚。

直到剛才為止，保持著死沉寂靜的城市，突然復活了，那兒，有兩隻腳的生物在街道上走來走去，在建築物內外進進出出，就和普通的城市一樣，這突如其來的轉變，使他們三個人莫名其妙地面面相覷。

最先恢復鎮靜而開口的是凱莉，她對著無線電機說：

「克蘭茲，請你好好聽著，我們發現了具有文明的生物，因為手中燃料所剩無幾，請儘快出動，前來救援，只要直向北方行駛，過一座小山就到了，出發以前，先到我房裡去，打開了房邊的櫃子，那裡面的最上面一層，有幾個極像鋼盔的機器，請將那些機器全部帶來。」

湯米以雙筒望遠鏡觀察了城裡的居民。

「看來似乎不值得害怕，他們的身長不到一公尺，體格瘦小，馬利也曾寫過他們生性友善呢，我想，他們大概也知道我們是地球人吧，來！咱們一道去向他們打打招呼吧！」

凱莉半信半疑地跟著湯米走。

當他們走近城市進口處時，卻看到有四個泰坦人出來迎接他們，湯米猜得不錯，他們一定是認定湯米等人為地球人，特地來向他們打招呼的，泰坦人看來似乎很虛弱的樣子，他們的身上光滑而沒有長毛，只以金屬類所織的布料裹住身體，他們的面孔大致和人類相同，只是沒有耳朵，而頭的兩側有四支如鋼線似的東西，像天線一般突出來。

「要小心應付，不能對他們失禮，因為這些人就是我們最後的依靠呢。」凱莉再三叮嚀著。

這時，一個泰坦人走出來向他們深深地一鞠躬說：

「夢拉多那，路亞歐。」

湯米笑嘻嘻地重覆著泰坦人的話向他們行了個禮，他雖不知道他在說什麼，但總不能

不回答幾句，於是湯米說：

「歐！原來如此，那麼！你們支持巨人隊，還是楊基隊呢？」

泰坦人笑了一笑，又很有禮貌地行了一個禮，然後指著凱莉說：

「里，由拉！諸羅。」

「不錯，這個人雖然是個女人，但很可怕呢！」湯米隨便敷衍幾句。

他們互相交談了一陣莫名其妙的會話之後，泰坦人把他們三個人帶進城裡。

街上非常熱鬧，和剛才完全不同，路上人看到他們三個人都沒有表示驚訝的樣子，路上還有一種沒有車輪的車子駛來駛去。

「我們過去不曾見到過這樣有禮貌的外星人啊。」湯米不安地說：「這種情形往往是在文明衰退期的民族所表現的。」

「你說得一點也不錯，這個城市似乎沒有什麼朝氣。」

他們走遍了整個城市都看不到發電廠或工廠之類的建築物，更看不到有任何人在工作，泰坦人只是不聲不響地行動著。

他們三個人被帶進一幢房子裡，而巴羅士留在門口等待著克蘭茲的來到。

奇形怪狀的椅子坐起來蠻舒服的，但因屋頂太低，而且裡面太黯，他們還是覺得受不了，泰坦人端出食物來一直勸他們吃，凱莉與湯米覺得盛情難卻，只好吃了兩三口，但那些食物的味道，實在難以恭維！

更可怕的是在房間深處的地板上有一個很大的洞，那個洞深邃得就像無底洞，而且從裡面飄出無法形容的惡臭，他們問泰坦人那個洞的用途，但因語言不通，根本問不出個究竟。

不久，克蘭茲也來了，他帶來了凱莉叫他拿來的鋼盔形的機器，凱莉很高興地接過這種機器，頗為得意地說：

「好！現在我們可以和泰坦人說話了。」

「這是什麼呢？」湯米張大了眼睛問她。

「這叫做腦波帽，它可以錄下對方的腦波，傳達給我們的腦知道。所以，語言雖然不通，但利用它可以了解對方的意思。」

由凱莉的指導，大家戴上了鋼盔形機器，也給泰坦人戴，他們先是一驚，但總算乖地任憑凱莉替他們戴好帽子，當凱莉扭開關時，有一種微弱的聲音傳過來。

凱莉在腦海中拼命地重覆著：

「我們想跟你們和好，我們想跟你們和好，我們想……。」

泰坦人的臉上顯出驚愕與興奮的表情，他們很客氣地行了個禮，然後揮著雙手表示高興。

「來！現在輪到你們說話了。」凱莉開了泰坦人腦波帽的開關。

於是泰坦人的話傳入了大家的腦海中。

「兩隻脚的各位，歡迎你們駕臨本星，我們願意獻出我們的食糧與房子，供各位任意使用。」

凱莉像獲勝了似地回望湯米說：

「太好了！我們終於和有知性的生物接觸了，如果在這兒呆上兩三個禮拜的話，相信我們將令有很大的收穫。」

「只可惜我們不能呆上兩三個禮拜哪。難道妳把克魯德的事忘了嗎？」

「歐、對！我怎麼會忘了呢？」凱莉露出很惋惜的表情說。

這時，那可怕的鑼鼓聲又開始響起了。於是泰坦人伸開雙手，很悲傷地叫嚷著，凱



莉連忙又扭開了腦波交換器。

泰坦人的話傳過來了。

「那是通知獻祭時間的鑼鼓聲，現在，我們必須睡一會兒，請你們暫時留在這兒吧，我們很快就會醒過來的。」

泰坦人向他們一鞠躬，然後仰臥在牀上睡着了，同時，從城內各處傳來了輕輕的腳步聲，看來，全城的居民都上牀睡覺了。

大家呆呆地注視著躺在牀上的泰坦人出神，這到底是怎麼回事呢？他們正感到奇怪時，忽然聽到附近有很重的呼吸聲。

「瞧瞧那邊！」

沿著凱莉所指的方向望過去，正好有一隻長得非常難看的小動物，從地下的洞中爬出來，牠那閃閃發光，如珍珠一般的眼睛，靜靜地注視了凱莉他們一陣，其身長約為一公尺左右，是隻形狀極像海馬的動物，牠全身被可怕的鱗甲遮掩住，以短短的四隻腳支撐著身子。

「大家別動！」凱莉小聲地下令。

怪獸瞪了地球人好一會兒，牠大概認為地球人不會加害於牠們吧！於是牠轉過身走近睡着的泰坦人身邊，然後伏在泰坦人身上，突然從嘴裡伸出長長的針狀東西刺進泰坦人的喉嚨。

吃了一驚的凱莉等人即刻採取行動，熱線鎗一齊放出紅色的光束，於是，被這好幾道熱線燒著的怪獸，發出了可怕的吼叫聲，扭曲著身子把被燒焦的爛皮咬掉，然後轉身向地球人攻來。

「這傢伙的皮又厚又硬！必須把熱線鎗集中一處發射！」凱莉說。

隨即成束的熱線燒透了怪獸的前額眉間，於是怪獸額上升起黃色的煙，倒在地。這陣騷動吵醒了泰坦人，他急忙爬起來，當他看到倒在地上的怪獸時吃了一驚，他拼命地比手劃腳，懇求他們不要插手，等凱莉等人點頭答應之後，才又躺下來睡覺。

「他們似乎求我們不要妨礙他們的樣子，雖然不知道這是為什麼，但我們還是暫時靜觀事情的演變吧。」

他們退到屋子的一個角落裡觀察事情的發展情形。這時，從地洞中又出現了一隻怪獸，牠並未發現凱莉等人，就如剛才一樣，牠走近睡着的泰坦人身邊，伏在其身上伸出

針刺入其喉嚨，然後像是在吸出什麼似地，前後一共有五隻怪獸輪流做同樣的行動，凱莉他們忍耐地等等，泰坦人若無其事地睡著……在城內的每一幢屋子裡傳出了怪獸走動的聲音。不久，這些怪獸的脚步聲消失了，而鑼鼓又開始響起了。

三個泰坦人醒過來了，他們似乎比以前更精神充沛，眼裡也閃著光輝。泰坦人爬起來之後，又向凱莉他們深深地一鞠躬，凱莉迫不及待地替他們戴上腦波帽，然後開了關。

「那怪獸到底是什麼？」

「牠叫哥拉，是本來就住在這裏的動物。」

「這麼說，你們是……。」

「是的！我們的祖先是從很遠的星球移民到這兒來的，哥拉本來是住在地下的動物，所以和我們無爭無鬥，相安無事地過日子，但有一次，牠們發現了我們的喉嚨裡，有一條管子可以分泌一種不可思議液體，你們看，就在這裡……。」說著，泰坦人顯示他們的喉嚨，那兒有一處剛才被哥拉刺進針的有紅色斑點的痕跡。

「我們的祖先曾經使用過從這條管子裡分泌出來的液體熔接金屬，不過，現在已沒

有這種需要，所以，這些液體也就毫無用處了。」

「什麼？熔接金屬的液體？」

凱莉與其他的人都嚥下了一口唾沫。

「是的，不過！對於哥拉來說，這些液體不但能夠當牠們的食品與飲料，而且，還有其他種種用途，當哥拉發現這件事之後，牠們想攻擊我們，征服我們，於是哥拉與我們之間開始了一場極為激烈的戰爭，在這場大戰中，死傷纍纍，不久，彼此都認為這是無益的戰爭，後來，我們和哥拉和談，簽了契約，反正這些液體對我們毫無用處，所以決定兩天一次，在一個時間裡獻出我們的液體給哥拉。」

而哥拉答應替我們做建立一個城市所需要的一切勞動，我們可以不必工作而坐享其成，過著富裕的生活，如今，哥拉因為必須靠我們的液體延續生命，所以對我們的要求百依百順，哥拉終於變成我們的奴隸了。」

泰坦人的故事說完了，凱莉全身顫抖著說：

「多可怕的故事啊！」

「真的，他們蠻以為這是對他們非常有利的交易，卻沒有發覺到自己被吸走分泌液

。天天不必工作，吃喝玩樂地過日子，這樣一來，精神與肉體會慢慢地衰弱下去，而致滅亡呢。」湯米也害怕地說。

但是，現在他們沒有可憐泰坦人的閒情了，凱莉他們迫切地需要這種液體，於是凱莉又戴上腦波帽，懇求泰坦人分一些分泌液給他們，沒有想到泰坦人搖著頭堅決地拒絕，因為這樣將違反與哥拉簽訂的契約，無論凱莉提出任何交換條件，他們都不肯答應。湯米看到凱莉即將發脾氣，急忙脫掉了她的腦波帽，

「要是妳發脾氣激怒了他們的話，後果將不堪設想，看樣子，要拜託他們幫忙是沒有可能了，他們一定是畏懼哥拉報仇才不敢答應我們，我想出了一個好辦法，現在還是先退走吧。」

這時太陽早已下山，而土星已升上地平線了，凱莉一行向一直行著禮的泰坦人告別折回救生艇去，一上救生艇後，凱莉便迫不及待地問湯米說：

「你到底想出了什麼好辦法呢？」

「首先我們必須查明他們的分泌液是否有效。」

「可是！沒有分泌液要怎麼查呢？……」

湯米從外衣下面取出了一樣東西，原來！那是剛才被殺死的哥拉的頭。

「唉呀！想不到你手腳這麼俐落！你到底在什麼時候取走了這個……。」

「湯米先生怎麼會放過這千載難逢的好機會嘛。在這傢伙的袋裡，還有吸入的分泌液，我想這一些就足夠讓包史達克化驗了。」

回到方舟號後，哥拉的頭袋即刻交給了包史達克去做實驗，包史達克接到這頭袋後，非常珍惜地把它帶進機房。

不久，包史達克笑嘻嘻地走出機房來。

「真是太好了，利用這種液體來熔接時，紐托洛塞的熔點就比鉸的熔點爲低了，所以，能夠很容易地熔接。不過，爲了接這些零件，需要很多這種液體啊。」

「問題就在這兒……。」凱莉一開口，湯米就插嘴說：

「我剛才不是說想出了一個好辦法嗎？現在讓我們把船上所有的針筒都集中起來，然後，把這些針筒帶到泰坦人家裡去，等獻祭的時間一到，自從泰坦人的喉嚨中吸出分泌液帶回來。」

「可是！那些哥拉呢？」



Karla
Vilani

「這個，一切由我來吧！」湯米胸有成竹地說。

過去微弱的一線希望！如今又開始燃燒起來了。方舟號的隊員們士氣高昂，鼓起了新的勇氣，他們再次學到：

只要有智慧與勇氣，任何事都不足畏。

熔岩之池

天亮了，湯米很慎重地策定計劃，方舟號帶有兩枚大砲，但這兩枚大砲必須留下來守護太空船。

救生艇上的燃料這一次已真的用光了，他們只好用走的，十八個人分成三隊，第一隊攜帶了針筒與容器，第二與第三兩隊則全副武裝。

無論如何，這次的計劃務須成功，不許失敗，如果失敗了，那麼，他們回去地球的希望就永遠無法實現了，每個人的臉上都露出堅決的神色。

他們來到以前招待過他們的三個泰坦人家，他們又很殷勤地出來迎接他們，其實，要欺騙這些泰坦人實在於心不忍，但事到如今，又有什麼辦法呢？

不多久，鑼鼓聲震動了寂靜的空氣，泰坦人表示抱歉地向他們深深一鞠躬，然後各自上牀睡覺了。

「動手！」湯米即發出號令，於是大家一起開始照原來的計劃行動。

凱莉迅速地拿出大針筒刺進泰坦人的喉嚨中，於是黏黏的液體被吸出來，一下子就填滿了整個容器。

湯米蹲在地洞旁邊，豎起耳朵靜聽著，過一會兒就傳來一陣如遠處響雷的聲音，這種聲音漸漸地靠近，然後，哥拉從洞中伸出了頭。於是湯米拿起身邊的凳子使勁地擊打哥拉的頭，哥拉發出可怕的慘叫聲退入洞內，湯米即刻以凳子塞住了洞口，然後坐上去，另一隻哥拉爬過來，從洞內往外推敵，想把椅子移開，但還是敵不過湯米的體重。

牠們只好回去通知牠們的同族，不多久，哥拉可怕的吼叫聲響遍了整個城中，被激怒了的怪獸，從每一家房子的地洞裡一隻隻地爬出來，擁到湯米他們的那幢房子。

當湯米正要把針筒刺入第三個泰坦人的喉嚨時，有四隻哥拉從門口瘋狂的衝進來，湯米很敏捷地向牠們不斷發射熱線鎗，讓凱莉趕快把工作做完，巴羅士牢牢地把裝入貴重的液體的容器栓緊。

「好了嗎？」湯米回過頭去問。

凱莉點了點頭說：

「好了！咱們回去吧！」

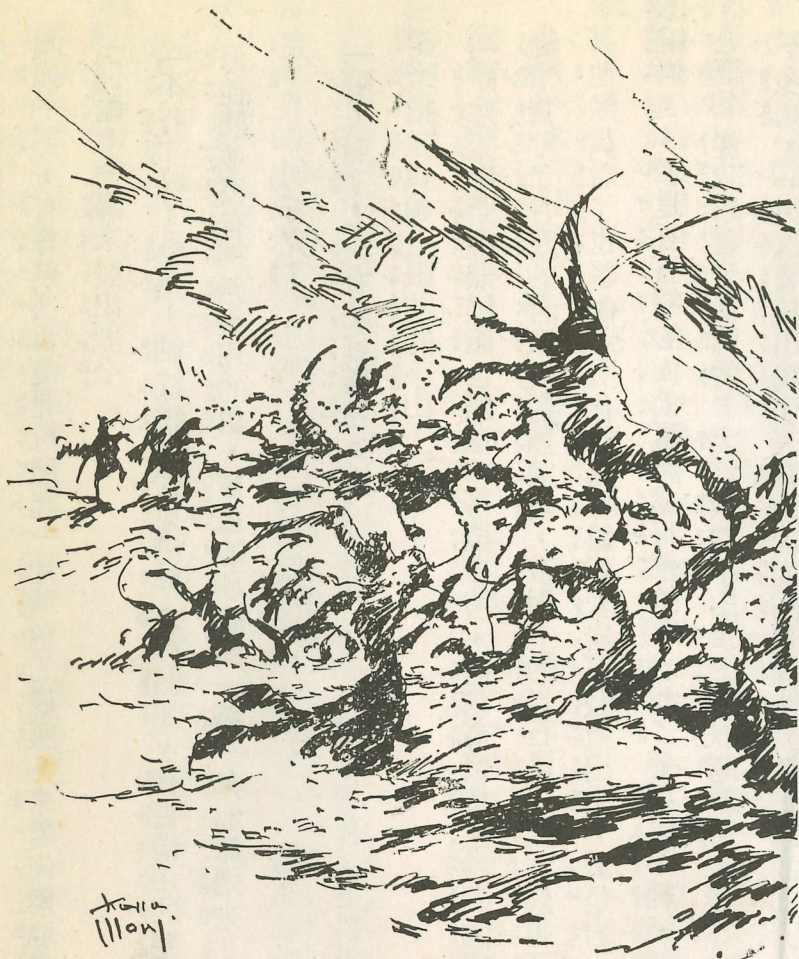
巴羅士走在最前面奔出門口，剎那間，他發出了一聲慘叫，他的左手被埋伏在門口的哥拉刺傷了，從傷口處不停地淌出了血，湯米以熱線鎗打倒了襲擊巴羅士的哥拉，然後扶起倒在地上的巴羅士，繼而把他扛在肩上跑，但因巴羅士太重了，無法跑得很快，不一會兒就比大家落後了好幾次，哥拉當然不會放過這絕好的機會，牠們怒吼著從湯米的身後猛攻過來。

「嚇——！」哥拉發出一聲慘叫倒。那是凱莉及時轉過身子發射熱線鎗，把這隻哥拉擊倒的。

「快點！」凱莉叫嚷著。

克蘭茲跑過來幫助湯米，他們十八個人擠成一團向前奔逃。

跑了一會兒後，大家都開始臉色蒼白地喘著氣。因為跑得太快，太久了，氧氣開始缺乏，凱莉趕緊拿出氧氣筒，叫大家輪流呼吸氧氣，一會兒氧氣筒就空了。



「沒有時間休息了，你們看看後面！」湯米大聲叫著。

回頭一望，有好幾次百隻哥拉激起一片黃色的砂塵，來勢匆匆地向他們衝過來了。

「開鎗！」湯米發出號令。

「不行了呀！船長！熱線鎗的射束已經太微弱了，有否備用的呢？」克蘭茲嚷著。但他們並沒有攜帶備用的鎗，黃色的砂塵卻一刻一刻地靠過來了。

完了！一切都完了！

「哦！對了！我有個好辦法。」

湯米把隊員趕上眼前的小山上。

「雖然集中全部熱線鎗也無法將哥拉打垮，但總可以擋住牠們的攻勢！」

湯米對準了谷底的岩床發射熱線鎗，被射中的岩石冒出煙來燒得通紅，然後開始熔化成，其他隊員看了也學他將所有的熱線鎗對著岩石發射出去，於是岩石立即熔解成熱騰騰的熔岩了。於是在哥拉的面前匯聚成可怕的熔岩池了，如果不經過這個熔岩之池，哥拉群是絕不能攻擊湯米他們的，大家躲在小山頂上靜靜地看著。

不多久，一大群哥拉出現了，在最前面的哥拉跑到熔岩池的前面，發現了熱騰騰的

熔岩時，忽然發出一聲銳利的叫聲站住了，但從後面來的卻不知情，牠們繼續地向前衝，一直衝進池中，於是幾百隻哥拉將腰部以下全部浸入熱騰騰的熔岩中，牠們發出了撕肝裂膽的慘叫聲在那兒打滾，此情此景，簡直像地獄一般可怕，凱莉等人看得全身毛骨悚然。

「快！大家快乘這機會逃回去！」

湯米的聲音喚醒了大家！於是大家慌慌張張地開始奔逃，不一會兒，他們都平安地抵達方舟號了。

土星上的兩天兩夜，隊員們輪流地工作著，船內不斷地響著熔接機械的聲音，在這段期間，尚存的哥拉來窺探過兩三次，但都被他們以大砲趕走，以後牠們就再也沒出現過，所以工作進行得相當順利。

最後，他們的努力終於有了結果，離心裝置的修理總算完成了，機房內破損的地方也換裝了新的金屬板。

凱莉安心地忙著出發前的準備，另一方面她又想多留下幾天來解開種種謎底。而且，更想看看泰坦人與哥拉之間，此後將會如何？

但是！他們必須早點回到地球去，把和克魯德的競賽做個了斷。

和泰坦星告別的時間終於到了，艙門被關好，離心裝置發出低沉的聲音，接著，方舟號震動了一下，然後慢慢地開始上昇，修好的離心裝置就和新的一樣，工作得非常好。

「全速前進！」

凱莉清澈的聲音在船內起了回音，過去的一切辛苦在這瞬間似乎都消逝得無影無踪，這時！隊員們緊張的臉上也露出笑容了。

開往地球

方舟號漸漸地加快了速度駛離泰坦人，轉眼間，泰坦星已遠離而去，它先是棒球一般大，繼而變成珍珠一般大，然後變成像針孔一般的光點，最後就不見了，土星也隨著漸漸縮小了。

方舟號爲了扳回過去的輸局，以驚人的速度急駛著。很快地過了一週，木星與火星之間的小行星地帶也穿越了，不久，在前面的宇宙間浮出了一個小藍點，它漸漸地變大，

啊！那就是他們日夜所盼望的地球。

可是！隊員們臉上的不安之色也隨之加深，他們雖以這樣的速度猛追著，但至今卻尚未發現克魯德的船影，他們是否已抵達地球了呢？難道無敵的凱莉這次終於要敗在克魯德的手中了嗎？她是否空著手回去，讓全太陽系的人當笑料笑呢？大家心中越來越感到沈重，最後湯米終於忍不住向凱莉說心中的不安。

「凱莉！我們尚未追到克魯德，看來，那傢伙也許已經抵達地球了吧？」

凱莉目不轉睛地注視著湯米好一會兒，然後嘆嗤一笑說：

「唉呀！你們以爲這次競賽克魯德會贏嗎？那傢伙這時候……。」她停頓了一下，低低地繼續說：「一定哭喪著臉不斷地在月球周圍兜圈子呢！」

湯米極爲吃驚地問她原因！但凱莉不告訴他爲什麼！她只說一會兒就會明白，湯米無可奈何，只好半信半疑地等著。

當他們來到月球附近時，湯米實在感到太驚訝了，凱莉說得一點也沒錯，克魯德的太空船就在月球的周圍一直繞著圈哪！

「這到底是怎麼回事？凱莉！妳來說明原因吧！」

凱莉欣喜莫名……，開口大笑！

「這還不簡單，只要用腦筋想一想就會明白的，克魯德沒有遵守做我們這種工作的人必須遵守規則，他事先沒有查清獵物的一切就把牠捉到手，所以並不知道閃光蜥蜴喜歡吃鈾鑛的事，當克魯德來偷走閃光蜥蜴的時候，我看到他安著玻璃的艙房內只裝滿了像蕓薹類的植物，並沒看到閃光蜥蜴最喜歡吃的像包心菜的植物，我想，如果他們只以不含鈾鑛的植物餵牠的話，牠一定會拼命地尋找鈾鑛吃的，這樣一來，近在咫尺的燃料貯藏庫裡那些鈾二三五，正好供給閃光蜥蜴的需要，等克魯德發覺時為時已晚，牠已將那些鈾二三五吃光了，於是克魯德的太空船就無法在地球上着陸，它只好當月球的衛星，繞著月球團團轉哪！」

凱莉得意揚揚地說著。

「唉呀！既然是這樣，那妳怎麼不早點告訴我們，害我們窮著急呢？」湯米覺得又好氣又好笑地責備她。

「啊哈哈！這真是天大的笑話，就因為如此，妳在他們偷走閃光蜥蜴的時候笑得那麼痛快啊！」

「可不是嗎！我相信克魯德那傢伙這時候一定很焦急。因為他眼看著地球就在眼前，卻無法降落地球……。」

方舟號慢慢地靠近克魯德的太空船，克魯德出現在舷窗口，就像見到鬼魂一樣，他的眼珠子極度的恐怖幾乎要跳出來，當凱莉命他開艙門的時候，克魯德搖著頭拒絕。凱莉默默地按了大砲的鈕，於是大砲伸了出去，對準了克魯德的船，克魯德看到這情形，只好不太甘願地服從凱莉的命令，接著，克魯德看到這情形，只好不太甘願地服從凱莉的命令，接著！克魯德的部下也不太高興地接好接送梯。

凱莉走在最前面進入克魯德的船內，正如凱莉所料，閃光蜥蜴正好在燃料室裡，她即刻以麻醉彈使牠睡著，然後把牠移到方舟號去，她又叫克魯德到方舟號來，克魯德不太情願地來到方舟號。

在方舟號的駕駛室中，凱莉與湯米默默地注視著克魯德，他起初還蠻橫地回視著他們，但後來漸漸地開始慌張了，凱莉狠狠地瞪視他好一會兒才開口。

「克魯德先生，我們可以把我們的閃光蜥蜴帶回來吧！」

「是……是的。」克魯德戰戰兢兢地點了點頭。

「那麼！讓我們來了斷這件事吧！」凱莉向湯米使了個眼色。

湯米把裹足不前的克魯拖到隔壁的房間裡，接著湯米大聲罵克魯德的聲音隔著房門傳過來。

「你竟敢破壞我們的船，偷走獵物，並且見死不救地把我們遺棄在太空中，讓我好好地教訓你……」

隨即聽到一陣拳打腳踢的聲音與克魯德的呻吟聲。

凱莉扭開了顯像電話叫出「月世界影片公司」，不一會兒，馮董事馬猴子一般的臉出現在螢光幕上。

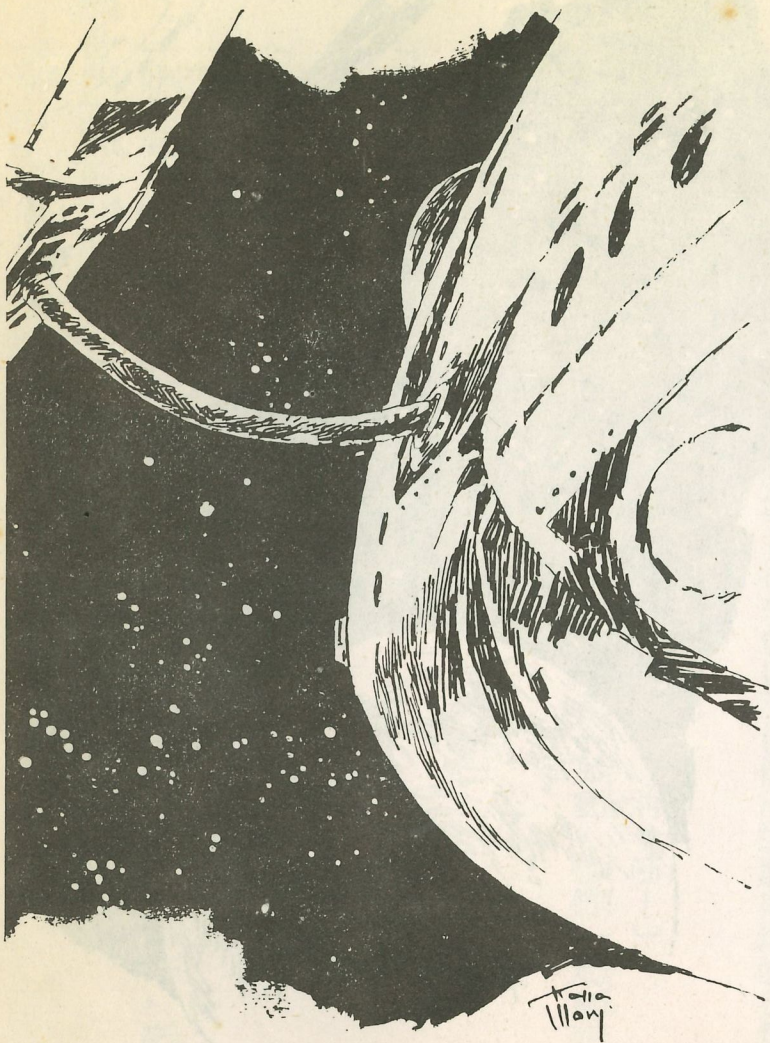
「哦！你們已經回來了？」馮董事長很遺憾地說：「克魯德呢？」

「你想知道他怎麼樣了嗎？」

「難道那傢伙做了什麼嗎？」

於是凱莉將克魯德卑鄙的行為詳細地告訴他，馮董事長的臉色驟變。

「這傢伙怎麼做得出這麼卑鄙的事呢！我可以向天發誓，絕對沒有叫他這麼做啊！」





「那當然囉！不管馮董事長怎麼壞！我相信也不會做出這麼卑鄙的行爲的。」
馮董事長這才放心地說：

「原來如此！那麼，這次的大競賽算妳獲勝了，好！再會吧！」

「請你等一等。如果把克魯德的事告訴新聞記者，那麼，他們一定會非常高興吧！」

「難……難道妳……妳會這樣做嗎？妳不會這麼壞吧？」

「這個要看看你囉。」

「求求妳，請妳不要這樣做。」

「那麼！你願意聽我的嗎？」

「願意！願意！」

「好！明天晚上開會歡迎我榮歸，在會上，你必須發表祝賀的演說，並請所有報界與電視界的關係人來參加」

「這……這怎麼行？」

「算了！我將克魯德的事……。」

著說：

「知道了！知道了。」馮董事長抱住了頭。

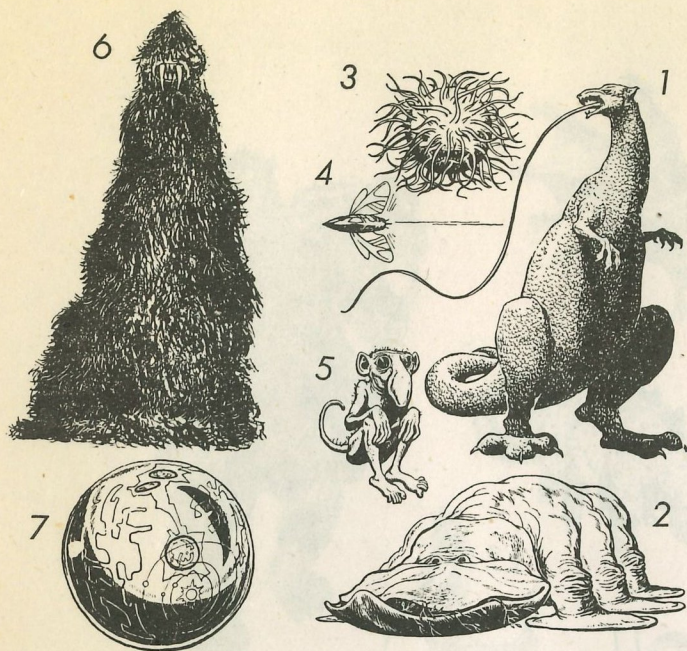
「你真不愧為聞名太陽系的馮董事長，雖然輸了，也表現得非常不錯。」凱莉微笑

著說：「妳等著瞧吧！下一次！我一定要擊敗妳。」馮董事長留下了誓言，從螢光幕上消

失了。
凱莉與湯米忍不住捧腹大笑。

「來！讓我們為著下次的冒險乾杯吧！」

凱莉說著就站起來，她的一顆心已經飛到宇宙的彼端了。



在「星際獵奇」中出現的動物

1 鞭舌龍

2 鏟嘴獸

3 車輪蟲

4 彈甲蟲

5 馬利猴

6 毛毛獸

7 普羅球



8. 三頭怪猩猩
さんずうかいこうじょう

9. 土星鼯鼠
どせいぶし

10. 閃光蜥蜴
せんこうしり

11. 車輪土撥鼠
くるまわしどばし

12. 哥拉
がら



小朋友 百科全書

家長難以解答的問題
本書都有詳細的說明
為優良兒童必備讀物
滿足富有求知慾良書

科學圖書館

- | | | |
|----|----|---|
| 1 | 動物 | 篇 |
| 2 | 植物 | 篇 |
| 3 | 昆蟲 | 篇 |
| 4 | 交通 | 篇 |
| 5 | 恐龍 | 篇 |
| 6 | 公害 | 篇 |
| 7 | 食物 | 篇 |
| 8 | 能源 | 篇 |
| 9 | 宇宙 | 篇 |
| 10 | 聲光 | 篇 |

自然圖書館

- | | |
|----|-------|
| 1 | 身體的秘密 |
| 2 | 自然的秘密 |
| 3 | 天氣的秘密 |
| 4 | 鳥的秘密 |
| 5 | 植物的秘密 |
| 6 | 地球的秘密 |
| 7 | 海的秘密 |
| 8 | 動物的秘密 |
| 9 | 化石的秘密 |
| 10 | 宇宙的秘密 |

二十五開本
重磅道林紙
七彩精美插圖
大眾書局印行

